



# ÉVES BESZÁMOLÓ 2021

## JAHRESBERICHT 2021



# Tartalomjegyzék

1. Előszó
2. Független könyvvizsgálói jelentés
3. Üzleti jelentés
  - 3.1. Stratégia
  - 3.2. Gyártás
  - 3.3. Képzés
  - 3.4. Társadalmi felelősségvállalás
  - 3.5. Környezetvédelem
  - 3.6. Pénzügyi helyzet
4. Mérleg
5. Eredménykimutatás
6. Kiegészítő melléklet

# Inhaltsverzeichnis

1. Vorwort
2. Bestätigungsvermerk des unabhängigen Wirtschaftsprüfers
3. Lagebericht
  - 3.1. Strategie
  - 3.2. Produktion
  - 3.3. Ausbildung
  - 3.4. Soziale Verantwortung
  - 3.5. Umweltschutz
  - 3.6. Finanzielle Lage
4. Bilanz
5. Gewinn- und Verlustrechnung
6. Anhang



# 1. Előszó

2021 az egész autóipar számára az addig példátlan kihívások éve volt.

A világ 2020 végére alighogy megtanult megbirkózni a Covid-járvánnyal, és együtt élni az egészségünk védelméhez szükséges, néha talán kényelmetlen intézkedésekkel, máris közeledett a következő globális próbatétel. Ez a próbatétel az autóipart az úgynevezett félvezető komponensek terén jelentkező ellátási nehézségek formájában érte el – miközben a járvány az év elején és ősszel is új lendületet vett.

A Covid 19 első hullámai alatt, még 2020-ban, mindannyiunknak az "esetszám-mozgóátlag" kifejezést kellett megtanulnunk, a 2021-es év szava ezzel szemben a "félvezető" mellett minden bizonnyal a "volatilitás" lesz, amely bevonul majd a globális autóipar történelemkönyveibe.

A kecskeméti Mercedes-Benz gyár számára is a tavalyi esztendő volt eddigi működésének egyik legellentmondásosabb éve. A magyarországi gyárból származó termékeink iránti folyamatos, történelmi léptékben is magas kereslet ellenére a visszatérő beszállítói nehézségek miatt sajnos többször is módosítanunk kellett termelési programunkat, sőt időnként meg is kellett szakítanunk a gyártást. Így nem csoda, hogy ezúttal mind a Kecskeméten gyártott autók száma, mind bizonyos pénzügyi mutatóink elmaradtak a korábbi évek eredményeitől.

Minden kihívás ellenére, még ebben a nehéz évben is számos okunk volt ugyanakkor az ünneplésre! Áprilisban például sikeresen megkezdtük az A-osztály plug-in hibrid gyártását, augusztusban pedig legördült a gyártósorterületről a másfél milliomodik "Made in Kecskemét" autónk. E mérföldkövek mellett februárban egy másik jelentős beruházás megvalósítása is elkezdődött a gyárunkban: egy második présüzem építése, amely várhatóan 2022 végén kezdi meg működését, és további 200 munkavállaló foglalkoztatását biztosítja majd.

Egy nagyon intenzív előkészítő időszak után – beleértve a karosszériaüzem komplex átépítését – az év igazi csúcspontja ősszel következett. Megkezdtük az EQB-nek, Magyarország első tisztán elektromos meghajtású járművének a sorozatgyártását, és méltóképpen megünnepeltük ezt a gyárunk, és a teljes magyar autóipar számára is történelmi eseményt. Volt okunk az ünneplésre, ugyanis a világjárvány okozta kihívások és a beszállítói nehézségek ellenére is sikerült az eredeti terveknek megfelelően elindítanunk a sorozatgyártást. Az EQB gyártását rekordidő alatt, kevesebb mint 12 hónap alatt sikerült integrálni a meglévő gyártósorterület napi folyamataiba.

Az itt felsorolt sikerek egyike sem jöhetett volna létre a kecskeméti csapatunk nagyszerű teljesítménye nélkül. Az gyár csapata kiemelkedő szellemiségről tett tanúbizonyságot, különösen ebben a nagyon nehéz időszakban.

Ennek eredményeként egyértelmű sikert tartjuk, hogy 2021-ben is együtt tudtuk tartani ezt a csapatot. Mi több, a nagy projektjeinkhez, mint például az EQB sorozatgyártása vagy a présüzem bővítése, további munkavállalókat is fel tudtunk venni, és továbbra is Magyarország egyik legvonzóbb munkaadójának számítunk. Egyébiránt a legutóbbi belső munkavállalói elégedettségi felméréseink is azt mutatják, hogy kollégáink szívesen dolgoznak nálunk.



Fontos év volt a tavalyi, amely új fejezetet nyitott a kecskeméti Mercedes-Benz gyár történetében. Az EQB-vel kiegészült gyártási programunkban tavaly ősztől egyazon gyártósorokon készülnek – a megszokott Mercedes-Benz minőségben – a klasszikus belsőégésű, a plug-in hibrid és az AMG-modellek, illetve immár a tisztán elektromos meghajtású járművek is a gyárunkban.

Ezzel az igazán kiegyensúlyozott termékportfólióval szinte minden vevői igényt ki tudunk elégíteni, és meggyőződésünk, hogy ennek köszönhetően a kecskeméti gyár stratégiaileg felkészült a jövőre nézve. Ezen stratégiai előnyön egy-két szerényebb év biztosan nem fog tudni változtatni, hiszen azért jöttünk Kecskemétre, hogy itt maradjunk.

Hosszú távon tervezzük a magyarországi gyártóhelyszínen, és együtt készülünk ennek a nagyszerű kecskeméti csapatnak a jövőbeni sikereire.

### **SZÍVÉLYES ÜDVÖZLETTEL:**



Christian Andreas Wolff  
CEO



Karsten Twele  
CFO

# 1. Vorwort 2021

Für die gesamte Autoindustrie war 2021 ein Jahr der bis dahin beispiellosen Herausforderungen.

Kaum hat Ende 2020 die Welt gelernt, einigermaßen gut mit der COVID-Pandemie umzugehen und mit den nötigen, manchmal vielleicht unbequemen Maßnahmen zum Schutze unserer Gesundheit zusammenzuleben, schon bahnte sich die nächste globale Challenge an. Sie erreichte die Autoindustrie in Form von Lieferengpässen bei den sogenannten Halbleiter-Komponenten – während zu Anfang des Jahres und auch im Herbst die Pandemie erneut an Schwung gewonnen hat.

In den ersten Wellen von COVID, noch in 2020 mussten wir alle den Ausdruck „Inzidenz“ lernen. Dafür wird als Wort des Jahres 2021 neben „Halbleiter“ mit Sicherheit auch der Begriff „Volatilität“ in die Geschichtsbücher der globalen Autoindustrie einziehen.

Auch für das Mercedes-Benz Werk in Kecskemét war 2021 eines der widersprüchlichsten Jahre seiner bisherigen Geschichte. Trotz andauernder, historisch hoher Nachfrage nach unseren Produkten aus dem ungarischen Werk mussten wir unsere Fahrweise wegen immer wiederkehrender Lieferengpässe leider mehrmals anpassen und unsere Produktion zwischenzeitig auch mal unterbrechen. Da ist es kein Wunder, dass diesmal sowohl die Stückzahl der in Kecskemét gebauten Autos, als auch einige unserer finanziellen Kennzahlen unter den Ergebnissen der Vorjahre geblieben sind.

Trotz aller Herausforderungen hatten wir dennoch, auch in diesem schwierigen Jahr viel Grund zum Feiern! Im April haben wir beispielweise den Produktionsanlauf des A-Klasse Plug-in-Hybrids mit Erfolg gemeistert, und im August rollte sogar das insgesamt 1,5 Millionste Fahrzeug „Made in Kecskemét“ von unseren Produktionsbändern. Neben diesen Meilensteinen begann im Februar die Verwirklichung einer weiteren bedeutenden Investition am Standort: der Bau eines zweiten Presswerks, das voraussichtlich Ende 2022 seinen Betrieb aufnehmen und die Beschäftigung von zusätzlichen 200 Mitarbeitern sichern wird.

Nach einer sehr intensiven Vorbereitungsphase - inklusive dem komplexen Umbau unserer Rohbauhalle - erfolgte dann im Herbst das absolute Highlight des Jahres. Wir haben mit der Fertigung des EQB, Ungarns erstem rein elektrisch angetriebenen Serienfahrzeug, begonnen und haben dieses – sowohl für uns als Werk, als auch für die gesamte ungarische Autoindustrie - historische Ereignis gebührend gefeiert. Grund zum Feiern gab es schon deshalb, weil wir die Serienfertigung trotz aller pandemiebedingten Herausforderungen und Lieferengpässe planmäßig starten konnten. Die Produktion des EQB wurde sogar in Rekordzeit, in weniger als 12 Monaten in die täglichen Prozesse unserer bestehenden Linien integriert!

Die ganzen, oben aufgezählten Erfolge wären ohne die tolle Leistung unseres Kecskeméter Teams nicht möglich gewesen. Die Mannschaft des Werkes hat in einer sehr herausfordernden Zeit – oder gerade dann erst recht - einen herausragenden Spirit bewiesen.

Als klaren Erfolg verzeichnen wir deshalb auch, dass wir dieses Team in 2021 zusammenhalten konnten. Mehr noch: wir haben für unsere Großprojekte, wie den EQB oder unsere



Presswerkserweiterung sogar zusätzliche Mitarbeiter einstellen können und gelten weiterhin als einer der attraktivsten Arbeitgeber Ungarns. Übrigens zeigen auch unsere neuesten internen Umfragen zur Mitarbeiterzufriedenheit, dass unsere Kolleginnen und Kollegen gerne bei uns Arbeiten.

Das Jahr 2021 hat ein wichtiges neues Kapitel in der Geschichte des Mercedes-Benz Werkes Kecskemét eröffnet. Mit dem EQB im Produktionsprogramm werden seit Herbst vergangenen Jahres klassische Verbrenner-Modelle, Plug-in-Hybride, AMG-Modelle und rein elektrisch angetriebene Fahrzeuge auf denselben Produktionslinien im Werk produziert, mit der bewährten Mercedes-Benz-Qualität.

Mit diesem sehr ausgewogenen Produktportfolio können wir nahezu alle Kundenwünsche erfüllen, und sind überzeugt, dass das Werk Kecskemét damit strategisch bestens für die Zukunft aufgestellt ist. An diesem strategischen Vorteil werden ein oder zwei bescheidener ausfallende Jahre mit Sicherheit nichts ändern können - denn wir sind nach Kecskemét gekommen, um hier zu bleiben.

Wir planen langfristig am ungarischen Standort, und freuen uns gemeinsam auf die zukünftigen Erfolge dieser tollen Kecskeméter Mannschaft!

#### **HERZLICHE GRÜSSE:**



Christian Andreas Wolff  
CEO



Karsten Twele  
CFO

## 2. Független könyvvizsgálói jelentés

### Független könyvvizsgálói jelentés a Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. 2021. évi éves beszámolójáról és üzleti jelentéséről

#### A Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. tulajdonosának

##### *Vélemény*

Elvégeztük a Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. („a Társaság”) 2021. évi éves beszámolójának a könyvvizsgálatát, amely éves beszámoló a 2021. december 31-i fordulónapra elkészített mérlegből – melyben az eszközök és források egyező végösszege 1.516.783.983 EUR, az adózott eredmény 67.554.862 EUR nyereség –, és az ezen időponttal végződő évre vonatkozó eredménykimutatásból, valamint a számviteli politika meghatározó elemeit és az egyéb magyarázó információkat tartalmazó kiegészítő mellékletből áll.

Véleményünk szerint a mellékelt éves beszámoló megbízható és valós képet ad a Társaság 2021. december 31-én fennálló vagyoni és pénzügyi helyzetéről, valamint az ezen időponttal végződő évre vonatkozó jövedelmi helyzetéről a Magyarországon hatályos, a számvitelről szóló 2000. évi C. törvénnyel összhangban („számviteli törvény”).

##### *Vélemény alapja*

Könyvvizsgálatunkat a Magyar Nemzeti Könyvvizsgálói Standardokkal és a könyvvizsgálatra vonatkozó – Magyarországon hatályos – törvényekkel és egyéb jogszabályokkal összhangban hajtottuk végre. Ezen standardok értelmében fennálló felelősségeink bővebb leírását jelentésünk „A könyvvizsgálónak az éves beszámoló könyvvizsgálataért való felelősségei” szakasza tartalmazza. Függetlenek vagyunk a Társaságtól az éves beszámoló általunk végzett könyvvizsgálata szempontjából a vonatkozó, Magyarországon hatályos jogszabályokban és a Magyar Könyvvizsgálói Kamara „A könyvvizsgálói hivatás magatartási (etikai) szabályairól és a fegyelmi eljárásról szóló szabályzatá”-ban, valamint az ezekben nem rendezett kérdések tekintetében a Könyvvizsgálók Nemzetközi Etikai Standardok Testülete által kiadott „Nemzetközi etikai kódex kamarai tag könyvvizsgálóknak (a nemzetközi függetlenségi standardokkal egybefoglalva)” című kézikönyvében (az IESBA Kódex-ben) foglaltak szerint, és eleget tettünk egyéb etikai felelősségeinknek ezekkel a követelményekkel összhangban. Meggyőződésünk, hogy az általunk megszerzett könyvvizsgálói bizonyíték elegendő és megfelelő ahhoz, hogy megalapozza véleményünket.

##### *Kulcsfontosságú könyvvizsgálói kérdések*

A kulcsfontosságú könyvvizsgálói kérdések azok a kérdések, amelyek szakmai megítélésünk szerint a legjelentősebbek voltak a tárgyidőszaki éves beszámoló általunk végzett könyvvizsgálata során. Ezeket a kérdéseket az éves beszámoló egésze általunk végzett könyvvizsgálatainak összefüggésében és az arra vonatkozó véleményünk kialakítása során vizsgáltuk, és ezekről a

kérdésekről nem bocsátunk ki külön véleményt. Megállapítottuk, hogy nincsenek a jelentésünkben kommunikálendő kulcsfontosságú könyvvizsgálati kérdések.

### *Egyéb információk*

Az egyéb információk a Társaság 2021. évi üzleti jelentéséből állnak. A vezetés felelős az üzleti jelentésnek a számviteli törvény, illetve egyéb más jogszabály vonatkozó előírásaival összhangban történő elkészítéséért.

A jelentésünk „Vélemény” szakaszában az éves beszámolóra adott véleményünk nem vonatkozik az üzleti jelentésre.

Az éves beszámoló általunk végzett könyvvizsgálatával kapcsolatban a mi felelősségünk az üzleti jelentés átolvasása és ennek során annak mérlegelése, hogy az üzleti jelentés lényegesen ellentmond-e az éves beszámolónak, vagy a könyvvizsgálat során szerzett ismereteinknek, vagy egyébként úgy tűnik-e, hogy az lényeges hibás állítást tartalmaz.

A számviteli törvény alapján a mi felelősségünk továbbá annak a megítélése, hogy az üzleti jelentés a számviteli törvény, illetve egyéb más jogszabály vonatkozó előírásaival összhangban készült-e és erről, valamint az üzleti jelentés és az éves beszámoló összhangjáról vélemény nyilvánítása.

Véleményünk szerint a Társaság 2021. évi üzleti jelentése minden lényeges szempontból összhangban van a Társaság 2021. évi éves beszámolójával és a számviteli törvény vonatkozó előírásaival.

Mivel egyéb más jogszabály a Társaság számára nem ír elő további követelményeket az üzleti jelentésre, ezért e tekintetben nem mondunk véleményt.

A fentiekén túl a Társaságról és annak környezetéről megszerzett ismereteink alapján jelentést kell tennünk arról, hogy a tudomásunkra jutott-e bármely lényeges hibás állítás az üzleti jelentésben, és ha igen, akkor a szóban forgó hibás állítás milyen jellegű. Ebben a tekintetben nincs jelenteni valónk.

### *A vezetés és az irányítással megbízott személyek felelősségei az éves beszámolóért*

A vezetés felelős a megbízható és valós képet adó éves beszámoló elkészítéséért a számviteli törvénnyel összhangban, valamint az olyan belső kontrollért, amelyet a vezetés szükségesnek tart ahhoz, hogy lehetővé váljon az akár csalásból, akár hibából eredő lényeges hibás állítástól mentes éves beszámoló elkészítése.

Az éves beszámoló elkészítése során a vezetés felelős a Társaság vállalkozás folytatására való képességének felméréseért és a vállalkozás folytatásával kapcsolatos kérdéseknek az adott helyzetnek megfelelő közzétételéért, valamint a vezetés felelős az éves beszámolónak a vállalkozás folytatásának elvén alapuló összeállításáért. A vezetésnek az értékelésnél a vállalkozás folytatásának elvéből kell kiindulnia, ha ennek az elvnek az érvényesülését eltérő rendelkezés nem



akadályozza, illetve a vállalkozási tevékenység folytatásának ellentmondó tényező, körülmény nem áll fenn.

Az irányítással megbízott személyek felelősek a Társaság pénzügyi beszámolási folyamatának felügyeletéért.

*A könyvvizsgálónak az éves beszámoló könyvvizsgálatáért való felelősségei*

Célunk kellő bizonyosságot szerezni arról, hogy az éves beszámoló egésze nem tartalmaz akár csalásból, akár hibából eredő lényeges hibás állítást, valamint a véleményünket tartalmazó könyvvizsgálói jelentést bocsátani ki. A kellő bizonyosság magas fokú bizonyosság, de nem garancia arra, hogy a Magyar Nemzeti Könyvvizsgálati Standardokkal és a könyvvizsgálatra vonatkozó – Magyarországon hatályos – törvényekkel és egyéb jogszabályokkal összhangban elvégzett könyvvizsgálat mindig feltárja a létező lényeges hibás állítást. A hibás állítások eredhetnek csalásból vagy hibából, és lényegesnek minősülnek, ha önmagukban vagy együttesen ésszerű várakozások alapján befolyásolhatják a felhasználók adott éves beszámoló alapján meghozott gazdasági döntéseit.

A Magyar Nemzeti Könyvvizsgálati Standardokkal és a könyvvizsgálatra vonatkozó – Magyarországon hatályos – törvényekkel és egyéb jogszabályokkal összhangban elvégzett könyvvizsgálat részeként szakmai megítélést alkalmazunk és szakmai szkepticizmust tartunk fenn a könyvvizsgálat egésze során. Emellett:

- Azonosítjuk és felbecsüljük az éves beszámoló akár csalásból, akár hibából eredő lényeges hibás állításainak kockázatait, az ezekre a kockázatokra reagáló könyvvizsgálói eljárásokat alakítunk ki és hajtunk végre, valamint a véleményünk megalapozásához elegendő és megfelelő könyvvizsgálói bizonyítékot szerzünk. A csalásból eredő lényeges hibás állítás fel nem tárásának kockázata nagyobb, mint a hibából eredő, mivel a csalás magában foglalhat összejátszást, hamisítást, szándékos kihagyásokat, téves nyilatkozatokat, vagy a belső kontroll felülírását.
- Megismerjük a könyvvizsgálat szempontjából releváns belső kontrollt annak érdekében, hogy olyan könyvvizsgálói eljárásokat tervezzünk meg, amelyek az adott körülmények között megfelelőek, de nem azért, hogy a Társaság belső kontrolljának hatékonyságára vonatkozóan véleményt nyilvánítsunk.
- Értékeljük a vezetés által alkalmazott számviteli politikák megfelelőségét és a vezetés által készített számviteli becslések és kapcsolódó közzétételek ésszerűségét.
- Következtetést vonunk le arról, helyénvaló-e a vezetés részéről az éves beszámolóban a vállalkozás folytatásának elvén alapuló összeállítása, valamint a megszerzett könyvvizsgálói bizonyíték alapján arról, fennáll-e lényeges bizonytalanság olyan eseményekkel vagy feltételekkel kapcsolatban, amelyek jelentős kétséget vethetnek fel a Társaság vállalkozás folytatására való képességével kapcsolatban. Amennyiben azt a következtetést vonjuk le, hogy lényeges bizonytalanság áll fenn, könyvvizsgálói jelentésünkben fel kell hívnunk a figyelmet az éves beszámolóban lévő kapcsolódó közzétételekre, vagy, amennyiben az ilyen közzétételek nem megfelelőek, minősítenünk kell véleményünket. Következtetéseink a könyvvizsgálói jelentésünk dátumáig megszerzett

könyvvizsgálati bizonyítékon alapulnak. Jövőbeli események vagy feltételek azonban okozhatják azt, hogy a Társaság nem tudja a vállalkozást folytatni.

- Értékeljük az éves beszámoló, beleértve a közzétételeket is, átfogó prezentálását, felépítését és tartalmát, valamint azt, hogy az éves beszámoló a valós bemutatást megvalósító módon mutatja-e be a mögöttes ügyleteket és eseményeket.

Kommunikáljuk az irányítással megbízott személyek felé - egyéb kérdések mellett - a könyvvizsgálat tervezett hatókörét és ütemezését, a könyvvizsgálat jelentős megállapításait, beleértve a belső kontrollnak a könyvvizsgálatunk során általunk azonosított jelentős hiányosságait is.

Nyilatkozunk az irányítással megbízott személyeknek arról, hogy megfelelünk a függetlenségre vonatkozó releváns etikai követelményeknek, és kommunikáljuk feléjük mindazon kapcsolatokat és egyéb kérdéseket, amelyekről ésszerűen feltételezhető, hogy befolyásolják a függetlenségünket, valamint adott esetben a veszélyek kiküszöbölése céljából tett intézkedéseket vagy az alkalmazott biztosítékokat.

Az irányítással megbízott személyek felé kommunikált kérdések közül meghatározzuk azokat a kérdéseket, amelyek a tárgyidőszaki éves beszámoló könyvvizsgálata során a legjelentősebb kérdések, és ennél fogva a kulcsfontosságú könyvvizsgálati kérdések voltak. Könyvvizsgálói jelentésünkben ismertetjük ezeket a kérdéseket, kivéve, ha jogszabály vagy szabályozás kizárja az adott kérdés nyilvános közzétételét, vagy ha - rendkívül ritka körülmények között - azt állapítjuk meg, hogy egy adott kérdést a könyvvizsgálói jelentésben nem lehet kommunikálnunk, mert ésszerű várakozások alapján annak hátrányos következményei súlyosabbak lennének, mint a kommunikáció közérdekű hasznai.

### **Jelentés egyéb jogi és szabályozói követelményekről**

A villamos energiáról szóló 2007. évi LXXXVI. törvény, valamint annak egyes rendelkezéseinek végrehajtásáról szóló 273/2007. (X. 19.) kormányrendelet (együtt „Előírások”) alapján az egyes tevékenységek számviteli szétválasztási szabályainak az Előírásokkal összhangban történő kidolgozása és alkalmazása, a Társaság üzletágai közötti tranzakciók árazásának keresztfinanszírozás mentességet biztosító alkalmazása, valamint a Tevékenységi mérlegnek és eredménykimutatásnak (együtt Kimutatásoknak) a számviteli törvénnyel és az Előírások alapján elkészített számviteli szétválasztási szabályokkal összhangban való elkészítése és az éves beszámoló kiegészítő mellékletében való bemutatása a Társaság vezetésének a felelőssége.

A villamos energiáról szóló 2007. évi LXXXVI. törvényben előírt külön jelentéstételi kötelezettségünknek az alábbiak szerint teszünk eleget.

- Véleményünk szerint a Társaság, mint villamos energia ipari vállalkozás mellékelt 2021. december 31-i fordulónapra vonatkozó éves beszámolója kiegészítő mellékletének 8. pontjában közzétett Kimutatásokat minden lényeges szempontból a számviteli törvénnyel és az Előírások alapján elkészített, a kiegészítő melléklet 2.I. pontjában közzétett

számviteli szétválasztási szabályokkal („Szétválasztási szabályok”) összhangban készítették el.

- A fentiekén túl a vizsgálatunk alapján nyilatkoznunk kell arról, hogy a tudomásunkra jutott-e olyan információ, hogy a Társaság által kidolgozott és alkalmazott Szétválasztási szabályok nem felelnek meg minden lényeges szempontból az Előírásoknak, valamint, hogy az alkalmazott Szétválasztási szabályok és az egyes tevékenységek közötti tranzakciók árazása nem biztosítja minden lényeges szempontból a Társaság üzletágai közötti keresztfinanszírozás mentességét. Ebben a tekintetben nincs jelenteni valónk.

A jelen független könyvvizsgálói jelentést eredményező könyvvizsgálati megbízásért felelős partner a jelen független könyvvizsgálói jelentés aláírója.

Budapest, 2022. április 20.

KPMG Hungária Kft.

Nyilvántartási szám: 000202



Bajusz Ádám Gyula

*Partner, Kamarai tag könyvvizsgáló*

Nyilvántartási szám: 007395

## 2. Bestätigungsvermerk des unabhängigen Wirtschaftsprüfers

### Bericht des unabhängigen Wirtschaftsprüfers über den Jahresabschluss und den Lagebericht 2021 der Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft.

#### An die Gesellschafterin der Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft.

##### *Prüfungsurteil zum Jahresabschluss*

Wir haben den Jahresabschluss für das Jahr 2021 der Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. („die Gesellschaft“) geprüft, der aus der Bilanz zum 31. Dezember 2021 mit einer Bilanzsumme von 1.516.783.983 EUR sowie einem Jahresüberschuss von 67.554.862 EUR, der für das zum obigen Stichtag endende Geschäftsjahr erstellten Gewinn- und Verlustrechnung und dem die wesentlichen Elemente der Rechnungslegungspolitik und sonstige Erläuterungen umfassenden Anhang besteht.

Nach unserer Beurteilung vermittelt der Jahresabschluss ein zuverlässiges und den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild über die Vermögens- und Finanzlage zum 31. Dezember 2021 sowie die Ertragslage für das zum obigen Stichtag endende Geschäftsjahr der Gesellschaft im Einklang mit dem in Ungarn geltenden Rechnungslegungsgesetz C/2000 („das Rechnungslegungsgesetz“).

12

##### *Grundlage für das Prüfungsurteil zum Jahresabschluss*

Wir haben unsere Abschlussprüfung im Einklang mit den ungarischen nationalen Prüfungsstandards sowie den in Ungarn für Abschlussprüfungen geltenden relevanten Gesetzen und sonstigen Rechtsvorschriften durchgeführt. Unsere Verantwortung nach diesen Vorschriften und Grundsätzen ist im Abschnitt „Verantwortlichkeit des Wirtschaftsprüfers für die Jahresabschlussprüfung“ unseres Vermerks weitergehend beschrieben. Wir sind hinsichtlich der von uns durchgeführten Prüfung des Jahresabschlusses in Übereinstimmung mit den in Ungarn geltenden Rechtsvorschriften, dem von der Ungarischen Wirtschaftsprüferkammer herausgegebenen Reglement zu den ethischen Grundsätzen und Disziplinarverfahren für Wirtschaftsprüfer sowie bezüglich der in den erwähnten Vorschriften nicht geregelten Fragen im Sinne des vom International Ethics Standards Board for Accountants herausgegebenen Handbuches des Internationalen Verhaltenskodex für Berufsangehörige (einschließlich Internationaler Unabhängigkeitsstandards) (IESBA-Kodex) von der Gesellschaft unabhängig, und wir haben die sonstigen ethischen Pflichten in Übereinstimmung mit diesen Anforderungen erfüllt. Wir sind der Überzeugung, dass der von uns erlangte Prüfungsnachweis eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bildet.

### *Besonders wichtige Prüfungssachverhalte*

Besonders wichtige Prüfungssachverhalte sind solche Sachverhalte, die nach unserem pflichtgemäßen Ermessen am bedeutsamsten für unsere Prüfung des Jahresabschlusses des Geschäftsjahres waren. Diese Sachverhalte wurden im Zusammenhang mit unserer Prüfung des Jahresabschlusses als Ganzes und bei der Bildung unseres Prüfungsurteils hierzu berücksichtigt, und wir geben kein gesondertes Prüfungsurteil zu diesen Sachverhalten ab. Wir stellten fest, dass es keine besonders wichtigen Prüfungssachverhalte in unserem Bestätigungsvermerk mitzuteilen gibt.

### *Sonstige Informationen*

Die sonstigen Informationen stellen den Lagebericht für das Jahr 2021 der Gesellschaft dar. Die Geschäftsführung ist für die Erstellung des Lageberichtes in Übereinstimmung mit dem Rechnungslegungsgesetz und den relevanten Bestimmungen sonstiger Rechtsvorschriften verantwortlich.

Unser Prüfungsurteil zum Jahresabschluss im Abschnitt „Prüfungsurteil zum Jahresabschluss“ unseres Vermerks hat für den Lagebericht keine Gültigkeit.

Im Rahmen unserer Jahresabschlussprüfung liegt unsere Verantwortung darin, den Lagebericht zu lesen und dabei zu erwägen, ob der Lagebericht wesentliche Unstimmigkeiten mit dem Jahresabschluss oder den bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnissen aufweist, oder den Eindruck erweckt, anderweitige wesentliche falsche Aussagen zu beinhalten.

Wir sind ferner im Sinne der Vorschriften des Rechnungslegungsgesetzes dafür verantwortlich, zu beurteilen, ob der Lagebericht in Einklang mit den relevanten Bestimmungen des Rechnungslegungsgesetzes und sonstiger Rechtsvorschriften erstellt wurde, und dazu sowie zur Einstimmigkeit des Lageberichts und des Jahresabschlusses ein Prüfungsurteil abzugeben.

Wir stellen fest, dass der Lagebericht für das Jahr 2021 der Gesellschaft in jeder wesentlichen Hinsicht in Einklang mit dem Jahresabschluss für das Jahr 2021 der Gesellschaft und den einschlägigen Vorschriften des Rechnungslegungsgesetzes steht.

Da es keine sonstigen Vorschriften gibt, die der Gesellschaft weitere Anforderungen hinsichtlich der Lageberichterstellung stellen, geben wir zum Lagebericht kein weiteres Urteil ab.

Darüber hinaus haben wir aufgrund der über die Gesellschaft und deren Umfeld gewonnenen Kenntnisse davon zu berichten, ob wir Kenntnis von wesentlichen falschen Aussagen im Lagebericht erlangten, und wenn ja, auch davon, um welche Art von falschen Aussagen es sich handelt. Wir haben diesbezüglich nichts zu berichten.

### *Verantwortlichkeit der Geschäftsführung und der gesetzlichen Vertreter für den Jahresabschluss*

Die Geschäftsführung ist für die Erstellung des ein zuverlässiges und den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild vermittelnden Jahresabschlusses in Übereinstimmung mit dem Rechnungslegungsgesetz sowie für die internen Kontrollen verantwortlich, die sie für erforderlich ansieht, um die Erstellung eines von – durch Betrug oder durch Fehler verursachten – wesentlichen falschen Aussagen freien Jahresabschlusses zu ermöglichen.

Bei der Aufstellung des Jahresabschlusses ist die Geschäftsführung dafür verantwortlich, die Fähigkeit der Gesellschaft zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu beurteilen, sofern einschlägig, Sachverhalte in Zusammenhang mit der Fortführung der Unternehmenstätigkeit anzugeben sowie auf der Grundlage des Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu bilanzieren. Bei der Bewertung hat die Geschäftsführung den Grundsatz der Fortführung der Unternehmenstätigkeit zugrunde zu legen, es sei denn, andere Vorschriften verhindern die Geltendmachung des erwähnten Grundsatzes, oder es bestehen der Fortführung der Unternehmenstätigkeit widersprechende Fakten oder Umstände.

Die gesetzlichen Vertreter sind für die Überwachung des Rechnungslegungsprozesses der Gesellschaft zur Aufstellung des Jahresabschlusses verantwortlich.

### *Verantwortlichkeit des Wirtschaftsprüfers für die Jahresabschlussprüfung*

Unser Zweck ist es, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob der Jahresabschluss ganzheitlich frei von – durch Betrug oder durch Fehler verursachten – wesentlichen falschen Aussagen ist, und einen Vermerk zu erteilen, der unser Prüfungsurteil zum Jahresabschluss beinhaltet. Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Maß an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit den ungarischen nationalen Prüfungsstandards sowie den in Ungarn für Abschlussprüfungen geltenden relevanten Gesetzen und sonstigen Rechtsvorschriften durchgeführte Abschlussprüfung eine wesentliche falsche Aussage stets aufdeckt. Falsche Aussagen können aus Betrügen oder Fehlern resultieren und werden als wesentlich angesehen, wenn vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie einzeln oder insgesamt die auf der Grundlage des Jahresabschlusses getroffenen wirtschaftlichen Entscheidungen von Adressaten beeinflussen.

Als Teil einer Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit den ungarischen nationalen Prüfungsstandards sowie den in Ungarn für Abschlussprüfungen geltenden relevanten Gesetzen und sonstigen Rechtsvorschriften üben wir während der gesamten Abschlussprüfung pflichtgemäßes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung. Darüber hinaus

- identifizieren und beurteilen wir die Risiken von – durch Betrug oder durch Fehler verursachten – wesentlichen falschen Aussagen im Jahresabschluss, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und angemessen sind, um als Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen. Das Risiko, dass wesentliche falsche Aussagen nicht aufgedeckt werden, ist bei Betrügen höher als bei Fehlern, da Betrüge unlauteres Zusammenwirken,

Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Erklärungen oder die Außerkraftsetzung interner Kontrollen beinhalten können.

- gewinnen wir ein Verständnis von dem für die Abschlussprüfung relevanten internen Kontrollsystem, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit des internen Kontrollsystems der Gesellschaft abzugeben.
- beurteilen wir die Angemessenheit der von der Geschäftsführung angewandten Buchführungs- und Bilanzierungsgrundsätze sowie die Vernünftigkeit der von der Geschäftsführung im Bereich der Rechnungslegung vorgenommenen Einschätzungen und der damit zusammenhängenden Darstellungen.
- ziehen wir Schlussfolgerungen über die Angemessenheit der Zugrundelegung des Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit bei der Aufstellung des Jahresabschlusses durch die Geschäftsführung sowie auf der Grundlage der erlangten Prüfungsnachweise, ob eine wesentliche Unsicherheit im Zusammenhang mit Ereignissen oder Gegebenheiten besteht, die bedeutsame Zweifel an der Fähigkeit der Gesellschaft zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit aufwerfen können. Falls wir zu dem Schluss kommen, dass eine wesentliche Unsicherheit besteht, sind wir verpflichtet, im Bestätigungsvermerk auf die einschlägigen Darstellungen im Jahresabschluss hinzuweisen, oder, falls diese Darstellungen unangemessen sind, unser Prüfungsurteil zu modifizieren. Wir ziehen unsere Schlussfolgerungen auf der Grundlage der bis zum Datum unseres Bestätigungsvermerks erlangten Prüfungsnachweise. Zukünftige Ereignisse oder Gegebenheiten können jedoch dazu führen, dass die Gesellschaft ihre Unternehmenstätigkeit nicht mehr fortführen kann.
- beurteilen wir die Gesamtdarstellung, den Aufbau und den Inhalt des Jahresabschlusses einschließlich der Darstellungen sowie ob der Jahresabschluss die zugrunde liegenden Geschäftsvorfälle und Ereignisse den tatsächlichen Verhältnissen entsprechend darstellt.

Wir erörtern mit den gesetzlichen Vertretern unter anderem den geplanten Umfang und die Zeitplanung der Prüfung sowie die bedeutsamen Prüfungsfeststellungen, einschließlich etwaiger Mängel im internen Kontrollsystem, die wir während unserer Abschlussprüfung feststellen.

Wir geben den gesetzlichen Vertretern auch eine Erklärung ab, dass wir die relevanten beruflichen Verhaltensanforderungen zur Unabhängigkeit eingehalten haben, und erörtern mit ihnen alle Beziehungen und sonstigen Sachverhalte, von denen vernünftigerweise angenommen werden kann, dass sie sich auf unsere Unabhängigkeit und – sofern einschlägig – damit zusammenhängende Schutzmaßnahmen oder Sicherheiten auswirken.

Wir bestimmen von den Sachverhalten, die wir mit den gesetzlichen Vertretern erörtert haben, diejenigen Sachverhalte, die am bedeutsamsten für die Prüfung des Jahresabschlusses des Geschäftsjahres waren und daher die besonders wichtigen Prüfungssachverhalte sind. Wir beschreiben diese Sachverhalte in unserem Bestätigungsvermerk, es sei denn, Gesetze oder andere Rechtsvorschriften schließen die öffentliche Angabe des Sachverhalts aus oder wir bestimmen in äußerst seltenen Fällen, dass ein Sachverhalt nicht in unserem Bestätigungsvermerk mitgeteilt werden sollte, weil vernünftigerweise erwartet wird, dass die negativen Folgen einer solchen Mitteilung deren Vorteile für das öffentliche Interesse übersteigen würden.



## Bericht über sonstige rechtliche und regulative Anforderungen

Auf der Grundlage des Gesetzes LXXXVI/2007 über elektrische Energie und der Regierungsverordnung 273/2007 (X.19.) über die Umsetzung der darin enthaltenen Bestimmungen (zusammen „Vorschriften“) ist die Geschäftsführung für die Ausarbeitung und Anwendung der Regeln für die buchhalterische Entflechtung der einzelnen Tätigkeitsbereiche in Übereinstimmung mit den Vorschriften, für eine Preisgestaltung für Transaktionen zwischen den Geschäftsbereichen der Gesellschaft, die sicherstellt, dass keine Querfinanzierung erfolgt, ferner für die Erstellung der Tätigkeitsbilanz und der Tätigkeitsgewinn- und -verlustrechnung (zusammen „Tätigkeitsabschluss“) in Übereinstimmung mit dem Rechnungslegungsgesetz und den auf der Grundlage der Vorschriften ausgearbeiteten Regeln für die buchhalterische Entflechtung, sowie für dessen Darstellung im Anhang zum Jahresabschluss verantwortlich.

Wir kommen unserer Berichterstattungspflicht im Sinne des Gesetzes LXXXVI/2007 über elektrische Energie wie unten beschrieben nach.

- Nach unserer Beurteilung wurde der in Abschnitt 8 des Anhangs zum Jahresabschluss zum 31. Dezember 2021 offengelegte Tätigkeitsabschluss der Gesellschaft als Elektrizitätsunternehmen in allen wesentlichen Aspekten im Einklang mit dem Rechnungslegungsgesetz und den auf der Grundlage der Vorschriften ausgearbeiteten, in Abschnitt 2/I des Anhangs offengelegten Regeln für die buchhalterische Entflechtung („Entflechtungsregeln“) erstellt.
- Darüber hinaus haben wir auf der Grundlage unserer Prüfung festzustellen, ob uns Sachverhalte bekannt geworden sind, die uns zu der Annahme veranlassen, dass die von der Gesellschaft ausgearbeiteten und angewendeten Entflechtungsregeln nicht in allen wesentlichen Aspekten mit den Vorschriften übereinstimmen und dass die angewendeten Entflechtungsregeln und die Preisgestaltung für Transaktionen zwischen den einzelnen Tätigkeitsbereichen nicht in allen wesentlichen Aspekten gewährleisten, dass keine Querfinanzierung zwischen den Geschäftsbereichen der Gesellschaft erfolgt. Wir haben diesbezüglich nichts zu berichten.

Der für die der Erteilung des vorliegenden Bestätigungsvermerks zugrunde liegende Prüfung zuständige auftragsverantwortliche Partner ist der Unterzeichner des vorliegenden Bestätigungsvermerks.

Budapest, 20. April 2022

KPMG Hungária Kft.

Kammereintragungsnummer: 000202





**KPMG Hungária Kft.**

Váci út 31.

H-1134 Budapest

Hungary

Tel.: +36 (1) 887 71 00

Fax: +36 (1) 887 71 01

E-mail: info@kpmg.hu

www.kpmg.hu

Bajusz Ádám Gyula

*Partner, als Kammermitglied eingetragener Wirtschaftsprüfer*

Ausweisnummer: 007395

Dies ist eine deutsche Übersetzung des über den Jahresabschluss 2021 der Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. in ungarischer Sprache erstellten Berichts des unabhängigen Wirtschaftsprüfers. Im Falle von Abweichungen ist die ungarische Originalfassung maßgeblich. Dieser Bericht muss im Zusammenhang mit dem vollständigen Jahresabschluss, zu dem er erstellt wurde, gelesen werden.



# 3. Üzleti jelentés

## 3.1. Stratégia

### Mercedes-Benz AG

Stratégiánk célja továbbra is az, hogy nálunk készüljenek a világ legvonzóbb autói. Erősségeinkre koncentrálva tovább építjük márkánk pozícióját. A fókuszpontba a nyereséges növekedést helyezzük, a folyamatosan fejlődő almárkák segítségével szélesebb fogyasztói kört célzunk. Mindemellett vezető szerepre törekszünk az elektromos meghajtás és a járműszoftverek fejlesztése terén. Célkitűzéseként fogalmazzuk meg a költségek mérséklését éppen úgy, mint az ökológiai lábnyomunk csökkentését.

A Mercedes-Benz stratégiájában foglaltaknak megfelelően teljes sebességgel folyik a tisztán elektromos modellek piaci bevezetése, az átállás már a teljes termékportfóliót meghatározza, nem korlátozódik egyes járműkategóriákra.

Legnagyobb üzemeink – köztük a kecskeméti gyár is – valamennyien képesek elektromos meghajtású járművek előállítására, melyekben jelenleg hat, 2022 végére pedig már nyolc különböző, tisztán elektromos modellt gyártunk majd három kontinensen, felhasználva a nemzetközi hálózatunkból származó akkumulátorokat. 2022 végére az általunk kiszolgált összes szegmensben, míg 2025-re minden általunk gyártott modell esetében kínálunk elektromos alternatívát ügyfeleink számára.

Célunk, hogy a plug-in hibridek és a tisztán elektromos modellek részesedését az évtized közepére 50 százalékra növeljük, míg az évtized végére készen álljunk a teljes átállásra mindenhol, ahol a piaci feltételek ezt lehetővé teszik.

A járműgyártás mellett – partnereinkkel együtt – az akkumulátorcellák és -rendszerek területén is bővítjük tevékenységünket, amellyel elősegítjük a technológiai fejlesztéseket, valamint a zöld és szén-dioxid-semleges beszállítói lánc kialakítását.

Fenntarthatósági törekvéseinknek megfelelően 2022-től a Mercedes-Benz AG valamennyi személygépkocsi- és akkumulátor-összeszerelő üzemében szén-dioxid-semleges termelést folytatunk. Az újrafeldolgozási folyamatok kialakításával és a kulcsfontosságú alkatrészek, így például az akkumulátorok újrahasznosításával a villamosenergia-hálózat kiegyensúlyozására törekszünk.

### Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft.

Az egyes félvezetők globális hiánya miatt a Mercedes-Benz kecskeméti gyárában 2021-ben átmeneti termelési szünetekre került sor. Ugyanakkor gyárunkban elindult az első tisztán elektromos jármű sorozatgyártása, amely kizárólag a magasan képzett és motivált csapatunknak köszönhetően valósulhatott meg, akik sikeresen végrehajtották a gyártás előkészítését és elindítását, és biztosították annak folyamatosságát. A kecskeméti gyártóhelyszín ismét bizonyította rugalmasságát.



A legfontosabb teljesítménymutatóink elérése mellett –mint például a minőség, az energiateljesítmény és sok más terület esetében – az egyik legnagyobb kihívást továbbra is a költségcélok jelentetik, melyeket számos optimalizálási javaslat megvalósításával érünk el.



# 3. Lagebericht

## 3.1. Strategie

### Mercedes-Benz AG

Das Ziel unserer Strategie ist auch weiterhin, die begehrtesten Autos der Welt zu bauen. Indem wir uns auf unsere Stärken konzentrieren, bauen wir unsere Markenposition weiter aus. Unseren Schwerpunkt legen wir auf profitables Wachstum, wobei wir mit ständig weiterentwickelten Untermarken einen breiteren Verbraucherkreis anvisieren. Außerdem streben wir eine führende Rolle bei der Entwicklung elektrischer Antriebe und von Car-Software an. Als Ziel haben wir uns gesetzt, sowohl die Kosten als auch unseren ökologischen Fußabdruck zu reduzieren.

Entsprechend der Mercedes-Benz Strategie läuft die Markteinführung von rein elektrischen Modellen auf Hochtouren, der Übergang bestimmt bereits das gesamte Produktportfolio und ist nicht mehr auf einzelne Fahrzeugkategorien beschränkt.

Unsere größten Werke, darunter auch das Werk in Kecskemét, sind alle in der Lage, Fahrzeuge mit elektrischem Antrieb zu bauen, wobei derzeit 6 und bis Ende 2022 bereits 8 verschiedene rein elektrische Modelle auf drei Kontinenten unter Verwendung der Batterien aus unserem internationalen Netzwerk hergestellt werden. Bis Ende 2022 werden wir unseren Kunden in allen von uns bedienten Segmenten, bis 2025 in allen von uns produzierten Modellen eine elektrische Alternative anbieten.

Unser Ziel ist es, den Anteil von Plug-in-Hybriden und rein elektrischen Modellen bis Mitte des Jahrzehnts auf 50 Prozent zu erhöhen. Bis zum Ende des Jahrzehnts werden wir überall für die vollständige Umstellung bereit sein, wo es die Marktbedingungen erlauben.

Neben der Fahrzeugproduktion erweitern wir – gemeinsam mit unseren Partnern – auch unsere Aktivitäten im Bereich Batteriezellen und -systeme, um technologische Entwicklungen sowie die Entwicklung einer grünen und kohlenstoffneutralen Lieferkette zu unterstützen.

Im Einklang mit unseren Nachhaltigkeitszielen produzieren wir in allen Pkw- und Batteriemontagerwerken der Mercedes-Benz AG ab 2022 CO<sub>2</sub>-neutral. Durch die Entwicklung der Recyclingprozesse und dem Recycling von Schlüsselkomponenten wie etwa Batterien streben wir ein Gleichgewicht im Stromnetz an.

### Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft.

Vor dem Hintergrund des weltweiten Engpasses an bestimmten Halbleitern kam es im Jahr 2021 im Mercedes-Benz Werk Kecskemét zeitweise zu Arbeitsunterbrechungen. Zusätzlich wurde der Anlauf des ersten vollelektrischen Fahrzeuges in unserem Werk vollzogen, was nur durch ein motiviertes und professionelles Team möglich war, das alle Vorbereitungen, den Start und die Kontinuität der Produktion erfolgreich meisterte.

Der Produktionsstandort Kecskemét hat erneut seine Flexibilität bewiesen.



Außerdem neben der Zielerreichung unserer wichtigsten Kennzahlen – z.B. auf den Gebieten Qualität, Energie und vielen anderen – eine der größten Herausforderungen, unser Kostenziel durch das Umsetzen von vielen Optimierungsvorschlägen zu erreichen.



## 3.2. Gyártás

A Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. az anyavállalat globális termelési hálózatának fontos pillérévé vált az elmúlt években. A kecskeméti gyár, ahol tovább folytatódnak a fejlesztések, és évről évre újabb modellek gyártása kezdődik, végleg felkerült a nemzetközi járműipar világtérképére. 2021 áprilisában elindult a hibrid A-osztály, a Mercedes-Benz A 250e sorozatgyártása.

2021 augusztusában jubileumot ünnepeltünk a kecskeméti Mercedes-Benz gyárban: a 2012-es indulás óta a kecskeméti gyártósoron már 1,5 millió jármű készült el. A másfélmilliomodik gépkocsi egy CLA Coupé AMG 45s volt, amely modellt kizárólag Kecskeméten készülni. A „Made in Hungary” feliratot az itt készült 1,5 millió autó mindegyike büszkén viseli, hiszen munkatársaink kiemelkedő teljesítményének köszönhetően a Mercedes-Benztől megszokott csúcsmínőségben jutnak el az autók Kecskemétről világszerte.

2021 októberében új korszak kezdődött a magyar autógyártás történetében: elindult az EQB, az első, tisztán elektromos magyarországi modell sorozatgyártása. Az EQB gyártásának kecskeméti elindításával folytatódott a Mercedes-Benz elektromos offenzívája: az EQS után az EQB a második új elektromos jármű, amelynek sorozatgyártása 2021-ben kezdődött. Hiszünk benne, hogy a digitális, rugalmas, hatékony és egyben fenntartható gyártással a Mercedes-Benz az autógyártás úttörőjeként alakítja és előre mozdítja a jövő járműiparát.

Mindezzel a Mercedes-Benz megalapozza az „Ambition 2039” programban foglalt fenntarthatósági célok megvalósítását is. A Mercedes-Benz az évtized végére a márka minden szegmensében készen áll az elektromos átállásra. Ennek megfelelően a vállalat globális termelési hálózatát, benne a kecskeméti gyárral, az elektromos offenzívához igazítja, és folyamatosan gyártásba állítja a Mercedes-EQ modelleket.

A Mercedes-Benz célja, hogy 2039-ig szén-dioxid-semleges, új autóparkot alakítson ki, és 2030-ra a plug-in hibridekkel, vagy a tisztán elektromos járművekkel érje el a globális autóeladások több mint felét.

A nemzetközi autóipar számára fontos helyszín Magyarország, ahol munkahelyeket hoz létre, serkenti a gazdasági növekedést, s ezzel hozzájárul a jólét megteremtéséhez is. A tisztán elektromos autók előállítására is alkalmas gyártósorral a Mercedes-Benz hozzájárul az autózás fenntartható és környezettudatos jövőjéhez.

Az elektromos autók gyártását és a digitalizációt célzó átalakulás keretében a kecskeméti gyárban több mint százmillió euró értékű beruházás valósult meg. A vállalat munkatársainak rendkívül gyorsan sikerült az új autók gyártását integrálni a napi folyamatokba: a sorozatgyártás előtt szükséges tesztfázist rekordidő alatt, kevesebb mint egy év alatt sikerült befejezni. Egy tizenhétézer négyzetméteres csarnokrészen megépült a legújabb generációs, nagy hatékonyságú karosszéria gyártósor.

A tisztán elektromos Mercedes-EQ modellek esetében a Mercedes-Benz Kecskeméten is a már meglévő infrastruktúrára és a korábbi, a hatékonyságot és a jövőbe mutató megoldásokat célzó befektetésekre támaszkodik. Az új MO360 digitális ökoszisztéma szintén részét képezi a

kecskeméti gyár termelési folyamatainak. Ez a folyamatirányítási rendszer magában foglal egy alkalmazáscsaládot, melyben az egyes alkalmazások közös interfésszel és egységes felhatalmított felülettel vannak összekötve. A rendszer a termelést valós idejű adatokkal, a dolgozók tevékenységét pedig digitalizációval támogatja. A kecskeméti Mercedes-Benz gyár termelési rendszere az MO360 digitális ökoszisztémának köszönhetően teljesen hálózatba kapcsolt és rugalmas.

A kecskeméti gyártósorokon valamennyi meghajtás szerepel, a klasszikus belső égésű motoroktól a plug-in hibrideken át a tisztán elektromos meghajtásig. A kecskeméti Mercedes-Benz gyár fenntartható és hatékony termelése 2022-től karbonsemlegessé válik. Ennek kulcsfontosságú eleme, hogy a felhasznált villamosenergia száz százalékban zöld energiaforrásból származik. A tisztán elektromos autók gyártásának elindítása Kecskeméten azért is kiemelkedő siker, mert a világgjárvány idején jelentkező kihívások ellenére is az eredeti terveknek megfelelően kezdődött el a sorozatgyártás. Mindez a gyár nagyszerű csapatának köszönhető, akik ezt a kihívást is a híres kecskeméti szellemiségben vitték véghez, amit „Spirit of Kecskemétként” ismerünk.

## 3.2. Produktion

Die Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. wurde in den vergangenen Jahren zu einem wichtigen Pfeiler des globalen Produktionsnetzwerks der Muttergesellschaft. Das Werk in Kecskemét, wo die Entwicklungen fortgesetzt werden und Jahr für Jahr die Produktion neuer Modelle beginnt, hat sich endgültig auf der Weltkarte der internationalen Fahrzeugindustrie etabliert. Im April 2021 startete die Serienproduktion der hybriden A-Klasse, des Mercedes-Benz A 250e.

Im August 2021 feierten wir im Mercedes-Benz Werk Kecskemét ein Jubiläum: seit der Inbetriebnahme des Werks im Jahr 2012 wurden auf den Kecskeméti Produktionslinien schon 1,5 Mio. Fahrzeuge produziert. Das anderthalbmillionste Auto war ein CLA Coupé AMG 45s, ein Modell, das ausschließlich in Kecskemét produziert wird. Jedes der 1,5 Millionen hier produzierten Autos trägt stolz die Aufschrift „Made in Hungary“, denn dank der herausragenden Leistung unserer Mitarbeiter gelangen die Autos von Kecskemét aus in der von Mercedes-Benz gewohnten Spitzenqualität in die Welt.

Im Oktober 2021 begann eine neue Ära in der Geschichte der ungarischen Automobilproduktion: Die Serienproduktion von Ungarns erstem rein elektrischen Modell, des EQB begann. Mit dem Kecskeméti Start der EQB-Produktion wurde die Elektro-Offensive von Mercedes-Benz fortgesetzt: nach dem EQS ist der EQB das zweite neue Elektrofahrzeug, dessen Serienfertigung in 2021 begann. Wir glauben, dass Mercedes-Benz als Pionier der Automobilindustrie mit einer digitalen, flexiblen, effizienten und zugleich nachhaltigen Produktion die Zukunft der Fahrzeugindustrie gestaltet und vorantreibt.

Damit legt Mercedes-Benz auch den Grundstein für die Erreichung der in der Strategie „Ambition 2039“ festgelegten Nachhaltigkeitsziele. Bis zum Ende des Jahrzehnts wird Mercedes-Benz in allen Segmenten der Marke zum Übergang zur Elektromobilität bereit sein. Dementsprechend passt das Unternehmen sein globales Produktionsnetzwerk, darin auch das Werk Kecskemét, an die Elektrooffensive an und bringt kontinuierlich Mercedes-EQ-Modelle in Produktion.

Das Ziel von Mercedes-Benz ist es, bis 2039 eine klimaneutrale Neuwagenflotte zu entwickeln und bis 2030 mehr als die Hälfte der weltweiten Pkw-Verkäufe mit Plug-in-Hybriden oder reinen Elektrofahrzeugen zu erzielen.

Ungarn ist ein wichtiger Standort für die internationale Automobilindustrie, wo sie Arbeitsplätze schafft, das Wirtschaftswachstum ankurbelt und so zur Schaffung von Wohlstand beiträgt. Mit einer Produktionslinie, die zur Herstellung von rein elektrischen Autos fähig ist, trägt Mercedes-Benz zu einer nachhaltigen und umweltbewussten Zukunft des Autofahrens bei.

Im Rahmen der Umstellung des Kecskeméter Werks auf die Produktion von Elektroautos und die Digitalisierung wurde eine Investition von mehr als 100 Mio. Euro getätigt. Die Mitarbeiter des Unternehmens konnten die Produktion der neuen Autos sehr schnell in die täglichen Abläufe integrieren: Die Testphase, die vor der Serienproduktion notwendig war, konnte in Rekordzeit, in weniger als einem Jahr, abgeschlossen werden. Auf einem 17.000 Quadratmeter großen Hallenteil wurde eine hocheffiziente Karosseriefertigungslinie der neuesten Generation errichtet.

Bei den rein elektrischen Mercedes-EQ-Modellen baut Mercedes-Benz auch in Kecskemét auf die bestehende Infrastruktur sowie frühere Investitionen in Effizienz und zukunftsorientierte Lösungen. Das neue digitale Ökosystem MO360 ist ebenso Teil der Produktionsprozesse im Werk Kecskemét. Dieses Prozessmanagementsystem umfasst eine Familie von Anwendungen, in die einzelnen Anwendungen durch eine gemeinsame Schnittstelle und eine einheitliche Benutzeroberfläche verbunden sind. Das System unterstützt die Produktion mit Echtzeitdaten und die Tätigkeiten der Arbeiter mit Digitalisierung. Das Produktionssystem des Mercedes-Benz Werks Kecskemét ist dank des digitalen Ökosystems MO360 vollständig vernetzt und flexibel.

Auf den Produktionslinien in Kecskemét sind alle Antriebsarten vertreten, von klassischen Verbrennungsmotoren bis hin zu Plug-in-Hybriden und reinen Elektroantrieben. Die nachhaltige und effiziente Produktion des Mercedes-Benz Werks Kecskemét wird ab 2022 auf klimaneutral gestellt. Ein Schlüsselement davon ist, dass der verwendete Strom zu 100 Prozent aus grünen Energiequellen stammt.

Der Start der Produktion von rein elektrischen Autos in Kecskemét ist auch deshalb ein herausragender Erfolg, weil die Serienproduktion trotz der während der Pandemie auftauchenden Herausforderungen wie ursprünglich geplant angelaufen ist. Das alles ist dem tollen Team im Werk zu verdanken, das auch diese Herausforderung mit dem berühmten Kecskeméter Geist, dem „Spirit of Kecskemét“ bewältigt hat.



## 3.3. Képzés

Jubileumi év volt a 2021-es esztendő a Mercedes-Benz kecskeméti gyárában: a duális képzés tíz éves évfordulóját ünnepeltük. Különösen fontosnak tartjuk, hogy munkatársaink a minőségi munkavégzéshez nemzetközi mércével nézve is versenyképes járműipari ismeretekkel és készségekkel rendelkezzenek. Ennek a szándéknak a jegyében, Magyarországon úttörőként honosítottuk meg a korszerű ismereteket biztosító, a piacon használható tudást adó duális szakképzést még 2011-ben, melynek keretein belül mára már a szakiskolától a felsőoktatási szintig zajlik az oktatás.

Az egyetemi hallgatók mára már 6 szak közül választhatnak duális képzési formát, a szakképzési rendszerben pedig a kezdeti 3 helyett már 5 szakma közül választhatnak a diákok. A programban a Neumann János Egyetemmel, valamint a Kecskeméti Szakképzési Centrum Kandó Kálmán Technikumával és a Gáspár András Technikumával működünk együtt. 2021-ben 86 duális hallgató és 173 tanuló kezdte meg a tanévet a Mercedes-Benz Academy Kecskemét képzési központjában. Középiskolásaink szerszám- és készülékgyártó, mechatronikus-karbantartó, gépjármű mechatronikus, karosszerialakatos, valamint járműkarosszéria előkészítő és felületbevonó szakmát sajátíthatnak el.

A Mercedes-Benz kecskeméti gyára nagy hangsúlyt fektet a jövő mérnökeinek gyakorlatorientált oktatására, és a legújabb szakmai ismeretek továbbadására. 2012 óta ápolunk szoros kapcsolatot a Neumann János Egyetemmel: gépészmérnök, járműmérnök, mérnökinformatikus, logisztikai mérnök, valamint a pénzügy-és számvitel és a nemzetközi gazdálkodás szakos hallgatók csatlakozhatnak a duális képzésünkhöz. Az együttműködés keretében 2021 szeptemberében ismét elindult a „Made in Kecskemét” szabadon választható kurzus az Innovatív Járművek és Anyagok Tanszéken. A tantárgy célja, hogy közelebb hozza egymáshoz a felsőoktatás elméleti képzését és a mindennapok gyakorlati tapasztalatait. A hetente zajló előadásokon a hallgatók átfogó képet kapnak a magas színvonalú szakmai feladatokról, illetve megismerik a gyártás és a gyártástámogatás részterületeit. A félév végén mind a 150 hallgató sikeres vizsgát tett.

A vilávjárvány ellenére a Mercedes-Benz Academy Kecskemét oktatóközpontban 2021-ben is folyamatos volt az oktatás, amelyet munkatársaink és tanulóink fegyelmezett, felelős magatartásának és a szigorú óvintézkedéseknek köszönhetjük. A több mint százhusz védelmi intézkedés között a rendszeres fertőtlenítés éppúgy kiemelt helyen szerepelt, mint a kötelező maszkviselés és a megfelelő távolságtartás.

A Mercedes-Benz Iskolában a 2021/22-es tanévben huszonhat diák indult egy különleges, érettségihez vezető útra. Ők lesznek az elsők, akik 2025-ben német-magyar kettős érettségi vizsgát tesznek, vagyis megszerzik a német és a magyar érettségi bizonyítványt is.

A képzés alapját egy, a magyar kormány és a német oktatási minisztérium között létrejött megállapodás képezi, melynek értelmében a diákok a magyar- és a németországi felsőoktatás intézményekben is folytathatják tanulmányaikat. Ezzel a kecskeméti Mercedes-Benz Iskola a világ száznegyven, külföldön működő német iskolahálózat tagjává vált.



## 3.3. Ausbildung

Das Jahr 2021 war ein Jubiläumsjahr beim Mercedes-Benz Werk Kecskemét: Wir feierten das zehnjährige Jubiläum der dualen Ausbildung. Wir legen besonderen Wert darauf, dass unsere Mitarbeiter für die Verrichtung hochqualitativer Arbeit über die erforderlichen Kenntnisse und Fähigkeiten im Automobilbereich verfügen, die auch im internationalen Vergleich wettbewerbsfähig sind. Vor diesem Hintergrund haben wir noch im Jahre 2011 als Pionier in Ungarn die duale Berufsausbildung eingeführt, die aktuelles, auf dem Markt verwertbares Wissen vermittelt und in deren Rahmen heute die Ausbildung von der Berufsschul- bis zur Hochschulebene stattfindet.

Hochschulstudenten können heute bereits aus 6 verschiedenen dualen Studiengängen wählen, und im Berufsbildungssystem die Schüler statt aus den ursprünglichen 3 bereits aus 5 Berufen. Im Rahmen des Programms kooperieren wir mit der Neumann János Universität, dem Kandó Kálmán Technikum und dem Gáspár András Technikum des Kecskeméti Berufsbildungszentrums. Im Jahr 2021 haben 86 duale Studierende und 173 Berufsschüler ihr Lehrjahr im Ausbildungszentrum Mercedes-Benz Academy Kecskemét begonnen. Unsere Berufsschüler können die Berufe Werkzeug- und Anlagenbauer, Mechatroniker-Instandhalter, Fahrzeug-Mechatroniker, Karoserieschlosser oder Karosserievorbereitungs- und Lackiertechniker erlernen.

Das Kecskeméti Werk von Mercedes-Benz legt großen Wert auf die praxisorientierte Ausbildung der Ingenieure der Zukunft und auf die Vermittlung der neuesten fachlichen Kenntnisse. Seit 2012 pflegen wir eine enge Zusammenarbeit mit der Neumann János Universität: Studierende der Fachrichtungen Maschinenbau, Fahrzeugtechnik, IT-Engineering, Logistik-Engineering, Finanz- und Rechnungswesen sowie Internationales Management können an unserer dualen Ausbildung teilnehmen. Im Rahmen der Zusammenarbeit startete im September 2021 erneut der frei wählbare Kurs „Made in Kecskemét“ am Lehrstuhl für Innovative Fahrzeuge und Materialien. Ziel des Faches es, die theoretische Hochschulausbildung und die praktischen Erfahrungen des Alltagslebens einander näher zu bringen. In den wöchentlichen Vorträgen erhalten die Studierenden ein umfassendes Bild über die anspruchsvollen fachlichen Aufgaben und lernen die Teilbereiche Produktion sowie Produktionsunterstützung kennen. Am Ende des Semesters legten alle 150 Hörer erfolgreich ihre Prüfung ab.

Trotz der Pandemie wurde die Ausbildung im Ausbildungszentrum Mercedes-Benz Academy Kecskemét auch in 2021 fortgesetzt, was wir dem disziplinierten und verantwortungsbewussten Verhalten unserer Mitarbeiter und Lehrlinge sowie den strengen Vorsichtsmaßnahmen zu verdanken haben. Unter den mehr als 120 Schutzmaßnahmen hatte die regelmäßige Desinfektion ebenso Priorität wie das obligatorische Tragen von Masken und die Einhaltung des entsprechenden Abstandes.

In der Mercedes-Benz Schule begannen 26 Schüler im Schuljahr 2021/22 einen außergewöhnlichen Weg Richtung Abitur. Sie werden die ersten sein, die im Jahr 2025 die deutsch-ungarische Doppelabiturprüfung ablegen, d.h. sie werden das deutsche und das ungarische Abiturszeugnis erhalten.

Die Ausbildung basiert auf einer Vereinbarung zwischen der ungarischen Regierung und dem deutschen Bildungsministerium, die es den Studierenden ermöglicht, ihr Studium sowohl an



ungarischen als auch an deutschen Hochschulen fortzusetzen. Damit wurde die Mercedes-Benz Schule in Kecskemét Teil eines Netzwerks von einhundertvierzig deutschen Auslandsschulen.



## 3.4. Társadalmi felelősségvállalás

A régió legnagyobb munkaadójaként fontos számunkra, hogy gondoljuk a körülöttünk élőkre is. Minden év kezdetén a gyár ügyvezetése döntést hoz az esztendő adományozási és szponzorációs feladatairól, illetve mindezek költségvetéséről. A döntésnél 2021-ben is a gyermekek, a hátrányos helyzetben élő családok és az utánpótlásnevelés került előtérbe. 2021-ben több mint 2,5 millió forintot adományoztunk az Együtt a Kecskeméti Családokért Alapítványnak, valamint a Mosolygó Szemekért Alapítvány a Fogyatékos Gyermekekért és Fiatalokért szervezetnek.

Közreműködésünkkel a Habitat for Humanity Magyarország Kecskemét környékén hét bajba jutott családnak segített. Három és fél millió forint értékben került sor ajtócsere, építőanyag vásárlásra, konvektor- és kályhacserére a káresemények miatt lakhatatlanná vált otthonok felújítása során.

Névadó szponzorai vagyunk a Mercedes-Benz Kosárlabda Akadémiának, kiemelten támogattuk a Kecskeméti Labdarúgó Clubot, valamint a kiváló eredményeket elérő Kecskeméti Mozgáskorlátozottak Sportegyesületét is segítettük. 2021-ben is támogattuk a már hagyományos Hírös Hét Fesztivált, ahol szponzorai voltunk Zséda koncertjének.

Anyagilag járultunk hozzá a 2021-ben ötvenedik születésnapját ünneplő Kecskeméti Rajzfilmstúdió által szervezett Kecskeméti Animációs és Filmfesztivál rendezvénysorozatához, ahol a szakma hazai és nemzetközi kiválóságai találkoztak. A minőség és a kiváló szakmai munka jegyében szponzorai voltunk a Prima Primissima Díj megyei díjátadó ünnepségének.

Segítségünkkel készültek az új évadra a Kecskeméti Katona József Nemzeti Színház művészei, és a Kecskeméti Néptáncgyűttes tagjai. Az elmúlt évben a Gyógyító Bocsok kezdeményezése mögött álltunk Kecskeméten, a programban a kisgyermekek játékos formában ismerkednek meg az orvosok, az ápolók és a mentősök munkájával.

Karácsony előtt nyolcvan, hátrányos helyzetű családban élő gyermeknek vásároltunk vadonatúj játékokat. Fontosnak tartottuk, hogy a családokat is támogassuk, ezért Kecskemét szociális közalapítványán keresztül melegéltelt és tűzifát juttattunk el rászorulóknak 3,5 millió forintértékben.

A Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. „karácsonyi ajándékként” adta át a márka magyarországi forgalmazójával, a Mercedes-Benz Hungária Kft.-vel közösen, az első, kecskeméti sorozatgyártású EQB autót, az első tisztán elektromos kecskeméti modellt az SOS Gyermekfalvak helyi központjának, egyéves, tartós használatra. A családok Kecskemét hatvan kilométeres vonzáskörzetében, negyvenhat városban élnek, így az SOS Gyermekfalvak szakembereinek a családlátogatások alkalmával rengeteget kell utazniuk. Azért, hogy a szervezet mobilitása biztosított legyen, a gyár támogatásával egy modern, elektromos töltőállomást is telepítettünk a gyermekfaluba. Az SOS Gyermekfalvak kecskeméti kirendeltsége 1990 óta fogadja a családjukból kiemelt gyerekeket, jelenleg hatvankét nevelőszülői családról és 184 gyermekről gondoskodik.

## 3.4. Soziale Verantwortung

Als größter Arbeitgeber der Region ist es für uns wichtig, auch an die Menschen in unserer Umgebung zu denken. Zu Beginn eines jeden Jahres entscheidet die Werksleitung über die Spenden- und Sponsoring-Aufgaben sowie deren Budgets für das jeweilige Jahr. Auch in 2021 lag bei der Entscheidung der Schwerpunkt auf Kindern, benachteiligten Familien und der Nachwuchsbildung. In 2021 haben wir über 2,5 Mio. Forint an die Stiftung „Gemeinsam für die Kecskeméter Familien“ sowie die Stiftung „Für lächelnde Augen“ für Kinder und Jugendliche mit Behinderung gespendet. Habitat for Humanity Ungarn half mit unserer Unterstützung in der Region Kecskemét sieben in Not geratenen Familien. Im Rahmen der Renovierung von Häusern, die durch Schäden unbewohnbar geworden waren, wurden im Wert von 3,5 Mio. Forint Türen und Baumaterialien eingekauft sowie Konvektoren und Öfen ausgetauscht.

Wir sind nach wie vor namensgebender Unterstützer der Mercedes-Benz Basketball-Akademie, wir haben insbesondere den Kecskeméter Fußball Klub sowie den äußerst erfolgreichen Kecskeméter Behindertensport-Verband gefördert. Auch in 2021 haben wir das traditionsreiche Hírös Hét Festival unterstützt, wo wir Sponsor des Konzertes von Zséda waren.

Wir haben einen finanziellen Beitrag zur Veranstaltungsreihe des Kecskeméter Animations- und Filmfestivals geleistet, bei der sich nationale sowie internationale Spitzenkünstlern trafen und die vom Animationsfilmstudio Kecskemét organisiert wird, das 2021 sein 50-jähriges Bestehen feierte. Im Geiste der Qualität und der professionellen Exzellenz waren wir Sponsoren der regionalen Preisverleihung des Prima Primissima Preises.

Mit unserer Hilfe haben sich die Künstler des Katona József Nationaltheaters in Kecskemét und auch die Kindertänzer des Kecskeméter Volkstanzensembles auf die neue Saison vorbereitet. Letztes Jahr haben wir hinter der Heilende Junge-Initiative in Kecskemét gestellt; im Rahmen des Programms lernen kleine Kinder spielerisch die Arbeit von Ärzten, Krankenschwestern und Sanitätern kennen.

Vor Weihnachten haben wir 80 benachteiligten Kindern brandneues Spielzeug gekauft. Wir legen großen Wert auf die Unterstützung der Familien und haben daher über die öffentliche Sozialstiftung von Kecskemét warme Mahlzeiten sowie Brennholz im Wert von 3,5 Mio. Forint an bedürftige Familien gespendet.

Die Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. übergab als „Weihnachtsgeschenk“ zusammen mit dem ungarischen Vertrieb der Marke, der Mercedes-Benz Hungária Kft., den ersten serienproduzierten EQB, das erste rein elektrische Modell aus Kecskemét, für eine Dauernutzung von einem Jahr an die lokale Zentrale von SOS Kinderdörfer Ungarn. Die Familien leben in einem Umkreis von 60 km um Kecskemét in insgesamt 46 Städten, so dass die Experten von SOS während den Familienbesuchen viel reisen müssen. Um die Mobilität der Organisation zu gewährleisten, wurde mit Unterstützung des Werks eine moderne Elektro-Ladestation auf dem Gelände der Kinderdörfer errichtet. Die Zweigstelle Kecskemét der SOS-Kinderdörfer nimmt seit 1990 aus ihren Familien gehobene Kinder auf und betreut derzeit 62 Pflegefamilien sowie 184 Kinder.



## 3.5. Környezetvédelem

Vállalatunk 2012 óta hitelesített EMAS Környezetvédelmi vezetési rendszert működtet. Az EMAS rendelet, hasonlóan az ISO 14001-es szabványhoz, egy hatékony módszert biztosít a fenntarthatósági teljesítményünk fejlesztéséhez, publikálásához és ezen keresztül a környezettudatos vállalati működés megvalósításához. A környezeti teljesítményünk kiértékelése a környezeti nyilatkozatunkban jelenik meg, mely honlapunkon érhető el. A környezetvédelem területén érintett és érdekelt feleink részére garantáljuk az átláthatóságot, mellyel bizalmat teremtünk egymás között. Éves környezetvédelmi céljainkat a környezeti tényezők és hatások figyelembevételével határozzuk meg, amely során mindenkor kiemelt figyelmet fordítunk az energiafelhasználás, az emisszió, immiszió és a környezeti elemek felhasználásának csökkentésére, valamint a hulladékgazdálkodás optimalizálására.

Stratégiai célunk, hogy a tevékenységünkben fakadó környezeti terheléseket folyamatosan csökkentjük, illetve kiemelt célként fogalmazzuk meg, hogy 2022-től átálljunk a szén-dioxid-semleges gyártásra.

Vállalatunk tevékenységére 2 egységes környezethasználati engedély (IPPC) vonatkozik. 2021-ben a felületkezelés technológiájára vonatkozó engedélyünket sikeresen megújítottuk az 5 éves felülvizsgálati ciklusban. Az gyár területén található erőmű engedélyének megújítása 2022 évben lesz esedékes. Környezetvédelmi engedélyünk megújítására 2021-ben a présüzem bővítése, illetve az elektromos autó szériagyártásának elindítása miatt volt szükség.

A gyártástechnológiai változtatás révén a legyártott személygépkocsik egy része belsőégésű motor, illetve hibrid hajtás helyett teljesen elektromos hajtásláncot kapnak, amellyel gyártott autóink környezetvédelmi jellemzői kedvezőbbek, szennyező anyag kibocsátásai pedig minimálisra csökkennek. Az EQB modell (kombinált) áramfogyasztása 19,2-18,1 kWh/100km, míg a tisztán elektromos hajtásnak megfelelően a kombinált CO<sub>2</sub>-kibocsátása 0 g/km.

### Klímavédelem

Követve a konszernszintű Ambition 2039 stratégia célkitűzéseit, a kecskeméti Mercedes-Benz gyárban is elindítottunk egy, a szén-dioxid-kibocsátás csökkentését célzó programot. A vállalat 2022-ben átáll a szén-dioxid-semleges termelésre, aminek fontos mérföldköve a 2022-ig megvalósuló, száz százalékban zöld áramra történő átállás. Ambiciózus céljainkat a továbbiakban is az európai uniós és hazai jogszabályoknak való megfeleléssel, illetve a gyáron belüli csökkentési lehetőségek felkutatásával és bevezetésével szeretnénk elérni. Gyártási tevékenységünkben fakadóan számos emissziós pontforrással rendelkezünk, melyek rendszeres vizsgálata a jogszabályi megfelelés alapja. A bejelentésköteles emissziós pontforrások esetében a környezetvédelmi hatóság a határértékeket, illetve a mérési kötelezettségeket az egységes környezethasználati engedélyben (IPPC) rögzítette. 2021-ben újabb pontforrások lettek engedélyezve az Oktatóközpont létesítésével, így gyárunkban összesen 47 pontforrás üzemel.

Tevékenységünk levegőminőségre gyakorolt hatásának ellenőrzése érdekében folyamatos levegőminőségi – úgynevezett immisziós – méréseket végzünk, és ennek eredményeiről tájékoztatjuk partnereinket.



## Vívédelem

A gyár vízellátása a városi ivóvízhálózatról biztosított. A fűtéshez szükséges melegvíz előállítása épületgépészeti központjainkban, hőcserélők segítségével történik. Az autógyártás műveleteihez szükséges ipari víz előkezelését üzemegységeink végzik. A kommunális szennyvizet a gyár területén kialakított szennyvízhálózatban gyűjtjük, innen pedig megtisztítva kerülnek a kecskeméti városi szennyvízcsatorna-rendszerbe. A felületkezelő üzem technológiai eredetű szennyvizei előkezelés után kerülnek a csatornarendszerbe. A szennyvíz minőségét két ponton, a felületkezelő üzemnél, illetve egy, a gyárat elhagyó ponton mérjük.

## Talajvívédelem

A talajvíz minőségét a gyár területén lévő nyolc ellenőrző ponton vizsgáljuk. Az évenkénti ellenőrzés célja az esetlegesen keletkező talajvízszennyezés azonnali elhárítása. Mérési eredményeink igazolják, hogy kecskeméti gyárunkban nem történt talajvízterhelés.

## Hulladékgazdálkodás

Gyárunkban a technológiai és üzemeltetési folyamatokból különböző mennyiségű és eltérő veszélyességű, gyártásból eredő, illetve létszámhoz igazodó vegyes csomagolási hulladék képződik. Környezetvédelmi céljainak megfelelően a Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. 2021-ben is fontos feladatának tekintette a hulladékok keletkezésének megelőzését és a hulladékok mennyiségének folyamatos csökkentését. A felületkezelő üzemből keletkező szennyezett mészkőpor melléktermékként történő hasznosítására partnert találtunk, így a jövőben évente nagyjából 1000 tonnával tudjuk csökkenteni a hulladékmennyiségünket. A hulladék hasznosítását biztosító végártalmatlanító partnerekkel való együttműködés révén 99,94%-os hasznosítási arányt értünk el, amely európai összehasonlításban is jelentős eredmény.

## Energiagazdálkodás

A környezettudatosság, az energiahordozók ésszerű felhasználása és a megújuló energia alkalmazása egyre nagyobb szerepet kap napjainkban, ezért gyárunk is kiemelt figyelmet fordít rájuk. A fenntartható fejlődés jegyében ISO50001 Energiagazdálkodási Irányítási rendszerszabványt működtetünk, amit rendszeres felülvizsgálatokkal – energiaauditokkal – optimalizálunk. A kitűzött éves darabszám és minőség biztosításán túl az energiamenedzsment területén is évente teljesítendő célokat tűzünk ki. Az innováció a gyárban mindenütt jelen van, a trigenerációs energiatermeléstől egészen a világítási rendszerekig.

Céljaink elérése érdekében olyan energiahatékonysági intézkedéseket vezettünk be, amelyek segítségével energiafelhasználásunkat és az üvegházhatású gázok kibocsátását csökkenteni tudjuk. A csarnokokban, a vizsgáló állomásokon, illetve kültéri megvilágításként is energiatakarékos LED fényforrásokat használunk. Továbbá folyamatosan tökéletesítjük az egyes világítási zónák igényeknek megfelelő automatikus távoli lekapcsolását. Mindezekon kívül több intézkedést is bevezettünk, amelyek az épületgépészeti rendszereinkben, illetve a gyártó berendezéseinkben felhasznált elektromos- és hőenergia csökkenését eredményezték. A bevezetett energiahatékonysági intézkedésekkel a 2021-es évben körülbelül 4,8 GWh megtakarítást értünk el. Kiemelt figyelmet fordítottunk arra is, hogy gyárunk energiafogyasztását az év végi szünetek és az alkatrészellátási nehézségek okozta termelési szünetek idején is a lehető legalacsonyabb szinten tartsuk, ugyanakkor biztosítsuk a karbantartási és átalakítási munkálatokhoz szükséges minimális energiaszintet.



## 3.5. Umweltschutz

Unser Unternehmen betreibt seit 2012 über ein zertifiziertes EMAS-Umweltmanagementsystem. Die EMAS-Verordnung gewährleistet ähnlich wie die ISO-Norm 14001 eine wirksame Methode zur Entwicklung und Veröffentlichung unserer Nachhaltigkeitsleistung und dadurch zur Realisierung einer umweltbewussten Geschäftstätigkeit. Die Bewertung unserer Umweltleistung wird in unserer Umwelterklärung veröffentlicht, die auf unserer Webseite abrufbar ist. Im Bereich Umwelt garantieren wir unseren Stakeholdern und interessierten Kreisen Transparenz, womit wir Vertrauen untereinander schaffen. Unsere jährlichen Umweltziele legen wir unter Berücksichtigung von Umweltfaktoren und -auswirkungen fest, wobei wir jederzeit einen Schwerpunkt auf die Verringerung des Energieverbrauchs, der Emissionen, Immissionen und des Einsatzes von Umweltelementen sowie die Optimierung der Abfallwirtschaft legen.

Unser strategisches Ziel ist es, die aus unserer Aktivität entstehenden Umweltbelastungen kontinuierlich zu reduzieren. Zur besonderen Aufgabe haben wir es uns zudem gemacht, ab 2022 auf CO<sub>2</sub>-neutrale Produktion umzusteigen.

Für die Tätigkeit unseres Unternehmens gelten zwei einheitliche Umwelnutzungsgenehmigungen (IPPC). 2021 haben wir unsere Genehmigung für die Oberflächenbehandlungstechnologie im fünfjährigen Überprüfungszyklus erfolgreich erneuert. Die Erneuerung der Genehmigung für das Kraftwerk auf dem Werksgelände wird im Jahr 2022 fällig. Eine Erneuerung unserer Umweltschutzgenehmigung war 2021 aufgrund der Erweiterung des Presswerks und des Beginns der Serienproduktion von Elektroautos erforderlich.

Durch die Umstellung der Produktionstechnologie erhält ein Teil der produzierten Pkw anstelle eines Verbrennungsmotors bzw. Hybridantriebs einen rein elektrischen Antriebsstrang, was die Umweltverträglichkeit der von uns hergestellten Autos verbessert und die Schadstoffemissionen auf ein Minimum reduziert. Der (kombinierte) Stromverbrauch des EQB beträgt 19,2-18,1 kWh/100km, während seine kombinierten CO<sub>2</sub>-Emissionen entsprechend des rein elektrischen Antriebs 0 g/km betragen.

### Klimaschutz

Den Konzernzielen der Ambition2039 folgend haben wir auch im Mercedes-Benz Werk Kecskemét ein Projekt zur Reduzierung der Kohlendioxid-Emission (CO<sub>2</sub>) gestartet. Das Unternehmen wird ab 2022 auf CO<sub>2</sub>-neutrale Produktion umsteigen, deren wesentlicher Baustein die in 2022 erfolgende Umstellung des Strombezugs auf 100% Grünstrom ist. Unsere ambitionierten Ziele möchten wir im Weiteren durch die Einhaltung der EU- und lokalen Rechtsvorschriften bzw. durch das Suchen sowie Einführen von werksinternen Möglichkeiten zur Reduktion erreichen.

Aufgrund unserer Produktionsaktivitäten verfügen wir über eine Reihe von Emissionspunktquellen, deren regelmäßige Prüfung die Grundlage für die Einhaltung der gesetzlichen Bestimmungen bildet. Im Falle der meldepflichtigen Emissionspunktquellen hat die Umweltschutzbehörde die Grenzwerte und Messverpflichtungen in der einheitlichen Umwelnutzungsgenehmigung (IPPC) festgelegt. Im Jahr 2021 wurden mit der Schaffung des Ausbildungszentrums weitere Punktquellen genehmigt, so dass in unserem Werk insgesamt 47 Punktquellen in Betrieb sind.



Um die Auswirkungen unserer Aktivitäten auf die Luftqualität zu überwachen, führen wir kontinuierliche Luftqualitätsmessungen – sogenannte Immissionsmessungen – durch und informieren unsere Partner über deren Ergebnisse.

### Wasserschutz

Die Wasserversorgung des Werkes ist über das Trinkwassernetz der Stadt gewährleistet. Das zum Heizen benötigte Warmwasser wird in unseren Gebäudetechnik-Zentren mithilfe von Wärmetauschern erzeugt. Die Vorbehandlung des für den Automobilbau erforderlichen Brauchwassers erfolgt durch unsere Werkseinheiten. Kommunale Abwässer werden im Zuge der Abwasserbeseitigung in der unmittelbar auf dem Werksgelände ausgebauten Abwasserkanalisation gesammelt und über das städtische Abwasserkanalnetz abgeleitet. Die im Gewerk Oberfläche entstehenden Abwässer werden erst nach einer Vorbehandlung, gereinigt ins Kanalnetz eingeleitet. Die Qualität des anfallenden Abwassers wird an zwei Punkten gemessen. Eine Messstelle befindet sich direkt beim Gewerk Oberfläche, die andere an der Werksgrenze.

### Bodenschutz

Die Qualität des Grundwassers prüfen wir an acht auf dem Werksgelände befindlichen Kontrollpunkten. Ziel der jährlichen Prüfung ist es, eventuell auftretende Grundwasserverschmutzungen sofort abzuwehren. Unsere Messergebnisse bestätigen, dass in unserem Kecskeméter Werk keine Grundwasserbelastung aufgetreten ist.

### Abfallwirtschaft

In unserem Werk entstehen durch die technologischen und betrieblichen Prozesse sowie die Produktion bzw. je nach Anzahl der Mitarbeiter gemischte Verpackungsabfälle unterschiedlicher Mengen und verschiedener Gefahrenklassen. Ihren Umweltschutzziele entsprechend wurden bei der Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. das Vorbeugen der Abfallentstehung und die kontinuierliche Reduzierung des Abfallvolumens auch 2021 als wichtige Ziele betrachtet. Wir haben einen Partner gefunden, der den verunreinigten Kalksteinstaub aus dem Gewerk Oberfläche als Nebenprodukt wiederverwertet, so dass wir unsere Abfallmenge in Zukunft um rund 1.000 Tonnen pro Jahr reduzieren können. Durch die Zusammenarbeit mit Altentsorgungsunternehmen haben wir eine Verwertungsquote von 99,94% erreicht, was auch im europäischen Vergleich ein bedeutendes Ergebnis ist.

### Energiewirtschaft

Das Umweltbewusstsein, die rationale Nutzung von Energiequellen und der Einsatz erneuerbarer Energien werden heutzutage immer wichtiger, deshalb widmet diesen unser Werk auch besondere Aufmerksamkeit. Im Sinne der nachhaltigen Entwicklung haben wir ein Energiemanagement-System gemäß der Energiemanagementnorm ISO 50001 eingeführt, das wir mit regelmäßigen Überprüfungen – Energieaudits – optimieren. Über die Sicherstellung der festgelegten jährlichen Quantität und Qualität hinaus setzen wir uns auch im Bereich Energiemanagement jährlich zu erfüllende Ziele. Innovation ist im Werk allgegenwärtig, von der Stromerzeugung aus Kraft-Wärme-Kopplung bis hin zu Beleuchtungssystemen.

Um unsere Ziele zu erreichen, haben wir Energieeffizienzmaßnahmen eingeführt, mit deren Hilfe wir unseren Energieverbrauch und unsere Treibhausgasemissionen senken können. In den Hallen, an den Teststationen und auch als Außenbeleuchtung verwenden wir energiesparende LED-Lichtquellen. Ferner perfektionieren wir ständig die automatische Fernabschaltung der einzelnen Beleuchtungszonen den Bedürfnissen entsprechend. Darüber hinaus haben wir mehrere



Maßnahmen eingeführt, die zu einer Reduzierung des Strom- und Wärmeverbrauchs in unseren Gebäudeautomatisierungssystemen und Produktionsanlagen geführt haben. Mit den eingeführten Energieeffizienzmaßnahmen haben wir im Jahr 2021 eine Einsparung von rund 4,8 GWh erzielt. Wir haben auch besonders darauf geachtet, den Energieverbrauch unseres Werks während der Zeit der Winterpause und der durch den Komponentenmangel in der Industrie verursachten Produktionspausen so niedrig wie möglich zu halten und gleichzeitig das für Energie- sowie Umbauarbeiten erforderliche Mindestmaß an Energie zu gewährleisten.



## 3.6. Pénzügyi helyzet

A Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. a Mercedes-Benz AG 100%-os leányvállalatként kecskeméti székhelyén a Mercedes-Benz kompakt gépjárművek családjához tartozó modelljeit (CLA Coupé, CLA Shooting Brake, A-osztály és annak hibrid verzióit, valamint a tisztán elektromos EQB-t) állítja elő. A magyarországi gyárban készülnek továbbá Mercedes-AMG Performance kompakt modellek is.

Napjaink kihívásokkal teli gazdasági és versenypiaci környezetében a Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. továbbra is az értéket, a stabilitást és kiváló minőséget képviseli, ezzel pedig tovább erősíti pozícióját Magyarország vezető vállalatai között és a hazai járműiparban. A gyár közössége továbbra is joggal lehet büszke az elért eredményekre.

A Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. a nehézségek ellenére 2021-ben több mint 138.000 járművet gyártott, valamint 3,1 milliárd euró árbevételt realizált a beszámolási időszakban. A társaság tevékenységét kizárólag a kecskeméti székhelyén és telephelyén végzi.

Az adózás utáni eredmény az említett kihívások ellenére növekedett az előző évhez (2020) képest, az összeg 67,6 millió eurót tesz ki. A prémium kategóriájú autók szegmensében tapasztalható globális piaci fejlődés és a márka kiváló termékei egyértelműen a következő évek növekedését vetítik előre.

2021 a stratégiai előrelépés éve volt a Mercedes-Benz AG számára. A márkában és a csapatban rejlő potenciált jól mutatja, hogy tavaly mind a felső kategóriás járművek, mind az elektromos autók eladásai nőttek, valamint a Társaság korrigált EBIT-je is emelkedett.

2021-ben a Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. munkatársai mintegy 28,4 millió euró személyi jövedelemadót és egyéb bérből levont közterhet fizettek meg a magyar állam részére. 2021-ben a vállalat összesen mintegy 31,4 millió euró adót és járulékot fizetett a magyar államnak és Kecskemét városának.

Szolgáltatásaink, illetve a nem termeléshez használt alapanyagaink és beruházási javaink beszerzéseiből tovább növekedett a magyar szállítóktól vásárolt rész, amely a tavalyi 43%-kal szemben a tárgyévben már 53%-ot képviselt.

2021-ben a Társaság továbbra is kiemelt figyelmet fordított likviditásának stabilitására és a jövőbeni pénzáramok részletes tervezésére. Finanszírozási formái magában foglalták többek között a 2020. évi kötvénykibocsátást, amely a Növekedési Kötvényprogram keretében, forint alapon valósult meg. Az árfolyameltérések kiszámíthatóságát és kockázatának minimalizálását a Társaság devizafedezeti ügylettel biztosította. Az ezzel kapcsolatos részletes bemutatást a beszámoló későbbi részei tartalmazzák.

A magyarországi társaság pénzügyi területe egy nagyon hatékony modellt alkalmaz: a helyi alapfunkciók mellett a Mercedes-Benz AG pénzügyi szakmai kompetenciáját egy SSC szolgáltatás igénybevételén keresztül optimálisan kapcsoljuk össze a Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. pénzügyi és kontrolling műveleteivel. Ezáltal stabil, megbízható pénzügyi folyamatok kialakítására, a felelőségek egyértelmű szabályozására, a párhuzamosságok kiküszöbölésére, valamint a költségek minimalizálására került sor.

A számtalan belső ellenőrzés, valamint a magyar hatóságok és külső tanúsító testületek külső auditjai újabb és újabb alkalmat kínálnak folyamataink és termékeink állandó felülvizsgálatára. A pénzügyi területen is folyamatosan fejlesztjük mind csapatunkat, mind folyamatainkat, mindeközben pedig mind sikereinkből, mind hibáinkból tanulunk.

Ez pedig végső soron eredményre vezet, hiszen a társaság könyvvizsgálója, a KPMG idén is ellátta hitelesítő záradékával a magyar számviteli szabályok szerint készült éves beszámolómat.

A 2021-es év pénzügyi adataival, valamint az előző évekkal történő összehasonlításokkal kapcsolatban további információk az éves beszámoló kiegészítő mellékletében olvashatók.

### Tájékoztató a 2022-es évben kezdődött orosz-ukrán fegyveres konfliktus kapcsán

Felmértük, hogy a 2022. február 24-én kezdődött orosz-ukrán fegyveres konfliktus és annak potenciális gazdasági kihatásai várhatóan hogyan érintik a Társaságot. Beszállítóinkkal szorosan együttműködve, folyamatosan figyeljük és elemezzük a helyzetet, és intenzíven dolgozunk közös, az ellátási láncaink biztonságát szolgáló megoldásokon. Ez egyebek mellett magában foglalja egyes megrendelések áttelepítését a szállítóink más telephelyeire, mindemellett gyárunk nagyfokú rugalmassága révén igyekszünk a lehető legjobban biztosítani a folyamatos termelést. Jelenleg a helyzet bizonytalansága és változékonysága miatt korai lenne megjósolni, hogy milyen hatással lesz a konfliktus a társaság 2022. évi pénzügyi helyzetére, pénzügyi teljesítményére vagy cash flow-ira, de a lehetséges hatásokat a fent leírt módon igyekszünk minden tekintetben tompítani.

Kecskemét, 2022.04.20.



Christian Andreas Wolff  
Ügyvezető igazgató



Karsten Twele  
Ügyvezető igazgató

## 3.6. Finanzielle Lage

Die Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. ist eine 100%-ige Tochter der Mercedes-Benz AG und fertigt am Standort Kecskemét die zur Kompaktwagenfamilie von Mercedes-Benz gehörenden Modelle (CLA Coupé, CLA Shooting Brake, die A-Klasse und deren Hybridversionen sowie den rein elektrischen EQB). Ferner werden im ungarischen Werk auch die Mercedes-AMG Performance Kompaktmodelle hergestellt.

In dem schwierigen wirtschaftlichen und wettbewerbsorientierten Marktumfeld von heute repräsentiert die Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. weiterhin Werte, Stabilität sowie

exzellente Qualität und festigt damit weiter ihren Platz unter den Top-Unternehmen in Ungarn sowie der ungarischen Fahrzeugindustrie. Die Werksgemeinschaft kann weiterhin zu Recht stolz auf die erreichten Ergebnisse sein.

Trotz aller Herausforderungen hat die Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. in 2021 mehr als 138.000 Fahrzeuge produziert sowie einen Umsatz von 3,1 Mrd. Euro im Berichtszeitraum erzielt.

Das Ergebnis nach Steuern konnte trotz der genannten Herausforderungen gegenüber dem Vorjahr (2020) gesteigert werden und beträgt 67,6 Mio. Euro. Die weltweite Marktentwicklung im Pkw-Premiumsegment und die hervorragenden Produkte der Marke zeigen deutlich in Richtung Wachstum für die nächsten Jahre.

2021 war für die Mercedes-Benz Group ein Jahr des strategischen Fortschritts. Das Potenzial der Marke und des Teams zeigt sich darin, dass im vergangenen Jahr sowohl der Absatz der Premium-Fahrzeuge als auch der von Elektroautos zugenommen hat und auch das bereinigte EBIT des Unternehmens gestiegen ist.

Im Jahre 2021 zahlten die Beschäftigten der Mercedes-Benz Manufacturing Kft. an den ungarischen Staat rund 28,4 Mio. EUR an Einkommensteuer und sonstigen Abgaben aus ihren Löhnen und Gehältern. 2021 überwies das Unternehmen insgesamt rund 31,4 Mio. EUR an Steuern und Sozialabgaben an den ungarischen Staat und die Stadt Kecskemét.

Der Anteil unserer Einkäufe an Dienstleistungen bzw. von Nicht-Produktionsmaterial sowie Investitionsgütern von ungarischen Lieferanten hat weiter zugenommen und lag im Berichtsjahr schon bei 53%, gegenüber 43% im Vorjahr.

Auch im Jahr 2021 legte das Unternehmen besonderes Augenmerk auf die Stabilisierung seiner Liquidität und die detaillierte Planung der künftigen Cashflows. Zu seiner Finanzierung gehört u.a. die 2020 erfolgte Emission von Anleihen, die im Rahmen des Wachstums-Anleihenprogramms auf Forint-Basis realisiert wurde. Um Vorhersehbarkeit zu gewährleisten und das Risiko von Wechselkursschwankungen zu minimieren, hat das Unternehmen ein Kurssicherungsgeschäft abgeschlossen. Eine diesbezügliche ausführliche Beschreibung ist in den späteren Teilen des Berichts enthalten.

Der Finanzbereich der ungarischen Gesellschaft arbeitet mit einem effektiven und sehr effizienten Modell: Neben lokalen Schlüsselfunktionen vor Ort haben wir unter dem Stichwort „Shared Service“ die Competence Center der Mercedes-Benz AG mit der Finanz- und Controlling-Organisation der Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. auf optimale Weise miteinander vernetzt. Hierdurch werden die Finanzprozesse robust gestaltet, Verantwortlichkeiten eindeutig geregelt und so Redundanzen vermieden sowie Kosten minimiert.

Unsere zahlreichen internen Kontrollen sowie die externen Audits ungarischer Behörden und externer Zertifizierungsstellen geben uns immer wieder Möglichkeiten, unsere Prozesse und Produkte kontinuierlich zu überprüfen. Auch in unserem Finanzbereich entwickeln wir sowohl unser Team als auch unsere Prozesse kontinuierlich weiter, während wir aus unseren Erfolgen, aber ebenso aus unseren Fehlern lernen.

Und das zahlt sich letztendlich aus, denn die Wirtschaftsprüfungsgesellschaft KPMG hat in diesem Jahr erneut unseren Jahresabschluss nach ungarischen Bilanzierungsvorschriften vollumfänglich bestätigt.

Weitere Information zu den Finanzdaten des Jahres 2021 sowie die Vergleiche mit den Vorjahreswerten können Sie dem Anhang entnehmen.

### Hinweis bezüglich des im Jahr 2022 ausgebrochenen bewaffneten russisch-ukrainischen Konfliktes

Wir haben bewertet, wie der am 24. Februar 2022 ausgebrochene russisch-ukrainische Konflikt und seine möglichen wirtschaftlichen Auswirkungen das Unternehmen beeinflussen könnten. Wir beobachten die Situation genau und sind in engem Kontakt mit unseren Lieferanten, um gemeinsam intensiv an Lösungen zur Absicherung unserer Lieferketten zu arbeiten. Dazu gehört u.a. auch die Verlagerung von Produktionsumfängen an andere Standorte unserer Zulieferer. Mit der hohen Flexibilität unserer Werke versuchen wir zudem Ausfälle bestmöglich zu vermeiden. Zum jetzigen Zeitpunkt ist es aufgrund der Ungewissheit und der Volatilität der Situation noch zu früh, um die Auswirkungen des Konflikts auf die Finanzlage, die finanzielle Leistung oder den Cashflow des Unternehmens im Jahr 2022 vorherzusagen; aber wir sind bestrebt, die möglichen Auswirkungen auf die oben beschriebene Art in jeder Hinsicht abzumildern.

Kecskemét, 20.04.2022



---

Christian Andreas Wolff  
Geschäftsführer



---

Karsten Twele  
Geschäftsführer



## 4. Mérleg

Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft.

2021. december 31.

## MÉRLEG Eszközök (aktívák)

adatok EUR-ban

	A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
<b>01.</b>	<b>A. Befektetett eszközök (02.+10.+18. sor)</b>	<b>1 042 468 186</b>	<b>1 114 197 243</b>
02.	I. IMMATERIÁLIS JAVAK (03.-09. sorok)	483 878	380 314
03.	1. Alapítás-átszervezés aktivált értéke		
04.	2. Kísérleti fejlesztés aktivált értéke		
05.	3. Vagyoni értékű jogok		
06.	4. Szellemi termékek	483 878	380 314
07.	5. Üzleti vagy cégérték		
08.	6. Immateriális javakra adott előlegek		
09.	7. Immateriális javak érték helyesbítése		
10.	II. TÁRGYI ESZKÖZÖK (11.-17. sorok)	1 041 984 308	1 113 816 929
11.	1. Ingatlanok és a kapcsolódó vagyoni értékű jogok	378 370 154	368 492 543
12.	2. Műszaki berendezések, gépek, járművek	344 804 501	440 535 038
13.	3. Egyéb berendezések, felszerelések, járművek	54 756 929	53 628 032
14.	4. Tenyészállatok		
15.	5. Beruházások, felújítások	223 566 053	209 247 306
16.	6. Beruházásokra adott előlegek	40 486 671	41 914 010
17.	7. Tárgyi eszközök érték helyesbítése		
18.	III. BEFEKTETETT PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK (19.-28. sorok)		
19.	1. Tartós részesedés kapcsolt vállalkozásban		
20.	2. Tartósan adott kölcsön kapcsolt vállalkozásban		
21.	3. Tartós jelentős tulajdoni részesedés		
22.	4. Tartósan adott kölcsön jelentős tulajdoni részesedési viszonyban álló vállalkozásban		
23.	5. Egyéb tartós részesedés		
24.	6. Tartósan adott kölcsön egyéb részesedési viszonyban álló vállalkozásban		
25.	7. Egyéb tartósan adott kölcsön		
26.	8. Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapír		
27.	9. Befektetett pénzügyi eszközök érték helyesbítése		
28.	10. Befektetett pénzügyi eszközök értékelési különbözete		
<b>29.</b>	<b>B. Forgóeszközök (30.+37.+46.+53. sor)</b>	<b>392 068 785</b>	<b>341 732 907</b>
30.	I. KÉSZLETEK (31.-36. sorok)	68 389 356	109 302 758
31.	1. Anyagok	47 944 672	91 100 170
32.	2. Befejezetlen termelés és félkész termékek	20 444 684	18 202 588
33.	3. Növedék-, hízó és egyéb állatok		
34.	4. Késztermékek		
35.	5. Áruk		
36.	6. Készletekre adott előlegek		
37.	II. KÖVETELÉSEK (38.-45. sorok)	308 385 727	214 251 933
38.	1. Követelések áruszállításból és szolgáltatásokból (vevők)	3 578 975	2 237 074
39.	2. Követelések kapcsolt vállalkozással szemben	169 839 333	78 263 580
40.	3. Követelések jelentős tulajdoni részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben	0	267 038
41.	4. Követelések egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben	0	0
42.	5. Vátlókövetelések		
43.	6. Egyéb követelések	134 967 419	133 484 241
44.	7. Követelések értékelési különbözete		
45.	8. Származékos ügyletek pozitív értékelési különbözete		
46.	III. ÉRTÉKPAPÍROK (47.-52. sorok)		
47.	1. Részesedés kapcsolt vállalkozásban		
48.	2. Jelentős tulajdoni részesedés		
49.	3. Egyéb részesedés		
50.	4. Saját részvények, saját üzletrészek		
51.	5. Forgatási célú hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok		
52.	6. Értékpapírok értékelési különbözete		
53.	IV. PÉNZESZKÖZÖK (54.-55. sorok)	15 293 702	18 178 216
54.	1. Pénztár, csekkek		
55.	2. Bankbetétek	15 293 702	18 178 216
<b>56.</b>	<b>C. Aktív időbeli elhatárolások (57.-59. sorok)</b>	<b>9 608 668</b>	<b>60 853 833</b>
57.	1. Bevételek aktív időbeli elhatárolása	3 897 093	57 487 068
58.	2. Költségek, ráfordítások aktív időbeli elhatárolása	5 711 575	3 366 765
59.	3. Halasztott ráfordítások		
<b>60.</b>	<b>ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK) ÖSSZESEN (01.+29.+56. sor)</b>	<b>1 444 145 639</b>	<b>1 516 783 983</b>

## MÉRLEG Források (passzívák)

adatok EUR-ban

	A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
61.	<b>D. Saját tőke (62.+63.+64.+65.+66.+67.+70.sor)</b>	<b>551 943 640</b>	<b>580 194 604</b>
62.	I. JEGYZETT TŐKE	2 000 300	2 000 300
63.	II. JEGYZETT, DE MÉG BE NEM FIZETETT TŐKE (-)		
64.	III. TŐKETARTALÉK	146 149 977	146 521 398
65.	IV. EREDMÉNYTARTALÉK	363 003 782	363 003 782
66.	V. LEKÖTÖTT TARTALÉK	1 485 683	1 114 262
67.	VI. ÉRTÉKELÉSI TARTALÉK		
68.	1. Értékhelyesbítés értékelési tartaléka		
69.	2. Valós értékelés értékelési tartaléka		
70.	VII. ADÓZOTT EREDMÉNY	39 303 898	67 554 862
71.	<b>E. Céltartalékok (72.-74. sorok)</b>	<b>8 726 246</b>	<b>10 938 383</b>
72.	1. Céltartalék a várható kötelezettségekre	8 726 246	10 938 383
73.	2. Céltartalék a jövőbeni költségekre		
74.	3. Egyéb céltartalék		
75.	<b>F. Kötelezettségek (76.+81.+91. sor)</b>	<b>782 234 281</b>	<b>781 550 140</b>
76.	I. HÁTRASOROLT KÖTELEZETTSÉGEK (77.-80. sorok)		
77.	1. Hátrasorolt kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben		
78.	2. Hátrasorolt kötelezettségek jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozással szemben		
79.	3. Hátrasorolt kötelezettségek egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
80.	4. Hátrasorolt kötelezettségek egyéb gazdálkodóval szemben		
81.	II. HOSSZÚ LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK (82.-90. sorok)	<b>538 048 328</b>	<b>342 720 296</b>
82.	1. Hosszú lejáratra kapott kölcsönök		
83.	2. Átváltoztatható kötvények		
84.	3. Tartozások kötvénykibocsátásból	109 923 328	108 345 296
85.	4. Beruházási és fejlesztési hitelek	428 125 000	234 375 000
86.	5. Egyéb hosszú lejáratú hitelek		
87.	6. Tartós kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben		
88.	7. Tartós kötelezettség jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozással szemben		
89.	8. Tartós kötelezettség egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
90.	9. Egyéb hosszú lejáratú kötelezettségek		
91.	III. RÖVID LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK (92.-103. sorok)	<b>244 185 953</b>	<b>438 829 844</b>
92.	1. Rövid lejáratú kölcsönök		
93.	- ebből: az átváltoztatható és átváltozó kötvények		
94.	2. Rövid lejáratú hitelek	18 750 000	193 750 000
95.	3. Vevőtől kapott előlegek		
96.	4. Kötelezettségek áruszállításból és szolgáltatásból (szállítók)	100 489 833	70 406 741
97.	5. Váltótartozások		
98.	6. Rövid lejáratú kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben	86 492 973	131 076 594
99.	7. Rövid lejáratú kötelezettségek jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozással szemben		126 963
100.	8. Rövid lejáratú kötelezettség egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben	0	0
101.	9. Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	38 453 147	43 469 546
102.	10. Kötelezettségek értékelési különbözete		
103.	11. Származékos ügyletek negatív értékelési különbözete		
104.	<b>G. Passzív időbeli elhatárolások (105.-107. sorok)</b>	<b>101 241 472</b>	<b>144 100 856</b>
105.	1. Bevételek passzív időbeli elhatárolása	13 436 643	4 085 425
106.	2. Költségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása	37 388 009	53 208 331
107.	3. Halasztott bevételek	50 416 820	86 807 100
108.	<b>FORRÁSOK (PASSZÍVÁK) ÖSSZESEN (61.+71.+75.+104. sor)</b>	<b>1 444 145 639</b>	<b>1 516 783 983</b>



## 4. Bilanz

Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft.

31. Dezember 2021

## Bilanz (Aktiva)

Daten in EUR

	Bezeichnung	Vorjahr	Bezugsjahr
01.	<b>A. Anlagevermögen (02.+10.+18.)</b>	<b>1 042 468 186</b>	<b>1 114 197 243</b>
02.	I. IMMATERIELLE VERMÖGENSGEGENSTÄNDE (03.-09.)	483 878	380 314
03.	1. Gründungs- und Umstrukturierungskosten		
04.	2. Forschungs- und Entwicklungskosten		
05.	3. Rechte mit Vermögenswert		
06.	4. Geistige Produkte	483 878	380 314
07.	5. Geschäfts- oder Firmenwert		
08.	6. Anzahlungen für immaterielle Vermögensgegenstände		
09.	7. Wertberichtigung von immateriellen Vermögensgegenständen		
10.	II. SACHANLAGEN (11.-17.)	1 041 984 308	1 113 816 929
11.	1. Immobilien und zugehörige Rechte mit Vermögenswert	378 370 154	368 492 543
12.	2. Technische Einrichtungen, Maschinen, Fahrzeuge	344 804 501	440 535 038
13.	3. Sonstige Einrichtungen, Ausstattungen und Fahrzeuge	54 756 929	53 628 032
14.	4. Zuchtvieh		
15.	5. Anlagen im Bau und Erneuerungen	223 566 053	209 247 306
16.	6. Anzahlungen auf Investitionen	40 486 671	41 914 010
17.	7. Wertberichtigung von Sachanlagen		
18.	III. FINANZANLAGEN (19.-28.)		
19.	1. Langfristige Beteiligungen an verbundenen Unternehmen		
20.	2. Langfristig gewährte Darlehen in verbundene Unternehmen		
21.	3. Langfristige signifikante Beteiligungen		
22.	4. Langfristige gewährte Darlehen in Unternehmen in signifikantem Beteiligungsverhältnis		
23.	5. Sonstige langfristige Beteiligungen		
24.	6. Langfristig gewährte Darlehen in sonstigen beteiligten Unternehmen		
25.	7. Sonstige langfristige gewährte Darlehen		
26.	8. Wertpapiere die ein langfristiges Kreditverhältnis verkörpern		
27.	9. Wertberichtigung von Finanzanlagen		
28.	10. Bewertungsdifferenz von Finanzanlagen		
29.	<b>B. Umlaufvermögen (30.+37.+46.+53.)</b>	<b>392 068 785</b>	<b>341 732 907</b>
30.	I. VORRÄTE (31.-36.)	68 389 356	109 302 758
31.	1. Stoffe	47 944 672	91 100 170
32.	2. Produktion in Gang, halbfertige Produkte	20 444 684	18 202 588
33.	3. Tiere		
34.	4. Fertige Produkte		
35.	5. Waren		
36.	6. Anzahlungen auf Vorräte		
37.	II. FORDERUNGEN (38.-45.)	308 385 727	214 251 933
38.	1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen (Kunden)	3 578 975	2 237 074
39.	2. Forderungen gegenüber verbundene Unternehmen	169 839 333	78 263 580
40.	3. Forderungen gegenüber Unternehmen in signifikantem Beteiligungsverhältnis	0	267 038
41.	4. Forderungen gegenüber Unternehmen in sonstigem Beteiligungsverhältnis	0	0
42.	5. Wechselforderungen		
43.	6. Sonstige Forderungen	134 967 419	133 484 241
44.	7. Bewertungsdifferenz von Forderungen		
45.	8. Positive Bewertungsdifferenz von derivativen Geschäfte		
46.	III. WERTPAPIERE (47.-52.)		
47.	1. Beteiligungen an verbundenen Unternehmen		
48.	2. Signifikante Beteiligungen		
49.	3. Sonstige Beteiligungen		
50.	4. Eigene Aktien, eigene Geschäftsanteile		
51.	5. Wertpapiere, die ein Kreditverhältnis verkörpern		
52.	6. Bewertungsdifferenz von Wertpapiere		
53.	IV. GELDMITTEL (54.-55.)	15 293 702	18 178 216
54.	1. Kasse, Schecks		
55.	2. Bankguthaben bei Banken	15 293 702	18 178 216
56.	<b>C. AKTIVE RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN (57.-59.)</b>	<b>9 608 668</b>	<b>60 853 833</b>
57.	1. Aktive Rechnungsabgrenzungen von Erträgen	3 897 093	57 487 068
58.	2. Aktive Rechnungsabgrenzungen von Kosten und Aufwendungen	5 711 575	3 366 765
59.	3. Transitorische Aufwendungen		
60.	<b>AKTIVA INSGESAMT (01.+29.+56.)</b>	<b>1 444 145 639</b>	<b>1 516 783 983</b>

## Bilanz (Passiva)

Daten in EUR

	Bezeichnung	Vorjahr	Bezugsjahr
61.	<b>D. Eigenkapital (62.+63.+64.+65.+66.+67.+70.)</b>	<b>551 943 640</b>	<b>580 194 604</b>
62.	I. GEZEICHNETES KAPITAL	2 000 300	2 000 300
63.	II. GEZEICHNETES, ABER NOCH NICHT EINGEZAHLTES KAPITAL (-)		
64.	III. KAPITALRÜCKLAGE	146 149 977	146 521 398
65.	IV. GEWINNRÜCKLAGE	363 003 782	363 003 782
66.	V. GEBUNDENE RÜCKLAGEN	1 485 683	1 114 262
67.	VI. BEWERTUNGRÜCKLAGE		
68.	1. Bewertungsrücklage von Wertberichtigung		
69.	2. Bewertungsrücklage vom Real Wert		
70.	VII. VERSTEUERTES ERGEBNIS	39 303 898	67 554 862
71.	<b>E. Rückstellungen (72.-74.)</b>	<b>8 726 246</b>	<b>10 938 383</b>
72.	1. Rückstellungen für ungewisse Verbindlichkeiten	8 726 246	10 938 383
73.	2. Rückstellungen auf künftige Kosten		
74.	3. Sonstige Rückstellungen		
75.	<b>F. Verbindlichkeiten (76.+81.+91.)</b>	<b>782 234 281</b>	<b>781 550 140</b>
76.	I. NACHRANGIGE VERBINDLICHKEITEN (77.-80.)		
77.	1. Nachrangige Verbindlichkeiten gegenüber verbundene Unternehmen		
78.	2. Nachrangige Verbindlichkeiten gegenüber Unternehmen in signifikantem Beteiligungsverhältnis		
79.	3. Nachrangige Verbindlichkeiten gegenüber beteiligte Unternehmen		
80.	4. Nachrangige Verbindlichkeiten gegenüber sonstige Wirtschaftenden		
81.	II. LANGFRISTIGE VERBINDLICHKEITEN (82.-90.)	538 048 328	342 720 296
82.	1. Erhaltene, langfristige Darlehen		
83.	2. Wandelobligationen		
84.	3. Schulden aus der Emission von Obligationen	109 923 328	108 345 296
85.	4. Investitions- und Entwicklungskredite	428 125 000	234 375 000
86.	5. Sonstige langfristige Kredite		
87.	6. Langfristige Verbindlichkeiten gegenüber verbundene Unternehmen		
88.	7. Langfristige Verbindlichkeiten gegenüber Unternehmen in signifikantem Beteiligungsverhältnis		
89.	8. Langfristige Verbindlichkeiten gegenüber Unternehmen in sonstigem Beteiligungsverhältnis		
90.	9. Sonstige langfristige Verbindlichkeiten		
91.	III. KURZFRISTIGE VERBINDLICHKEITEN (92.-103.)	244 185 953	438 829 844
92.	1. Kurzfristige Darlehen		
93.	- davon: Wandelobligationen		
94.	2. Kurzfristige Kredite	18 750 000	193 750 000
95.	3. Von Kunden erhaltene Anzahlungen		
96.	4. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen (Lieferanten)	100 489 833	70 406 741
97.	5. Wechselschulden		
98.	6. Kurzfristige Verbindlichkeiten gegenüber verbundene Unternehmen	86 492 973	131 076 594
99.	7. Kurzfristige Verbindlichkeiten gegenüber Unternehmen mit signifikantem Beteiligungsverhältnis		126 963
100.	8. Kurzfristige Verbindlichkeiten gegenüber Unternehmen mit sonstigem Beteiligungsverhältnis	0	0
101.	9. Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten	38 453 147	43 469 546
102.	10. Bewertungsdifferenz von Verbindlichkeiten		
103.	11. Negative Bewertungsdifferenz von derivativen Geschäfte		
104.	<b>G. Passive Rechnungsabgrenzungsposten (105.-107.)</b>	<b>101 241 472</b>	<b>144 100 856</b>
105.	1. Passive Rechnungsabgrenzungsposten von Erträgen	13 436 643	4 085 425
106.	2. Passive Rechnungsabgrenzungsposten von Kosten und Aufwendungen	37 388 009	53 208 331
107.	3. Transitorische Erträge	50 416 820	86 807 100
108.	<b>PASSIVA INSGESAMT (61.+71.+75.+104.)</b>	<b>1 444 145 639</b>	<b>1 516 783 983</b>

# 5. Eredménykimutatás

Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft.

2021. december 31.

## EREDMÉNYKIMUTATÁS (összköltség eljárással)

adatok EUR-ban

	A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
01.	Belföldi értékesítés nettó árbevétele	7 074 560	9 843 142
02.	Exportértékesítés nettó árbevétele	3 404 744 679	3 085 197 863
<b>I.</b>	<b>Értékesítés nettó árbevétele (01.+02.)</b>	<b>3 411 819 239</b>	<b>3 095 041 005</b>
03.	Saját termelésű készletek állományváltozása	5 409 772	-2 242 096
04.	Saját előállítású eszközök aktivált értéke		
<b>II.</b>	<b>Aktivált saját teljesítmények értéke (03.+04.)</b>	<b>5 409 772</b>	<b>-2 242 096</b>
<b>III.</b>	<b>Egyéb bevételek</b>	<b>43 182 090</b>	<b>61 890 184</b>
	Ebből: visszaírt értékvesztés	125 452	112 231
05.	Anyagköltség	3 024 445 954	2 701 238 233
06.	Igénybe vett szolgáltatások értéke	101 649 189	111 509 069
07.	Egyéb szolgáltatások értéke	1 676 703	1 286 003
08.	Eladott áruk beszerzési értéke		
09.	Eladott (közvetített) szolgáltatások értéke		
<b>IV.</b>	<b>Anyagjellegű ráfordítások (05.+06.+07.+08.+09.)</b>	<b>3 127 771 846</b>	<b>2 814 033 305</b>
10.	Béreköltség	75 431 417	85 725 372
11.	Személyi jellegű egyéb kifizetések	7 789 580	7 818 173
12.	Bérfelrakások	14 026 345	14 554 611
<b>V.</b>	<b>Személyi jellegű ráfordítások (10.+11.+12.)</b>	<b>97 247 342</b>	<b>108 098 156</b>
<b>VI.</b>	<b>Értékcsökkenési leírás</b>	<b>109 665 023</b>	<b>91 192 008</b>
<b>VII.</b>	<b>Egyéb ráfordítások</b>	<b>70 561 366</b>	<b>62 927 774</b>
	Ebből: értékvesztés	48 164 119	44 220 036
<b>A.</b>	<b>ÜZEMI ( ÜZLETI) TEVÉKENYSÉG EREDMÉNYE (I.+II.+III.-IV.-V.-VI.-VII.)</b>	<b>55 165 524</b>	<b>78 437 850</b>
13.	Kapott (járó) osztalék és részesedés		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
14.	Részesedésekből származó bevételek, árfolyamnyereségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
15.	Befektetett pénzügyi eszközökből (értékpapírokból, kölcsönökből) származó bevételek, árfolyamnyereségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
16.	Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek	41 392	155 805
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		155 795
17.	Pénzügyi műveletek egyéb bevételei	29 868 020	10 140 285
	Ebből: Értékelési különbözet		
<b>VIII.</b>	<b>Pénzügyi műveletek bevételei (13.+14.+15.+16.+17.)</b>	<b>29 909 412</b>	<b>10 296 090</b>
18.	Részesedésekből származó ráfordítások, árfolyamveszteségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozásnak adott		
19.	Befektetett pénzügyi eszközökből (értékpapírokból, kölcsönökből) származó ráfordítások, árfolyamveszteségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozásnak adott		
20.	Fizetendő (fizetett) kamatok és kamatjellegű ráfordítások	2 868 676	2 642 101
	Ebből: Kapcsolat vállalkozásnak adott	66 222	868
21.	Részesedések, értékpapírok, bankbetétek értékvesztése		
22.	Pénzügyi műveletek egyéb ráfordításai	40 653 423	11 124 191
	Ebből: Értékelési különbözet		
<b>IX.</b>	<b>Pénzügyi műveletek ráfordításai (18.+19.+20.+21.+22)</b>	<b>43 522 099</b>	<b>13 766 292</b>
<b>B.</b>	<b>PÉNZÜGYI MŰVELETEK EREDMÉNYE (VIII.-IX.)</b>	<b>-13 612 687</b>	<b>-3 470 202</b>
<b>C.</b>	<b>ADÓZÁS ELŐTTI EREDMÉNY (±A.±B.)</b>	<b>41 552 837</b>	<b>74 967 648</b>
<b>X.</b>	<b>Adófizetési kötelezettség</b>	<b>2 248 939</b>	<b>7 412 786</b>
<b>D.</b>	<b>ADÓZOTT EREDMÉNY (±C.-X.)</b>	<b>39 303 898</b>	<b>67 554 862</b>

# 5. Gewinn- und Verlustrechnung

Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft.

31. Dezember 2021

**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG**

(nach dem Gesamtkostenverfahren)

Daten in EUR

	Bezeichnung	Vorjahr	Bezugsjahr
01.	Nettoumsatzerlöse, Inland	7 074 560	9 843 142
02.	Nettoumsatzerlöse, Ausland	3 404 744 679	3 085 197 863
<b>I.</b>	<b>Nettoumsatzerlöse (01+02)</b>	<b>3 411 819 239</b>	<b>3 095 041 005</b>
03.	Bestandsänderung der Vorräte aus eigener Produktion	5 409 772	-2 242 096
04.	Aktivierter Wert der selbst hergestellten Vermögensgegenstände		
<b>II.</b>	<b>Aktivierete Eigenleistungen (03+04)</b>	<b>5 409 772</b>	<b>-2 242 096</b>
<b>III.</b>	<b>Sonstige Erträge</b>	<b>43 182 090</b>	<b>61 890 184</b>
	Davon: zurückgeschriebene Wertverluste	125 452	112 231
05.	Aufwendungen für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	3 024 445 954	2 701 238 233
06.	Aufwendungen für bezogene Leistungen	101 649 189	111 509 069
07.	Aufwendungen für sonstige Leistungen	1 676 703	1 286 003
08.	Aufwendungen für bezogene Waren		
09.	Aufwendungen für verkaufte (vermittelte Leistungen)		
<b>IV.</b>	<b>Materialaufwendungen (05+06+07+08+09)</b>	<b>3 127 771 846</b>	<b>2 814 033 305</b>
10.	Lohn- und Gehaltskosten	75 431 417	85 725 372
11.	Sonstige Personalaufwendungen	7 789 580	7 818 173
12.	Lohnnebenkosten	14 026 345	14 554 611
<b>V.</b>	<b>Personalaufwand (10+11+12)</b>	<b>97 247 342</b>	<b>108 098 156</b>
<b>VI.</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>109 665 023</b>	<b>91 192 008</b>
<b>VII.</b>	<b>Sonstige Aufwendungen</b>	<b>70 561 366</b>	<b>62 927 774</b>
	Davon: Wertverluste	48 164 119	44 220 036
<b>A.</b>	<b>Betriebsergebnis (Geschäftsergebnis) (I+II+III-IV-V-VI-VII)</b>	<b>55 165 524</b>	<b>78 437 850</b>
13.	Erträge aus (zustehenden Dividenden und Gewinnanteilen)		
	Davon: von verbundenen Unternehmen		
14.	Erträge und Kursgewinne aus Beteiligungen		
	Davon: von verbundenen Unternehmen		
15.	Erträge und Kursgewinne von Finanzanlagen (Wertpapiere und Darlehen)		
	Davon: von verbundenen Unternehmen		
16.	Sonstige (zustehende) Zinsen und ähnliche Erträge	41 392	155 805
	Davon: von verbundenen Unternehmen		155 795
17.	Sonstige finanzielle Erträge	29 868 020	10 140 285
	Davon: Bewertungsdifferenz		
<b>VIII.</b>	<b>Finanzerträge (13+14+15+16+17)</b>	<b>29 909 412</b>	<b>10 296 090</b>
18.	Aufwendungen und Kursverluste von Beteiligungen		
	Davon: an verbundene Unternehmen		
19.	Aufwendungen und Kursverluste von Finanzanlagen (Wertpapiere und Darlehen)		
	Davon: an verbundene Unternehmen		
20.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen	2 868 676	2 642 101
	Davon: an verbundene Unternehmen	66 222	868
21.	Wertverluste von Beteiligungen, Wertpapieren und Bankguthaben		
22.	Sonstige finanzielle Aufwendungen	40 653 423	11 124 191
	Davon: Bewertungsdifferenz		
<b>IX.</b>	<b>Finanzaufwendungen (18+19+20+21+22)</b>	<b>43 522 099</b>	<b>13 766 292</b>
<b>B.</b>	<b>Finanzergebnis (VIII-IX)</b>	<b>-13 612 687</b>	<b>-3 470 202</b>
<b>C.</b>	<b>Ergebnis vor Steuern (+A+B)</b>	<b>41 552 837</b>	<b>74 967 648</b>
<b>X.</b>	<b>Steuerpflicht</b>	<b>2 248 939</b>	<b>7 412 786</b>
<b>D.</b>	<b>Versteuertes Ergebnis (+C-X)</b>	<b>39 303 898</b>	<b>67 554 862</b>

# 6. Kiegészítő melléklet

## 1. A VÁLLALKOZÁS BEMUTATÁSA

### 1.1 Általános adatok

A Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Korlátolt Felelősségű Társaságot (továbbiakban: Társaság) 2008. június 17-én a németországi bejegyzésű Daimler AG külföldi tulajdonos alapította. A Társaság 2008. július 17-én kezdte meg működését.

A cégbírósági bejegyzés dátuma: 2008. július 17.  
Cégjegyzékszám: 03-09-119767  
A Társaság székhelye: 6000 Kecskemét, Mercedes út 1.  
A Társaság telephelye: 6000 Kecskemét, 8683/401 hrsz.  
A Társaság adószáma: 14398649-2-03  
A Társaság közösségi adószáma: HU14398649

A Társaság 100%-os tulajdonú tagja:  
Mercedes-Benz AG  
DE-70372 Stuttgart, Mercedesstrasse 120.

A Társaság fő tevékenysége közúti gépjármű gyártása, amely tevékenységét a Mercedes-Benz Group tagjaként végzi.

A Társaság törzstőkéje 2.000.300 EUR, azaz kettőmillió-háromszáz euró.

A Társaság tulajdonosa:

	<u>2021</u>	<u>2021</u>
	eEUR	%
Mercedes-Benz AG	<u>2.000</u>	<u>100</u>

A tulajdonos adatai:

Mercedes-Benz AG  
Bejegyzett székhely: DE-70372 Stuttgart, Mercedesstrasse 120.  
Nyilvántartási szám: HRB 762873  
Nyilvántartási hatóság: Amtsgericht Stuttgart

Cégszerűen a Társaság nevében a beszámoló összeállításának időszakában az alább felsorolt ügyvezetők jogosultak aláírni:

Ügyvezető: Christian Andreas Wolff 6000 Kecskemét, Hínár utca 16.  
Ügyvezető: Karsten Twele 6000 Kecskemét, Egyetértés utca 21/A  
Ügyvezető: Kovács Tamás Ákos 6000 Kecskemét, Gát utca 20.  
Ügyvezető: Mátis Péter 6000 Kecskemét, Mókus utca 25.  
Ügyvezető: Dirk-Alexander Servos 6000 Kecskemét, Tópart utca 12.



A képviselő módja: az ügyvezetők együttesen.  
A Társaságnak nincs külföldi telephelye.

### 1.2. A gazdálkodást befolyásoló tényezők

A Társaság éves beszámolóját a 2000. évi C. Számvitelről szóló törvény (a továbbiakban Számviteli törvény) előírásai szerint állította össze. Könyveit a Számviteli törvény általános rendelkezései alapján EUR-ban vezeti.

Felmértük, hogy a 2022. február 24-én kezdődött orosz-ukrán fegyveres konfliktus és annak potenciális gazdasági kihatásai várhatóan hogyan érintik a Társaságot. Beszállítóinkkal szorosan együttműködve, folyamatosan figyeljük és elemezzük a helyzetet, és intenzíven dolgozunk közös, az ellátási láncaink biztonságát szolgáló megoldásokon. Ez egyebek mellett magában foglalja egyes megrendelések áttelepítését a szállítóink más telephelyeire, mindemellett gyárunk nagyfokú rugalmassága révén igyekszünk a lehető legjobban biztosítani a folyamatos termelést. Jelenleg a helyzet bizonytalansága és változékonysága miatt korai lenne megjósolni, hogy milyen hatással lesz a konfliktus a Társaság 2022. évi pénzügyi helyzetére, pénzügyi teljesítményére vagy cash flow-ira, de a lehetséges hatásokat a fent leírt módon igyekszünk minden tekintetben tompítani.

Az üzleti folytonosság biztosítása érdekében folyamatosan figyelemmel kísérjük a világgazdaságban zajló folyamatokat. Kiemelt hangsúlyt kap továbbra is a tudatos kockázatelemzés, hogy a potenciális rizikófaktorokat korán felismerjük, és időben kezelni tudjuk. A beszámoló készítés időszakában nem kerültek azonosításra olyan kockázatok, amelyek következtében a vállalkozás folytatásának elve sérülhetne.

## 2. A SZÁMVITELI POLITIKA FŐBB VONÁSAI

A Társaság a Számviteli törvény által előírt szabályzatokat elkészítette, a szükséges döntéseket meghozta.

A Társaság Számviteli politikájának fő célja olyan számviteli rendszer kialakítása volt, ami összhangban van a hatályos magyar Számviteli törvény előírásaival, ugyanakkor megfelelő elemzési lehetőséget biztosít a külföldi tulajdonosok számára, és kielégíti az anyavállalat rendszeres és részletes számviteli-gazdálkodási információs igényeit is.

A könyvvizetés módja a bruttó elszámolás figyelembevételével vezetett kettős könyvvitel. A Társaság a Számviteli Törvény által előírt éves beszámolót készíti, melynek részei:

- „A” változat szerinti mérleg
- Összköltség eljárással készült eredménykimutatás
- Kiegészítő melléklet

A Társaság a Számviteli törvény előírásainak megfelelően, az éves beszámoló mellett üzleti jelentést is készít.

A Társaság 2021-ben Számviteli Politikáját, figyelembe véve a Számviteli törvény változásait aktualizálta, és a szükséges változásokat átvezette.

A mérleg és az eredménykimutatás tagolása megegyezik a Számviteli Törvényben előírttal.



A Társaság üzleti éve megegyezik a naptári évvel.

A mérlegkészítés időpontja a tárgyévet követő év január 31.

Társaságunknál a könyvvizsgálatot, szerződés alapján, a KPMG Hungária Kft. végzi.

A könyvvizsgálatért személyében felelős személy Bajusz Ádám Gyula (anyja neve: Csepela Erzsébet), 2120 Dunakeszi, Pihenő utca 27.

A beszámoló auditálásért a Társaság 2021-ben 103.000 EUR+ÁFA díjat fizet, amelynek keretében a Mercedes-Benz Group Számviteli politikáival összhangban összeállított pénzügyi információ (csoportjelentés-csomag) bizonyos részei is auditálásra kerültek.

A Társaság 2021-ben a könyvviteli szolgáltatás körébe tartozó feladatok irányításával, vezetésével Szűcs Gabriellát (6000 Kecskemét, Jókai u. 20. II. em. 4.; PM regisztrációs szám: 142047) bízta meg.

#### A Társaság által alkalmazott főbb értékelési eljárások a következők:

##### A) A **tárgyi eszközök** értékelése

A tárgyi eszközök esetében az értékelés alapja a Számviteli törvény 47. § szerinti beszerzési költség.

A tárgyi eszközök az értékcsökkenéssel csökkentett bekerülési értéken vannak nyilvántartva, kivéve a befejezetlen beruházásokat, mert azok a mérlegfordulónapi készültségi fok szerinti bruttó értéket tükrözik. Az értékcsökkenés a tárgyi eszközök hasznos élettartama alatti bekerülési értékük leírására szolgál. Az értékcsökkenési politika a lineáris leírást alkalmazza úgy, hogy a maradványértéket nulla értékben határozta meg a vállalkozás. Az alkalmazott leírási kulcsok során az egyedi eszközök várható használata, ebből adódó élettartama, fizikai és erkölcsi avulása, valamint az egyéb körülmények kerülnek figyelembe vételre, az eszköz bekerülési (bruttó) értékének arányában.

Az értékcsökkenés elszámolása havonta történik.

Az amortizációt 2020. január 31-ig a 300 EUR, 2020. február 1-től az 570 EUR egyedi bekerülési érték alatti vagyoni értékű jogok, szellemi termékek, tárgyi eszközök esetében, használatbavételükkor, a beszerzés napjával, egy összegben számolja el a vállalkozás.

A Társaság a beszámolási időszakban értékhelyesbítést nem számolt el, és értékelési tartalékában sem szerepel ilyen összeg.

##### B) **Vásárolt készletek** értékelése

Ide tartoznak az Anyagok (Alap-, Segéd-, Üzem-, Fűtőanyagok és Alkatrészek), az Áruk (Kereskedelmi készletek, betétdíjas göngyölegek és Közvetített szolgáltatások) és a Készletekre adott előlegek.

A vásárolt készletek bekerülési értéke a Számviteli törvény 47-50. §-a szerint meghatározott beszerzési érték.



Értékvesztés elszámolása a tárgyévben nem volt indokolt.

#### C) **Saját termelésű készletek** értékelése

A Társaság szempontjából releváns saját termelésű készletek a Befejezetlen termelés és félkész termékek között kerültek kimutatásra.

A saját termelésű készletek értékelése előállítási értéken, a Számviteli törvény 51. §-a szerinti közvetlen önköltségen történik. Értékvesztés elszámolása a saját termelésű készleteknél nem volt indokolt. A Társaság Számviteli politikája alapján befejezetlen termelésként mutatja ki a fordulónapon készleten lévő valamennyi (mind a gyártás folyamatában lévő, mind lényegileg már elkészült, de az értékesíthetőséghez a megfelelő engedélyekre váró) gyártott járművet. Mivel a Társaság a szükséges engedélyek beszerzése után azonnal értékesíti a járműveket, a mérleg fordulónapján készterméket nem tartott nyilván.

D) Valamennyi **külföldi devizakészlet, kötelezettség ill. követelés** a pénzügyi teljesítés napján érvényes, az Európai Központi Bank által közzétett hivatalos árfolyamon kerül értékelésre. A fordulónapi devizapozíciók átértékelésének összevont eredménye, amennyiben az veszteség, pénzügyi műveletek egyéb ráfordításaként a tárgyévi eredményt terheli. Amennyiben az összevont eredmény nyereség, az a pénzügyi műveletek egyéb bevételei között kerül elszámolásra.

#### E) **Leltározási szabályok**

Az eszközök és források leltározása a leltárkészítési szabályzat szerint, az általános szabályoknak megfelelően történik.

#### F) **Pénzeszközök** értékelése

A Társaságnál készpénzforgalom nincs, bankszámlaforgalmára vonatkozó szabályokat a Pénzkezelési Szabályzat tartalmazza. A pénzeszközök értékelése fordulónapi árfolyamon történt.

#### G) **Céltartalék-képzés** szabályai

Az adózás előtti eredmény terhére – a valós eredmény megállapítása érdekében a szükséges mértékben – céltartalék képezhető az olyan várható, jelentős és időszakonként ismétlődő jövőbeni költségekre, amelyekről a mérleg-fordulónapon feltételezhető vagy bizonyos, hogy a jövőben felmerülnek, de összegük vagy felmerülésük időpontja még bizonytalan és emiatt nem sorolhatók a passzív időbeli elhatárolások közé. 2021. évben a Társaság élt a céltartalék képzés lehetőségével és várható jövőbeni kötelezettségeire céltartalékot képzett, melynek jogcímenkénti bemutatása a Források részletezésénél, az E. fejezet Céltartalékok részénél található.

#### H) **Fedezeti ügyletek**

A Társaság 2020-ban fedezeti célú devizacsere ügyletet kötött a forintban történt kötvénykibocsátás miatt keletkezett kötelezettség árfolyamkockázatának ellentételezésére. A fedezeti ügylet értékelése belső értéken történik.



## I) *Villamosenergia-termelési tevékenységi beszámoló*

A villamos energiáról szóló 2007. évi LXXXVI. törvény (VET) 105. §-a, valamint a VET egyes rendelkezéseinek végrehajtásáról szóló 273/2007. (X.19.) Korm. rendelet (Vhr.) alapján Társaságunk köteles elkészíteni a VET szerinti engedélyköteles tevékenységek és az egyéb tevékenységek számviteli szétválasztását. Társaságunk az éves beszámoló kiegészítő mellékletének részeként engedélyes tevékenysége tekintetében Tevékenységi Beszámolót készít.

A villamosenergia-termelési tevékenységhez közvetlenül hozzárendelhető eszközöket és forrásokat, bevételeket és ráfordításokat a beszámolóban elsősorban tételes hozzárendelés alapján mutatjuk ki. Ettől eltérően, a követelések, a pénzeszközök, a pénzügyi műveletek bevételei és ráfordításai a nettó árbevétel arányában kerülnek felosztásra. A jegyzett tőke, illetve a tőketartalék nem került arányosításra, azok az egyéb tevékenységekhez tartozó tevékenységi beszámolóban szerepelnek.

## 3. A VAGYONI- PÉNZÜGYI- ÉS JÖVEDELMEZŐSÉGI HELYZET ÉRTÉKELÉSE

A Társaság mutatóit és azok számítási módját a 1. számú melléklet tartalmazza.

## 4. A MÉRLEG EGYES TÉTELEIHEZ KAPCSOLÓDÓ KIEGÉSZÍTÉSEK

### **ESZKÖZÖK**

49

#### **A. Befektetett eszközök**

A Társaság befektetett eszközeinek fordulónapi állománya 1.114.197.243 EUR.

A befektetett eszközök nettó értéke, a befejezetlen beruházások és a beruházásokra adott előlegek fordulónapi értékét is beleértve 71.729.057 EUR-val nőtt az előző év adatához képest. A növekedés főként a présüzem bővítéséhez, illetve az új EQB modell gyártásához beszerzett eszközökhöz kapcsolódik.

A Társaság az értékcsökkenést a tárgyi eszközök bruttó értéke alapján lineárisan számolta el, az aktiválás napjától. Maradványérték nulla értékben került meghatározásra. 2020. január 31-ig a 300 EUR, 2020. február 1-től az 570 EUR alatti beszerzési értékű eszközök az üzembe helyezéskor, egy összegben kerülnek amortizálásra.

A Társaság tulajdonában lévő eszközök jelzálog- ill. zálogjoggal nem terheltek.

#### **A tárgyi eszközök állományának alakulása**

A nem aktivált beruházások értéke a fordulónapon 209.247.306 EUR, amely érték 14.318.747 EUR-val alacsonyabb az előző év értékénél. A befejezetlen beruházások között szerepel a gyárbővítéshez kapcsolódó beruházás (172.533.395 EUR), a présüzem bővítésének beruházási



költsége (70.620.880 EUR), illetve az EQB modell gyártásához beszerzett műszaki gépek és berendezések nem aktivált értéke.

A gyárbővítéshez kapcsolódó beruházások között, a tervezési szolgáltatásokhoz kapcsolódóan, terven felüli értékcsökkenés elszámolása vált szükségessé, melynek értéke a beszámolási időszakban 42.168.854 EUR volt.

A beruházási előlegek mérlegértéke a fordulónapon 41.914.010 EUR, amelyből 41.640.671 EUR az új présüzem kivitelezésére fizetett előleg.

A beszámolási időszakban 177.328.208 EUR értékű tárgyi eszköz került aktiválásra, amelyből az új EQB modell gyártásához beszerzett gyártósor és egyéb termelőberendezések értéke 67.749.622 EUR-t, a gyártáshoz használt szerszámok értéke pedig 76.705.141 EUR összeget képvisel.

A tárgyévben elszámolt értékcsökkenés 91.192.008 EUR, amely 18.473.015 EUR-val alacsonyabb a bázis időszak adataihoz képest.

A csökkenés fő oka, hogy egyes tárgyi eszköz-kategóriák hasznos élettartama a szokásos használati idő, valamint a műszaki-technológiai változások tükrében felülvizsgálatra került. A 2021-es évtől kezdődően ezen eszköz-kategóriák esetében a felülvizsgálat eredményeképpen megállapított új hasznos élettartammal történik az értékcsökkenési leírás elszámolása. Az új hasznos élettartamot a már aktivált eszközökre is alkalmazzuk. A hasznos élettartam változás eredményre gyakorolt hatását az alábbi táblázat mutatja be:

Évek	Változás nélkül	Változás után	Eltérés
2021	52.582.542,36	28.100.166,20	-24.482.376,16
2022	37.304.342,31	27.925.694,87	-9.378.647,44
2023	27.446.711,77	27.578.951,16	132.239,39
2024	5.264.982,80	24.953.478,59	19.688.495,79
2025	2.622.748,41	15.485.430,67	12.862.682,26
2026	2.427.750,68	4.073.894,09	1.646.143,41
2027	2.334.242,70	2.678.771,99	344.529,29
2028	2.134.408,79	1.767.438,85	-366.969,94
2029	2.040.166,66	1.567.968,65	-472.198,01
2030	840.053,12	1.451.440,74	611.387,62
2031	617.712,22	322.003,12	-295.709,10
2032	522.494,08	149.024,03	-373.470,05
2033	44.694,41	105.123,79	60.429,38
2034	4.665,70	32.398,70	27.733,00
2035	4.269,44	0,00	-4.269,44
<b>Összesen:</b>	<b>136.191.785,45</b>	<b>136.191.785,45</b>	<b>0,00</b>

50



A présüzemben használt egyik prégépet 2023.12.31-én használaton kívül helyezik, ezért a hasznos élettartamát az eszköz használati idejéhez igazítottuk. A hasznos élettartam változásának eredményre gyakorolt hatása a következő:

<b>Évek</b>	<b>Változás nélkül</b>	<b>Változás után</b>	<b>Eltérés</b>
2021	567.439,58	1.022.119,70	454.680,12
2022	567.439,63	3.276.692,34	2.709.252,71
2023	567.439,57	3.273.295,27	2.705.855,70
2024	478.191,74		-478.191,74
2025	449.838,59		-449.838,59
2026	449.838,59		-449.838,59
2027	449.838,58		-449.838,58
2028	449.838,59		-449.838,59
2029	449.838,59		-449.838,59
2030	449.838,59		-449.838,59
2031	449.838,58		-449.838,58
2032	449.838,59		-449.838,59
2033	432.234,43		-432.234,43
2034	419.812,85		-419.812,85
2035	419.812,84		-419.812,84
2036	419.812,85		-419.812,85
2037	101.215,12		-101.215,12
<b>Összesen:</b>	<b>7.572.107,31</b>	<b>7.572.107,31</b>	<b>0,00</b>

51



## A tárgyi eszközökhöz kapcsolódó mozgástábla:

Immateriális javak mozgástáblája

Adatok EUR-ban

Megnevezés		Szellemi termékek	Immateriális javak összesen:
<b>Bruttó érték</b>	Nyitó állomány	3.470.804	3.470.804
	Növekedés	59.723	59.723
	Csökkenés	67.662	67.662
	Átsorolás	0	0
	Záró állomány	3.462.865	3.462.865
<b>Értécsökkenés</b>	Nyitó állomány	2.986.926	2.986.926
	Növekedés	163.286	163.286
	Terven felüli értécsökkenés	0	0
	Csökkenés	67.661	67.661
	Terven felüli écs. visszaírása	0	0
	Átsorolás	0	0
	Záró állomány	3.082.551	3.082.551
<b>Nettó érték</b>	Nyitó állomány	483.878	483.878
	<b>Záró állomány</b>	<b>380.314</b>	<b>380.314</b>

Tárgyi eszközök mozgástáblája

Adatok EUR-ban

Megnevezés		Ingtanok	Műszaki berendezések, gépek, járművek	Egyéb berendezések, felszerelések, járművek	Beruházások, felújítások	Beruházásokra adott előlegek	Tárgyi eszközök összesen:
<b>Bruttó érték</b>	Nyitó állomány	474.879.351	728.679.114	184.610.655	241.062.108	40.486.671	1.669.717.899
	Növekedés	2.833.381	161.572.223	12.922.603	205.178.315	19.662.304	402.168.826
	Csökkenés	2.306	3.157.983	35.594.368	219.497.062	18.234.965	276.486.684
	Átsorolás	0	0	0	0	0	0
	Záró állomány	477.710.426	887.093.354	161.938.890	226.743.361	41.914.010	1.795.400.041
<b>Értécsökkenés</b>	Nyitó állomány	96.509.197	383.874.613	129.853.726	17.496.055	0	627.733.591
	Növekedés	12.708.686	65.244.799	13.075.236	0	0	91.028.721
	Terven felüli értécsökkenés	0	0	0	42.168.854	0	42.168.854
	Csökkenés	0	2.561.096	34.618.104	42.168.854	0	79.348.054
	Terven felüli écs. visszaírása	0	0	0	0	0	0
	Átsorolás	0	0	0	0	0	0
	Záró állomány	109.217.883	446.558.316	108.310.858	17.496.055	0	681.583.112
<b>Nettó érték</b>	Nyitó állomány	378.370.154	344.804.501	54.756.929	223.566.053	40.486.671	1.041.984.308
	<b>Záró állomány</b>	<b>368.492.543</b>	<b>440.535.038</b>	<b>53.628.032</b>	<b>209.247.306</b>	<b>41.914.010</b>	<b>1.113.816.929</b>

A Társaság Befektetett pénzügyi eszközökkel a beszámolási időszakban nem rendelkezett.



## **B. Forgóeszközök**

### Készletek alakulása

<b>Megnevezés EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Változás EUR-ban</b>
Vásárolt készletek	47.944.672	91.100.170	+43.155.498
Saját termelésű készletek	20.444.684	18.202.588	-2.242.096
<b>Összesen</b>	<b>68.389.356</b>	<b>109.302.758</b>	<b>+40.913.402</b>

A készletek mérlegben szereplő értéke leltárral alátámasztott.

A saját termelésű készletek mérlegértéke teljes egészében a fordulónapon meglévő befejezetlen termelés leltárral alátámasztott állományának megfelelő, amely 2.242.096 EUR-val csökkent az előző év adatához képest. A fordulónapi befejezetlen termelés értékének közel 50%-át az autógyártási szakaszok félkész termékei teszik ki, melyek készülségi foka a legtöbb esetben megközelítette a 100%-ot. A befejezetlen termelés fennmaradó értékét az egyéb félkész termékek képezik.

A Mercedes-Benz A-osztály, CLA és CLA Shooting Brake, valamint Mercedes-AMG Performance típusú modellek gyártása mellett, a tavalyi évben a CLA és a CLA Shooting Brake típusú személyautók hibrid verzióinak gyártása sikeresen elindult. 2021 első felében elindult az A-osztály hibrid verziójának gyártása is, 2021. októberében pedig az EQB, az első, tisztán elektromos magyarországi modell sorozatgyártása. Az év folyamán gyártott személyautók száma az új modellek bevezetése mellett, illetve a termelési alapanyagok hiánya miatti kihívások ellenére is több mint 138.000 darab volt.

53

### Követelések alakulása

<b>Megnevezés EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Változás EUR-ban</b>
Vevőkövetelések	3.578.975	2.237.074	-1.341.901
Követelések kapcsolt vállalkozással sz.	169.839.333	78.263.580	-91.575.753
Követelések jelentős tulajdoni rész. viszonyban lévő v. sz.	0	267.038	+267.038
Egyéb követelések	134.967.419	133.484.241	-1.483.178
<b>Összesen</b>	<b>308.385.727</b>	<b>214.251.933</b>	<b>-94.133.794</b>

A követelések fordulónapi állománya 214.251.933 EUR, amely jelentősen csökkent az előző év adatához képest. A vevőkövetelések kiegyenlítése folyamatos volt, az év végi értékelés során a korábbi értékvesztésből visszaírásra került 112.231 EUR, illetve további 410.059 EUR elszámolása volt indokolt, mely után az értékvesztés fordulónapi záró értéke 936.421 EUR.

A kapcsolt felekkel szembeni követelés fordulónapi értékéből 11.013.242 EUR az anyavállalat Mercedes-Benz AG-val szemben áll fenn. A kapcsolt felekkel szembeni követelések között szerepel továbbá a Mercedes-Benz Group AG-nál vezetett elkülönített betétszámlák értéke 66.409.755 EUR értékben. A mérlegérték 91.575.753 EUR-val alacsonyabb, mint a bázis időszak adata, amely legnagyobb részben az elkülönített betétszámlákon található egyenleg változásából ered.

Kis mértékben, 1.483.178 EUR-val csökkent az egyéb követelések fordulónapi állománya. A mérlegérték 87.603.249 EUR ÁFA követelést tartalmaz, a fennmaradó részből pedig kiemelhető még a fedezetkezelői követelések 17.663.335 EUR-s értéke. Az egyes adónemek túlfizetése miatt 1.312.761 EUR került átsorolásra az egyéb követelések közé. Ezen a mérlegsoron került bemutatásra 22.295.000 EUR, amely a gyárbővítés elhalasztása miatt került átsorolásra a befejezetlen beruházások közül.

#### Értékpapírok

A Társaság a fordulónapon nem rendelkezett értékpapírokkal.

#### Pénzeszközök

A Társaság pénzeszközei a fordulónapon az alábbiak voltak:

#### Pénzeszközök alakulása

Megnevezés EUR	2020	2021	Változás EUR-ban
Elszámolási betétszámlák	15.293.702	18.178.216	+2.884.514
Elkülönített betétszámlák	0	0	+0
<b>Összesen</b>	<b>15.293.702</b>	<b>18.178.216</b>	<b>+2.884.514</b>

Az egyenlegek minden esetben az utolsó bankkivonattal egyezőek, a Társaságnál házipénztár nem működik, ezért készpénzkészlet nem szerepel a beszámolóban. A Mercedes-Benz Group AG-nál vezetett betétszámlák egyenlegét a Követelések kapcsolt vállalkozással szemben mérlegsor tartalmazza.

54

### **C. Aktív időbeli elhatárolások**

#### Aktív időbeli elhatárolások alakulása

Megnevezés EUR	2020	2021	Változás EUR-ban
Bevételek aktív időbeli elhatárolása	3.897.063	57.487.068	+53.589.975
Költségek, ráfordítások aktív időbeli elhatárolása	5.711.575	3.366.765	-2.344.810
<b>Összesen</b>	<b>9.608.668</b>	<b>60.853.833</b>	<b>+51.245.165</b>

A bevételek aktív időbeli elhatárolásának mérlegértéke a 2021-es évet érintő, de a fordulónapig ki nem számlázott bevételeket tartalmazza. A bevételek aktív időbeli elhatárolásából 56.560.964 EUR a kapcsolt vállalkozásokkal szembeni bevétel elhatárolás. A költségek elhatárolása között pedig a nem a tárgyidőszakot érintő anyagköltség, illetve igénybe vett szolgáltatások értéke került kimutatásra.

A beszámolási időszakban a Társaság egyik forintos finanszírozását deviza fedezeti ügylettel biztosította, amelyhez kapcsolódóan 893.107 EUR bekerülési értékhez kapcsolódó aktív időbeli elhatárolás szerepel a fenti mérlegsoron.

***Az eszközök összesen értéke a forrásokkal egyezően 1.516.783.983 EUR.***

## **FORRÁS**

### **D. Saját tőke**

#### Saját tőke alakulása

<b>Megnevezés EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Változás EUR-ban</b>
Jegyzett tőke	2.000.300	2.000.300	+0
Tőketartalék	146.149.977	146.521.398	+371.421
Eredménytartalék	363.003.782	363.003.782	+0
Lekötött tartalék	1.485.683	1.114.262	-371.421
Adózott eredmény	39.303.898	67.554.862	+28.250.964
<b>Összesen</b>	<b>551.943.640</b>	<b>580.194.604</b>	<b>+28.250.964</b>

A saját tőke változását a beszámolási időszak alatt képződött eredmény adja. Az 1.857.104 EUR összegű beruházási célú támogatást a Mercedes-Benz Akadémia létesítésére kapta 2019-ben a vállalkozás, lekötött tartalékba helyezett összegének időarányos része a tőketartalékba visszavezetésre került.

### **E. Céltartalékok**

#### Céltartalék alakulása

<b>Megnevezés EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Változás EUR-ban</b>
Céltartalék a jövőbeni költségekre	0	0	+0
Céltartalék várható kötelezettségekre	8.726.246	10.938.383	+2.212.137
<b>Összesen</b>	<b>8.726.246</b>	<b>10.938.383</b>	<b>+2.212.137</b>

55

A tárgyévben képzett céltartalékok a jövőben várhatóan felmerülő kötelezettségek értékét tartalmazza. Tartalmát tekintve jutalomra, jubileumi juttatásra, ezek járulékaira, illetve a nálunk dolgozó külföldi kollégák részére fizetendő juttatások várható összegeire képzett a Társaság céltartalékot.

### **F. Kötelezettségek**

#### Hátrasorolt kötelezettségek

A Társaság 2021. évi mérlegében nem mutatott ki hátrasorolt kötelezettséget.

#### Hosszú lejáratú kötelezettségek alakulása

<b>Megnevezés EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Változás EUR-ban</b>
Tartozások kötvénykibocsátásból	109.923.328	108.345.296	-1.578.032
Beruházási és fejlesztési hitelek	428.125.000	234.375.000	-193.750.000
<b>Összesen</b>	<b>538.048.328</b>	<b>342.720.296</b>	<b>-195.328.032</b>



A hosszú lejáratú kötelezettségek mérlegben szereplő értéke 342.720.296 EUR, amelyből a pénzügyintézetekkel szemben fennálló hitelállomány éven túli része 234.375.000 EUR összeget tesz ki, ebből 9.375.000 EUR az a rész, amelynek hátralévő futamideje több mint 5 év. A Társaság 2020. évben a Növekedési Kötvényprogram (NKP) keretében 40 milliárd HUF értékű kötvényt bocsátott ki, 7 éves futamidővel. A kötvénykibocsátásból eredő tartozás mérlegértéke a fordulónapon 108.345.296 EUR.

A Társaság rendelkezik továbbá cégcsoporton belüli hitellel is, ennek bemutatása a kapcsolt vállalkozással szembeni kötelezettség mérlegsoron szerepel.

#### Rövid lejáratú kötelezettségek alakulása

<b>Megnevezés EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Változás EUR-ban</b>
Rövid lejáratú hitelek	18.750.000	193.750.000	+175.000.000
Kötelezettségek áruszállításból és szolgáltatásból (szállítók)	100.489.833	70.406.741	-30.083.092
Rövid lejáratú kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben	86.492.973	131.076.594	+44.583.621
Rövid lejáratú kötelezettségek jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozásokkal szemben	0	126.963	+126.963
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	38.453.147	43.469.546	+5.016.399
<b>Összesen</b>	<b>244.185.953</b>	<b>438.829.844</b>	<b>+194.643.891</b>

Az éven belül esedékes kötelezettségek fordulónapi állománya 438.829.844 EUR. Az előző évhez képest bekövetkezett jelentős növekedés egyik oka, hogy a Mercedes-Benz Group AG-val szembeni hiteltartozás 75.000.000 EUR-ról 125.000.000 EUR-ra nőtt, amely a Rövid lejáratú kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben mérlegsoron szerepel. További 175.000.000 EUR értékű növekedést jelent a 2022-ben lejáratú hiteltartozás, illetve a következő évi hiteltörlesztőrészek átsorolása a rövid lejáratú hitelek közé.

A szállítókkal szembeni kötelezettség értéke 30.083.092 EUR-val csökkent az előző év adatához képest, a nyitott tételek kiegyenlítése a beszámoló készítés időszakában folyamatos volt.

Az egyéb kötelezettségek mérlegsor értékéből kiemelhető a 4.828.855 EUR nettó bérfizetési kötelezettség.



### G. A passzív időbeli elhatárolások alakulása

#### Passzív időbeli elhatárolások alakulása

Megnevezés EUR	2020	2021	Változás EUR-ban
Bevételek passzív időbeli elhatárolása	13.436.643	4.085.425	-9.351.218
Költségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása	37.388.009	53.208.331	+15.820.322
Halasztott bevételek	50.416.820	86.807.100	+36.390.280
<b>Összesen</b>	<b>101.241.472</b>	<b>144.100.856</b>	<b>+42.859.384</b>

A bevételek passzív időbeli elhatárolása az Anyavállalattal szemben elszámolt 3.421.275 EUR bevételt tartalmaz, továbbá a kötvényprémium elhatárolt összegét 664.150 EUR értékben.

A költségek elhatárolása a beszámolási időszakban teljesült szolgáltatások ellenértékét tartalmazza, melyekhez a számlakönyvelések csak a következő évben történtek meg.

A passzív időbeli elhatárolások tartalmazzák továbbá a hitelállomány után fizetendő, valamint a kötvénykibocsátásból eredő kamatfizetési kötelezettség 2021-re eső részét.

Passzív időbeli elhatárolásokkal szemben került elszámolásra a deviza fedezeti ügylet mérlegfordulónapi belső értéke alapján kalkulált, várható vesztesége a pénzügyi műveletek egyéb ráfordításaival szemben 10.747.668 EUR összegben.

A halasztott bevételek elhatárolása az állami támogatások még fel nem oldott értékével azonos.

57

#### Állami támogatásokhoz kapcsolódó halasztott bevételek tárgyévi alakulása

			adatok EUR-ban
Nyitóérték 2021.01.01	Tárgyévi növekedés	Tárgyévi csökkenés	Záróérték 2021.12.31
50.416.820	40.947.789	4.557.509	86.807.100

A halasztott bevételek az alábbi támogatások tekintetében kerültek kimutatásra:

A Társaság a Nemzeti Fejlesztési és Gazdasági Minisztériummal 2008. október 27-én támogatási szerződést kötött a kecskeméti telephely létesítésére, mely alapján a 2008-2013 közötti beruházási időszakban 22.132,6 millió forint összegű, vissza nem térítendő közvetlen pénztámogatásban részesült. Az adott beruházási támogatáshoz kapcsolt kompenzációs szerződés további 4.828,4 millió forint árfolyamkompenzációs támogatás folyósítását tette lehetővé.

2016-ban bejelentésre került a jelenlegi gyár létesítmény bővítése és telephelyfejlesztés, amely a gyár kapacitásbővítését, új modellek bevezetését és a munkavállalói létszám növekedését célozza meg. A projekt keretében a Társaság 12.878,2 millió forint értékű beruházási támogatásról szóló támogatási szerződést írt alá a Külgazdasági és Külügyminisztériummal 2016. december 20-án. A projekt megvalósítása a beszámolási időszak végéig 3.687,1 millió forint összegű támogatás lehívását tette lehetővé.



2020. december 15-én aláírásra került Társaságunk és a Külgazdasági és Külügyminisztérium között egy további támogatási szerződés, amely 15.040,1 millió forint értékben vissza nem térítendő közvetlen pénztámogatást nyújtott a tisztán elektromos üzemű EQB modell gyártósorának megépítéséhez és a modell szériagyártásának bevezetéséhez. A projekt befejezési határideje 2022. június 30. A támogatás 2021-ben teljes összegben folyósításra került.

***A források összesen értéke az eszközökkel egyezően 1. 516.783.983 EUR.***

## 5. AZ EREDMÉNYKIMUTATÁS EGYES TÉTELEIHEZ KAPCSOLÓDÓ KIEGÉSZÍTÉSEK

### *Az Értékesítés nettó árbevétele és az Egyéb bevételek alakulása:*

A beszámolási időszak alatt elért árbevétel az alkatrész ellátási problémák miatti termelés-csökkenés következtében az előző évi árbevétel alatt maradt. Az értékesítés nettó árbevétele a tárgyidőszakban közel 3,1 milliárd EUR volt. Ebből a belföldi értékesítés nettó árbevétele 9.843.142 EUR-t jelentett, míg az export értékesítés 3.085.197.863 EUR összeget képviselt. Az exportértékesítés árbevételén belül 3.066.311.993 EUR termékexporthoz, 18.885.870 EUR szolgáltatásexporthoz kapcsolódik. A csökkenés összességében 316.778.234 EUR volt. A Társaság az Európai Uniót kívül nem realizált árbevételt.

A saját termelésű készletek állományváltozása, az eredménykimutatással egyezően -2.242.096 EUR.

Az egyéb bevételek 61.890.184 EUR-s értékéből 42.186.652 EUR az anyavállalat felé továbbszámlázott olyan ráfordítás, mely a gyár-bővítés elhalasztása miatt merült fel. Kiemelhető még a fejlesztési támogatás értékcsökkenés arányos feloldásának összege, amely 4.557.509 EUR értékben került elszámolásra. Az egyéb, partnerek felé elszámolt szolgáltatások értéke 7.966.785 EUR, az előző évek céltartalékának feloldása pedig 3.618.114 EUR bevételt jelentett a beszámolási időszakban.

Az összes bevételből a Mercedes-Benz AG-val, mint kapcsolt vállalkozással szemben elszámolt bevétel: 3.128.827.667 EUR. Ebből 3.083.364.875 EUR az exportértékesítés nettó árbevétele, 45.462.792 EUR egyéb bevételek között került elszámolásra.

Az anyavállalattal szembeni ügyletek során alkalmazott árak piaci mértéke, az érvényes törvényi előírások mellett dokumentálásra került. A Cégcsoport az egymás közötti ügyletek lebonyolításának feltételeit belső szabályzatban rögzíti, amelynek alkalmazása kötelező érvényű. A Társaság az egyéb és a pénzügyi bevételek között nem mutat ki olyan halasztott bevételt, amely kapcsolt vállalkozással szemben került elszámolásra.

### *Költségek és ráfordítások alakulása:*

A Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. költségeinek és ráfordításainak alakulását az alábbi táblázat mutatja:

## Költségek és ráfordítások alakulása

Megnevezés	2020	%	2021	%	Változás EUR-ban
<b>Anyagjellegű ráfordítások</b>	<b>3.127.771.846</b>	<b>90,69%</b>	<b>2.814.033.305</b>	<b>91,07%</b>	<b>-313.738.541</b>
Anyagköltség	3.024.445.954	96,70%	2.701.238.233	95,99%	-323.207.721
Igénybevett szolgáltatások értéke	101.649.189	3,25%	111.509.069	3,96%	+9.859.880
Egyéb szolgáltatások értéke	1.676.703	0,05%	1.286.003	0,05%	-390.700
Eladott áruk beszerzési értéke	0	0,00%	0	0,00%	+0
Eladott, közvetített szolgáltatások értéke	0	0,00%	0	0,00%	+0
<b>Személyi jellegű ráfordítások</b>	<b>97.247.342</b>	<b>2,82%</b>	<b>108.098.156</b>	<b>3,50%</b>	<b>+10.850.814</b>
Béreköltség	75.431.417	77,57%	85.725.372	79,30%	+10.293.955
Személyi jellegű egyéb kifizetések	7.789.580	8,01%	7.818.173	7,23%	+28.593
Bérráulékok	14.026.345	14,42%	14.554.611	13,46%	+528.266
<b>Értékcsökkenési leírás</b>	<b>109.665.023</b>	<b>3,18%</b>	<b>91.192.008</b>	<b>2,95%</b>	<b>-18.473.015</b>
<b>Egyéb ráfordítások</b>	<b>70.561.366</b>	<b>2,05%</b>	<b>62.927.774</b>	<b>2,04%</b>	<b>-7.633.592</b>
<b>Pénzügyi műveletek ráfordításai</b>	<b>43.522.099</b>	<b>1,26%</b>	<b>13.766.292</b>	<b>0,45%</b>	<b>-29.755.807</b>
<b>Összesen</b>	<b>3.448.767.676</b>	<b>100,00%</b>	<b>3.090.017.535</b>	<b>100,00%</b>	<b>-358.750.141</b>

A tárgyévben a Közösségen kívüli importbeszerzéssel vásárolt termékek ellenértéke ÁFA nélkül 80.016.340 EUR, az importszolgáltatások értéke pedig, szintén Közösségen kívülről 357.990 EUR volt. A többi beszerzés a Közösségen belülről történt.

A Társaság a tárgyévben a Számviteli törvény 88. § (4a) pontja szerint meghatározott kivételes nagyságú és előfordulású bevételt, illetve ráfordítást számolt el. A beszámolási időszakban ilyen tételként kerültek azonosításra a gyárbővítés befejezési határidejének elhalasztása miatt felmerült egyéb ráfordítások 42 millió euró értékben. A felmerült ráfordítások továbbszámolására kerültek az anyavállalat felé, így a tárgyévi eredményre gyakorolt hatása nincs.

## Igénybevett szolgáltatások részletezése

Megnevezés EUR	2020	2021	Változás EUR-ban
Tanácsadási díjak	491.459	1.092.009	+600.550
Software, Licenz	224.812	1.142.504	+917.692
Oktatási költségek	512.046	1.003.838	+491.792
Szemétszállítás, környezetvédelmi díjak	2.497.105	2.210.313	-286.792
Utazási költségek	731.069	2.457.792	+1.726.723
Fizetett bérleti díjak	8.279.428	7.881.101	-398.327
Takarítási szolgáltatás	3.274.592	3.641.371	+366.779
Munkaerő kölcsönzés díja	469.728	1.755.337	+1.285.609
Karbantartási szolgáltatás	9.737.002	9.034.618	-702.384
Expatok költségei	9.163.091	9.678.192	+515.101
IT költségek, support	12.843.976	12.017.633	-826.343
Szállítási költségek	3.747.657	3.086.626	-661.031
Logisztikai szolgáltatások	28.263.319	24.108.311	-4.155.008
Létesítményüzemeltetési szolgáltatások	3.098.380	3.315.929	+217.549
Munkaegészségügy és HR	1.617.610	1.654.957	+37.347
Egyéb igénybevett szolgáltatások	16.697.915	27.428.538	+10.730.623
<b>Igénybevett szolgáltatások összesen</b>	<b>101.649.189</b>	<b>111.509.069</b>	<b>+9.859.880</b>

Az idei évben több költségnevet tekintetében növekedés volt tapasztalható, ami leginkább az utazási költségeket, a munkaerő kölcsönzés díját, az Expatok költségeit, valamint a szoftver és licenzdíjakat érintette. Az egyéb igénybevett szolgáltatások értéke szintén emelkedett, melynek a tárgyévi értéke 27.428.538 EUR. Csökkentek viszont a logisztikai szolgáltatásokra fizetett díjak, az informatikai szolgáltatások díjai, és a karbantartásra fordított összeg.

A fenti bevételek és ráfordítások elszámolása után a Társaság eredménye a következőképpen alakult:

**Üzemi (üzleti) tevékenység eredménye** **78.437.850 EUR**

A 2021. évi eredmény 23.272.326 EUR-val magasabb az előző évi üzemi tevékenység eredményénél.

**Pénzügyi műveletek eredménye** **-3.470.202 EUR**

A pénzügyi műveletek bevételei között 155.805 EUR kamat és 10.140.285 EUR árfolyamnyereség szerepel.

A pénzügyi műveletek ráfordításai között elszámolt kamatráfordítás 2.642.101 EUR, a pénzügyi műveletek egyéb ráfordításai 11.124.191 EUR. Az eredmény 2021. évben 10.142.485 EUR-val kedvezőbben alakult, mint a bázis időszakban. A kamatfizetések az előző évhez képest csekély mértékben csökkentek, a javulás főként az árfolyamkülönbszetekből adódik.

A devizacsere-ügylet pénzügyi műveletek eredményére gyakorolt hatása 1.596.839 EUR fordulónapi értékelésből származó árfolyamvesztés.

**Adózás előtti eredmény** **74.967.648 EUR**

A Társaság adózás előtti nyeresége 33.414.811 EUR-val nőtt a bázis időszakhoz képest. A jelentős pozitív változást a tevékenység egészének magasabb nyereségtartalma, a tárgyi eszközök megváltozott értékcsökkenési leírásának hatására jelentkező ráfordítás csökkenés, és a pénzügyi eredmény kedvező alakulása eredményezte.

Az alábbi táblázat bemutatja a társasági adóalap, illetve az adófizetési kötelezettség számítását a 2021. évről készített adóbevallással egyezően, EUR-ban.

Megnevezés (adatok EUR-ban)	2020	2021
<b>Adózás előtti eredmény</b>	<b>41.552.837</b>	<b>74.967.648</b>
Elhatárolt veszteség felhasználása	0	0
Céltartalék felhasználása	2.232.110	3.618.114
Eszközök értékcsökkenése, kivezetéskori értéke az adótörvény szerint	80.283.498	84.058.089
Adomány	20.709	8.167
Értékvesztés visszaírása	125.452	112.231
Adóellenőrzés, önellenőrzés jogkövetkezménye	0	0
Munkásszállás	0	145.504
Egyéb csökkentő tételek	120.771	17.515
<b>Az adóalap megállapításakor csökkentő jogcímek összesen</b>	<b>82.782.540</b>	<b>87.959.620</b>
Képzett céltartalék összege	4.000.689	5.830.251
Eszközök értékcsökkenése, kivezetéskori értéke a számviteli törvény szerint	159.874.455	92.971.631
Jogerős határozatban megállapított bírság	69.906	323
Elszámolt értékvesztés	83.421	410.059
Adóellenőrzés, önellenőrzés jogkövetkezménye	0	0
El nem ismert költség	2.142.312	0
<b>Az adóalap megállapításakor növelő jogcímek összesen</b>	<b>166.170.783</b>	<b>99.212.264</b>
<b>Adóalap</b>	<b>124.941.080</b>	<b>86.220.292</b>
<b>Adókedvezmény összege</b>	<b>8.995.758</b>	<b>347.041</b>
<b>Adófizetési kötelezettség összesen</b>	<b>2.248.939</b>	<b>7.412.786</b>
<b>Előző évek társasági adójának különbözete</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Társasági adó összesen</b>	<b>2.248.939</b>	<b>7.412.786</b>
<b>Adózott eredmény</b>	<b>39.303.898</b>	<b>67.554.862</b>

61

**Adózott eredmény**

**67.554.862 EUR**

Az eredmény 7.412.786 EUR társasági adó megfizetése után keletkezett.

A tulajdonosok a tárgyévi osztalékról a beszámoló elfogadásakor döntenek, de az előzetes nyilatkozat alapján a 2021. évi eredmény terhére osztalék kerül kifizetésre az Anyavállalat részére. Az osztalék várható összege a teljes tárgyévi adózott eredmény.



## 6. MÉRLEGEN KÍVÜLI TÉTELEK

A Társaság az egyik csoportvállalattal a tárgyévet megelőző üzleti évben devizacsere ügyletet kötött a forintban történt kötvénykibocsátás miatt keletkezett kötelezettség árfolyamkockázatának ellentételezésére. A megkötött ügylet fedezeti célú, tőzsdén kívüli határidős ügylet.

Megnevezés	Lejárat	Szerződés szerinti ár	Kötési árfolyam(HUF/EUR)	Ügylet értéke
HUF kötvénykibocsátás fedezeti ügylete	2027.03.16	119.321.063 EUR	335,23	40 milliárd HUF

Az ügylet mérlegre és eredményre gyakorolt hatása az időbeli elhatárolások között, illetve a pénzügyi műveletek eredményénél került bemutatásra.

A Társaság 46 millió EUR összegű, többcélú hitelkerettel rendelkezik, amely szintén mérlegen kívüli tétel. A hitelkeret terhére a pénzügyi támogatáshoz, vámbiztosítékhoz kapcsolódó, illetve egyéb garanciát nyújt Társaságunk részére.

## 7. TÁJÉKOZTATÓ ADATOK

A munkavállalók statisztikai létszáma 2021-ben 4.535 fő.

Béreköltség és személyi jellegű egyéb kifizetések, állománycsoportra bontva (adatok EUR-ban).

Megnevezés	Átlagos állományi létszám	Béreköltség	Személyi jellegű egyéb kifizetés
Fizikai	3.386	62.694.221	5.717.727
Személyi	1.149	23.031.151	2.100.446
<b>Összesen</b>	<b>4.535</b>	<b>85.725.372</b>	<b>7.818.173</b>

A Társaság a beszámolási időszakban 13.213.398 EUR szociális hozzájárulást, 715.078 EUR szakképzési hozzájárulást, 908.655 EUR rehabilitációs hozzájárulást, fennmaradó részben pedig az adóköteles természetbeni juttatások munkáltató által megfizetett adóterheit számolta el a ráfordítások között.

Vezető tisztségviselőnek, igazgatósági tagnak illetve felügyelőbizottsági tagnak járandóság, előleg, kölcsön – ezen tevékenységükkel kapcsolatban - 2021-ben nem került kifizetésre.



## Környezetvédelem 2021

A Társaság a környezetvédelmet a vállalati stratégia és –politika szerves részének tekinti. Ha az erőforrásaink optimális felhasználásával jó minőségű terméket gyártunk, akkor az a környezetünk számára is nyereséget jelent. „Innováció a fenntarthatóságért” – ez a jelmondatunk, ez jellemzi üzleti döntéseinket és tevékenységünket.

Környezetmenedzsment terén folyamatosan törekszünk rendszereink, folyamataink fejlesztésére, hatékonyabbá tételére. Éves környezetvédelmi céljainkat a környezeti tényezők és hatások figyelembevételével határozzuk meg, amely során mindenkor kiemelt figyelmet fordítunk az energiafelhasználás, az emisszió, immiszió és a környezeti elemek felhasználásának csökkentésére, valamint a hulladékgazdálkodás optimalizálására.

Követve a konszernszintű célkitűzéseket, gyárunkban is elindítottunk egy szén-dioxid-kibocsátás-csökkentési projektet. Stratégiai célunk, hogy a tevékenységünkéből fakadó környezeti hatásokat folyamatosan csökkentjük. Kiemelt célként fogalmaztuk meg, hogy 2022-től átálljunk a szén-dioxid-semleges gyártásra.

### **„Zöld termelés” a kezdetektől...**

A folyamatos fejlődés érdekében vállalatunk arra törekszik, hogy a rendelkezésére álló legjobb technológiákat használja (BAT = Best Available Technology). Ezzel, az energia felhasználásánál, valamint az emissziók területén, illetve a hulladékkeletkezés szempontjából a lehető legkisebbre csökkentjük az ökoszisztémára gyakorolt hatásunkat. Gyárunk célkitűzése, hogy az üzemi- és segédanyagokat visszavezessük a gyártásba, és így többször felhasználhassuk, valamint, hogy a gyártás melléktermékeit újrahasznosítsuk. Minden meghozott intézkedés célja az, hogy a környezeti terhelést minimalizáljuk.

A zöld gyártás folyamatos biztosítása érdekében minden környezeti hatást (levegő, zaj, hulladék, víz, talaj, természeti erőforrások) állandóan ellenőrizzük és mérünk. A gyártás során arra törekszünk, hogy a közvetlen és közvetett folyamatokkal, valamint a gyártott termék használata során a környezetet a lehető legkisebb mértékben terheljük.

Gyárunkban a folyamatos hatékonyság növelés szellemében ISO50001 Energiairányítási rendszerszabványt működtetünk és számos intézkedést vezetünk be, amelyek közül kiemelendő a dinamikus légmennyiség szabályozás, a hidraulika aggregátorok üzemidő optimalizálása, illetve a világítás korszerűsítése.

2011-ben, a termelés beindítása előtt sikeresen bevezetésre került az EMAS (Eco-Management and Audit Scheme) III (1221/2009/EG) európai szabvány, amely tartalmazza az ISO 14001 rendszert is. Az EMAS rendelet alkalmazása egy módszert kínál, a szervezetek környezeti teljesítményének fejlesztéséhez, publikálásához és ezen keresztül egy környezettudatos vállalati működés megvalósításához. Abban az esetben, ha egy szervezet megfelel a rendeletben foglalt valamennyi előírásnak, külső hitelesítő fél bevonásával igazolást kap az EMAS rendszer szerinti működéséről, amellyel a nyilvánosság felé a bizalmat, az átláthatóságot és a környezettudatosságot képviselheti.

A Társaságnál 2021. évben keletkezett veszélyes hulladék, amelyet a törvényi előírások betartásával kezelt. A veszélyes hulladékról az éves bevallás elkészült, illetve megküldésre került az illetékes hatóság felé.





## Környezetvédelmi mérleg

Adatok kg-ban	Nyitó érték	Növekedés	Csökkenés	Záró érték
Veszélyes hulladék	0	2.102.076	2.102.076	0
Nem veszélyes hulladék	0	21.121.588	21.121.588	0

## 8. VILLAMOSENERGIA-TERMELÉSI TEVÉKENYSÉGET SZÉTVÁLASZTÓ BESZÁMOLÓ

Társaságunk telephelyén két darab, egyenként 2,5 MW teljesítményű, villamos- és hőenergia termelésére alkalmas gázmotort üzemeltet, a gázmotoros kiserőmű tekintetében villamosenergia-termelésre vonatkozó kiserőművi összevont engedéllyel rendelkezik. Társaságunk Engedélyesként köteles a villamosenergiáról szóló 2007. évi LXXXVI. törvény 105.§-a szerint a kiegészítő mellékletben az engedélyes tevékenységet oly módon bemutatni, mintha azt önálló vállalkozás keretében végezte volna. Az elkülönült bemutatáshoz Társaságunk a Számviteli Törvény szerinti A típusú mérleget, és összköltség-eljárással készült eredménykimutatást készít.

### Villamosenergia-termelés tevékenységi beszámoló

#### Villamosenergia-termelési tevékenység - MÉRLEG Eszközök (aktívák)

adatok EUR-ban

	A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
<b>01.</b>	<b>A. Befektetett eszközök (02.+10.+18. sor)</b>	<b>6.519.399</b>	<b>6.306.803</b>
02.	I. IMMATERIÁLIS JAVAK (03.-09. sorok)		
03.	1. Alapítás-átszervezés aktivált értéke		
04.	2. Kísérleti fejlesztés aktivált értéke		
05.	3. Vagyoni értékű jogok		
06.	4. Szellemi termékek		
07.	5. Üzleti vagy cégérték		
08.	6. Immateriális javakra adott előlegek		
09.	7. Immateriális javak értékhelyesbítése		
10.	II. TÁRGYI ESZKÖZÖK (11.-17. sorok)	6.519.399	6.306.803
11.	1. Ingatlanok és a kapcsolódó vagyoni értékű jogok	6.519.399	6.306.803
12.	2. Műszaki berendezések, gépek, járművek		
13.	3. Egyéb berendezések, felszerelések, járművek		
14.	4. Tenyészállatok		
15.	5. Beruházások, felújítások		
16.	6. Beruházásokra adott előlegek		
17.	7. Tárgyi eszközök értékhelyesbítése		
18.	III. BEFEKTETETT PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK (19.-28. sorok)		
19.	1. Tartós részesedés kapcsolt vállalkozásban		
20.	2. Tartósan adott kölcsön kapcsolt vállalkozásban		
21.	3. Tartós jelentős tulajdoni részesedés		
22.	4. Tartósan adott kölcsön jelentős tulajdoni részesedési viszonyban álló vállalkozásban		
23.	5. Egyéb tartós részesedés		
24.	6. Tartósan adott kölcsön egyéb részesedési viszonyban álló vállalkozásban		
25.	7. Egyéb tartósan adott kölcsön		
26.	8. Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapír		
27.	9. Befektetett pénzügyi eszközök értékhelyesbítése		
28.	10. Befektetett pénzügyi eszközök értékelési különbözete		
<b>29.</b>	<b>B. Forgóeszközök (30.+37.+46.+53. sor)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
30.	I. KÉSZLETEK (31.-36. sorok)		
31.	1. Anyagok		

64





32.	2.Befejezetlen termelés és félkész termékek		
33.	3.Növendék-, hízó és egyéb állatok		
34.	4.Késztermékek		
35.	5.Áruk		
36.	6.Készletekre adott előlegek		
37.	II. KÖVETELÉSEK (38.-45. sorok)		
38.	1.Követelések áruszállításból és szolgáltatásokból (vevők)		
39.	2.Követelések kapcsolt vállalkozással szemben		
40.	3.Követelések jelentős tulajdoni részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
41.	4. Követelések egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
42.	5.Vátlókövetelések		
43.	6.Egyéb követelések		
44.	7.Követelések értékelési különbözete		
45.	8.Származékos ügyletek pozitív értékelési különbözete		
46.	III. ÉRTÉKPAPÍROK (47.-52. sorok)		
47.	1.Részesedés kapcsolt vállalkozásban		
48.	2.Jelentős tulajdoni részesedés		
49.	3.Egyéb részesedés		
50.	4.Saját részvények, saját üzletrészek		
51.	5. Forgatási célú hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok		
52.	6.Értékpapírok értékelési különbözete		
53.	IV. PÉNZESZKÖZÖK (54.-55. sorok)		
54.	1.Pénztár, csekkek		
55.	2.Bankbetétek		
56.	<b>C. Aktív időbeli elhatárolások (57.-59. sorok)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
57.	1.Bevételek aktív időbeli elhatárolása		
58.	2.Költségek, ráfordítások aktív időbeli elhatárolása		
59.	3.Halasztott ráfordítások		
60.	<b>ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK) ÖSSZESEN (01.+29.+56. sor)</b>	<b>6.519.399</b>	<b>6.306.803</b>



Villamosenergia-termelési tevékenység – MÉRLEG Források (passzívák)

adatok EUR-ban

	A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
<b>61.</b>	<b>D. Saját tőke (62.+63.+64.+65.+66.+67.+70.sor)</b>	<b>-1.297.170</b>	<b>-3.354.334</b>
62.	I. JEGYZETT TŐKE	0	0
63.	II. JEGYZETT, DE MÉG BE NEM FIZETETT TŐKE (-)		
64.	III. TŐKETARTALÉK	0	0
65.	IV. EREDMÉNYTARTALÉK	0	-1.297.170
66.	V. LEKÖTÖTT TARTALÉK		
67.	VI. ÉRTÉKELÉSI TARTALÉK		
68.	1. Érték helyesbítés értékelési tartaléka		
69.	2. Valós értékelés értékelési tartaléka		
70.	VII. ADÓZOTT EREDMÉNY	-1.297.170	-2.057.164
<b>71.</b>	<b>E. Céltartalékok (72.-74. sorok)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
72.	1. Céltartalék a várható kötelezettségekre	0	0
73.	2. Céltartalék a jövőbeni költségekre		
74.	3. Egyéb céltartalék		
<b>75.</b>	<b>F. Kötelezettségek (76.+81.+91. sor)</b>	<b>33.683</b>	<b>44.125</b>
76.	I. HÁTRASOROLT KÖTELEZETTSÉGEK (77.-80. sorok)		
77.	1. Hátrasorolt kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben		
78.	2. Hátrasorolt kötelezettségek jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozással szemben		
79.	3. Hátrasorolt kötelezettségek egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
80.	4. Hátrasorolt kötelezettségek egyéb gazdálkodóval szemben		
81.	II. HOSSZÚ LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK (82.-90. sorok)		
82.	1. Hosszú lejáratra kapott kölcsönök		
83.	2. Átváltoztatható kötvények		
84.	3. Tartozások kötvénykibocsátásból		
85.	4. Beruházási és fejlesztési hitelek		
86.	5. Egyéb hosszú lejáratú hitelek		
87.	6. Tartós kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben		
88.	7. Tartós kötelezettség jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozással szemben		
89.	8. Tartós kötelezettség egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
90.	9. Egyéb hosszú lejáratú kötelezettségek		
91.	III. RÖVID LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK (92.-103. sorok)	33.683	44.125
92.	1. Rövid lejáratú kölcsönök		
93.	- ebből: az átváltoztatható és átváltozó kötvények		
94.	2. Rövid lejáratú hitelek		
95.	3. Vevőtől kapott előlegek		
96.	4. Kötelezettségek áruszállításból és szolgáltatásból (szállítók)	33.683	44.125
97.	5. Váltótartozások		
98.	6. Rövid lejáratú kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben		
99.	7. Rövid lejáratú kötelezettségek jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozással szemben		
100.	8. Rövid lejáratú kötelezettség egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
101.	9. Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek		
102.	10. Kötelezettségek értékelési különbözete		
103.	11. Származékos ügyletek negatív értékelési különbözete		
<b>104.</b>	<b>G. Passzív időbeli elhatárolások (105.-107. sorok)</b>	<b>188.236</b>	<b>681.014</b>
105.	1. Bevételek passzív időbeli elhatárolása		
106.	2. Költségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása	188.236	681.014
107.	3. Halasztott bevételek		
	<b>SZÉTVÁLASZTÁSI KÜLÖNBÖZET</b>	<b>7.594.650</b>	<b>8.935.998</b>
<b>108.</b>	<b>FORRÁSOK (PASSZÍVÁK) ÖSSZESEN (61.+71.+75.+104. sor)</b>	<b>6.519.399</b>	<b>6.306.803</b>



Villamosenergia-termelési tevékenység - EREDMÉNYKIMUTATÁS  
(összköltség eljárással)

adatok EUR-ban

	A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
01.	Belföldi értékesítés nettó árbevétele		
02.	Exportértékesítés nettó árbevétele		
<b>I.</b>	<b>Értékesítés nettó árbevétele (01.+02.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
03.	Saját termelésű készletek állományváltozása		
04.	Saját előállítású eszközök aktivált értéke		
<b>II.</b>	<b>Aktivált saját teljesítmények értéke (03.+04.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>III.</b>	<b>Egyéb bevételek</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	Ebből: visszaírt értékvesztés		
05.	Anyagköltség	927.851	1.707.323
06.	Igénybe vett szolgáltatások értéke	117.324	113.709
07.	Egyéb szolgáltatások értéke		
08.	Eladott áruk beszerzési értéke		
09.	Eladott (közvetített) szolgáltatások értéke		
<b>IV.</b>	<b>Anyagjellegű ráfordítások (05.+06.+07.+08.+09.)</b>	<b>1.045.175</b>	<b>1.821.032</b>
10.	Béreköltség	33.390	20.117
11.	Személyi jellegű egyéb kifizetések	0	0
12.	Bérfelrakások	6.010	3.420
<b>V.</b>	<b>Személyi jellegű ráfordítások (10.+11.+12.)</b>	<b>39.400</b>	<b>23.537</b>
<b>VI.</b>	<b>Értékcsökkenési leírás</b>	<b>212.595</b>	<b>212.595</b>
<b>VII.</b>	<b>Egyéb ráfordítások</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	Ebből: értékvesztés		
<b>A.</b>	<b>ÜZEMI (ÜZLETI) TEVÉKENYSÉG EREDMÉNYE (I.+II.+III.-IV.-V.-VI.-VII.)</b>	<b>-1.297.170</b>	<b>-2.057.164</b>
13.	Kapott (járó) osztalék és részesedés		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
14.	Részesedésekből származó bevételek, árfolyamnyereségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
15.	Befektetett pénzügyi eszközökből (értékpapírokból, kölcsönökből) származó bevételek, árfolyamnyereségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
16.	Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
17.	Pénzügyi műveletek egyéb bevételei		
	Ebből: Értékelési különbözet		
<b>VIII.</b>	<b>Pénzügyi műveletek bevételei (13.+14.+15.+16.+17.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
18.	Részesedésekből származó ráfordítások, árfolyamveszteségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozásnak adott		
19.	Befektetett pénzügyi eszközökből (értékpapírokból, kölcsönökből) származó ráfordítások, árfolyamveszteségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozásnak adott		
20.	Fizetendő (fizetett) kamatok és kamatjellegű ráfordítások		
	Ebből: Kapcsolat vállalkozásnak adott		
21.	Részesedések, értékpapírok, bankbetétek értékvesztése		
22.	Pénzügyi műveletek egyéb ráfordításai		
	Ebből: Értékelési különbözet		
<b>IX.</b>	<b>Pénzügyi műveletek ráfordításai (18.+19.+20.+21.+22.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>B.</b>	<b>PÉNZÜGYI MŰVELETEK EREDMÉNYE (VIII.-IX.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>C.</b>	<b>ADÓZÁS ELŐTTI EREDMÉNY (±A.±B.)</b>	<b>-1.297.170</b>	<b>-2.057.164</b>
<b>X.</b>	<b>Adófizetési kötelezettség</b>		
<b>D.</b>	<b>ADÓZOTT EREDMÉNY (±C.-X.)</b>	<b>-1.297.170</b>	<b>-2.057.164</b>

67



## Egyéb tevékenység tevékenységi beszámoló

### Egyéb tevékenység - MÉRLEG Eszközök (aktívák)

adatok EUR-ban

A tétel megnevezése		Előző év	Tárgyév
<b>01.</b>	<b>A. Befektetett eszközök (02.+10.+18. sor)</b>	<b>1.035.948.787</b>	<b>1.107.890.440</b>
02.	I. IMMATERIÁLIS JAVAK (03.-09. sorok)	483.878	380.314
03.	1. Alapítás-átszervezés aktivált értéke		
04.	2. Kísérleti fejlesztés aktivált értéke		
05.	3. Vagyoni értékű jogok		
06.	4. Szellemi termékek	483.878	380.314
07.	5. Üzleti vagy cégérték		
08.	6. Immateriális javakra adott előlegek		
09.	7. Immateriális javak értékhelyesbítése		
10.	II. TÁRGYI ESZKÖZÖK (11.-17. sorok)	1.035.464.909	1.107.510.126
11.	1. Ingatlanok és a kapcsolódó vagyoni értékű jogok	371.850.755	362.185.740
12.	2. Műszaki berendezések, gépek, járművek	344.804.501	440.535.038
13.	3. Egyéb berendezések, felszerelések, járművek	54.756.929	53.628.032
14.	4. Tenyészállatok		
15.	5. Beruházások, felújítások	223.566.053	209.247.306
16.	6. Beruházásokra adott előlegek	40.486.671	41.914.010
17.	7. Tárgyi eszközök értékhelyesbítése		
18.	III. BEFEKTETETT PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK (19.-28. sorok)	0	0
19.	1. Tartós részesedés kapcsolt vállalkozásban		
20.	2. Tartósan adott kölcsön kapcsolt vállalkozásban		
21.	3. Tartós jelentős tulajdoni részesedés		
22.	4. Tartósan adott kölcsön jelentős tulajdoni részesedési viszonyban álló vállalkozásban		
23.	5. Egyéb tartós részesedés		
24.	6. Tartósan adott kölcsön egyéb részesedési viszonyban álló vállalkozásban		
25.	7. Egyéb tartósan adott kölcsön		
26.	8. Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapír		
27.	9. Befektetett pénzügyi eszközök értékhelyesbítése		
28.	10. Befektetett pénzügyi eszközök értékelési különbözete		
<b>29.</b>	<b>B. Forgóeszközök (30.+37.+46.+53. sor)</b>	<b>392.068.785</b>	<b>341.732.907</b>
30.	I. KÉSZLETEK (31.-36. sorok)	68.389.356	109.302.758
31.	1. Anyagok	47.944.672	91.100.170
32.	2. Befejezetlen termelés és félkész termékek	20.444.684	18.202.588
33.	3. Növedék-, hízó és egyéb állatok		
34.	4. Késztermékek		
35.	5. Áruk		
36.	6. Készletekre adott előlegek		
37.	II. KÖVETELÉSEK (38.-45. sorok)	308.385.727	214.251.933
38.	1. Követelések áruszállításból és szolgáltatásokból (vevők)	3.578.975	2.237.074
39.	2. Követelések kapcsolt vállalkozással szemben	169.839.333	78.263.580
40.	3. Követelések jelentős tulajdoni részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		267.038
41.	4. Követelések egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
42.	5. Váltókövetelések		
43.	6. Egyéb követelések	134.967.419	133.484.241
44.	7. Követelések értékelési különbözete		
45.	8. Származékos ügyletek pozitív értékelési különbözete		
46.	III. ÉRTÉKPAPÍROK (47.-52. sorok)	0	0
47.	1. Részesedés kapcsolt vállalkozásban		
48.	2. Jelentős tulajdoni részesedés		
49.	3. Egyéb részesedés		
50.	4. Saját részvények, saját üzletrészek		
51.	5. Forgatási célú hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok		
52.	6. Értékpapírok értékelési különbözete		
53.	IV. PÉNZESZKÖZÖK (54.-55. sorok)	15.293.702	18.178.216
54.	1. Pénztár, csekkek		
55.	2. Bankbetétek	15.293.702	18.178.216
<b>56.</b>	<b>C. Aktív időbeli elhatárolások (57.-59. sorok)</b>	<b>9.608.668</b>	<b>60.853.833</b>
57.	1. Bevételek aktív időbeli elhatárolása	3.897.093	57.487.068
58.	2. Költségek, ráfordítások aktív időbeli elhatárolása	5.711.575	3.366.765
59.	3. Halasztott ráfordítások		
<b>60.</b>	<b>ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK) ÖSSZESEN (01.+29.+56. sor)</b>	<b>1.437.626.240</b>	<b>1.510.477.180</b>



## Egyéb tevékenység - MÉRLEG Források (passzívák)

adatok EUR-ban

	A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
<b>61.</b>	<b>D. Saját tőke (62.+63.+64.+65.+66.+67.+70.sor)</b>	<b>553.240.810</b>	<b>583.548.938</b>
62.	I. JEGYZETT TŐKE	2.000.300	2.000.300
63.	II. JEGYZETT, DE MÉG BE NEM FIZETETT TŐKE (-)		
64.	III. TŐKETARTALÉK	146.149.977	146.521.398
65.	IV. EREDMÉNYTARTALÉK	363.003.782	364.300.952
66.	V. LEKÖTÖTT TARTALÉK	1.485.683	1.114.262
67.	VI. ÉRTÉKELÉSI TARTALÉK		
68.	1. Érték helyesbítés értékelési tartaléka		
69.	2. Valós értékelés értékelési tartaléka		
70.	VII. ADÓZOTT EREDMÉNY	40.601.068	69.612.026
<b>71.</b>	<b>E. Céltartalékok (72.-74. sorok)</b>	<b>8.726.246</b>	<b>10.938.383</b>
72.	1. Céltartalék a várható kötelezettségekre	8.726.246	10.938.383
73.	2. Céltartalék a jövőbeni költségekre		
74.	3. Egyéb céltartalék		
<b>75.</b>	<b>F. Kötelezettségek (76.+81.+91. sor)</b>	<b>782.200.598</b>	<b>781.506.015</b>
76.	I. HÁTRASOROLT KÖTELEZETTSÉGEK (77.-80. sorok)	0	0
77.	1. Hátrasorolt kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben		
78.	2. Hátrasorolt kötelezettségek jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozással szemben		
79.	3. Hátrasorolt kötelezettségek egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
80.	4. Hátrasorolt kötelezettségek egyéb gazdálkodóval szemben		
81.	II. HOSSZÚ LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK (82.-90. sorok)	538.048.328	342.720.296
82.	1. Hosszú lejáratra kapott kölcsönök		
83.	2. Átváltoztatható kötvények		
84.	3. Tartozások kötvénykibocsátásból	109.923.328	108.345.296
85.	4. Beruházási és fejlesztési hitelek	428.125.000	234.375.000
86.	5. Egyéb hosszú lejáratú hitelek		
87.	6. Tartós kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben		
88.	7. Tartós kötelezettség jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozással szemben		
89.	8. Tartós kötelezettség egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
90.	9. Egyéb hosszú lejáratú kötelezettségek		
91.	III. RÖVID LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK (92.-103. sorok)	244.152.270	438.785.719
92.	1. Rövid lejáratú kölcsönök		
93.	- ebből: az átváltoztatható és átváltozó kötvények		
94.	2. Rövid lejáratú hitelek	18.750.000	193.750.000
95.	3. Vevőtől kapott előlegek		
96.	4. Kötelezettségek áruszállításból és szolgáltatásból (szállítók)	100.456.150	70.362.616
97.	5. Váltótartozások		
98.	6. Rövid lejáratú kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben	86.492.973	131.076.594
99.	7. Rövid lejáratú kötelezettségek jelentős tulajdoni viszonyban lévő vállalkozással szemben		126.963
100.	8. Rövid lejáratú kötelezettség egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		
101.	9. Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	38.453.147	43.469.546
102.	10. Kötelezettségek értékelési különbözete		
103.	11. Származékos ügyletek negatív értékelési különbözete		
<b>104.</b>	<b>G. Passzív időbeli elhatárolások (105.-107. sorok)</b>	<b>101.053.236</b>	<b>143.419.842</b>
105.	1. Bevételek passzív időbeli elhatárolása	13.436.643	4.085.425
106.	2. Költségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása	37.199.773	52.527.317
107.	3. Halasztott bevételek	50.416.820	86.807.100
	<b>SZÉTVÁLASZTÁSI KÜLÖNBÖZET</b>	<b>-7.594.650</b>	<b>-8.935.998</b>
<b>108.</b>	<b>FORRÁSOK (PASSZÍVÁK) ÖSSZESEN (61.+71.+75.+104. sor)</b>	<b>1.437.626.240</b>	<b>1.510.477.180</b>



**Egyéb tevékenység - EREDMÉNYKIMUTATÁS**  
(összköltség eljárással)

adatok EUR-ban

	A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
01.	Belföldi értékesítés nettó árbevétele	7.074.560	9.843.142
02.	Exportértékesítés nettó árbevétele	3.404.744.679	3.085.197.863
<b>I.</b>	<b>Értékesítés nettó árbevétele (01.+02.)</b>	<b>3.411.819.239</b>	<b>3.095.041.005</b>
03.	Saját termelésű készletek állományváltozása	5.409.772	-2.242.096
04.	Saját előállítású eszközök aktivált értéke		
<b>II.</b>	<b>Aktivált saját teljesítmények értéke (03.+04.)</b>	<b>5.409.772</b>	<b>-2.242.096</b>
<b>III.</b>	<b>Egyéb bevételek</b>	<b>43.182.090</b>	<b>61.890.184</b>
	Ebből: visszaírt értékvesztés	125.452	112.231
05.	Anyagköltség	3.023.518.103	2.699.530.910
06.	Igénybe vett szolgáltatások értéke	101.531.865	111.395.360
07.	Egyéb szolgáltatások értéke	1.676.703	1.286.003
08.	Eladott áruk beszerzési értéke		
09.	Eladott (közvetített) szolgáltatások értéke		
<b>IV.</b>	<b>Anyagjellegű ráfordítások (05.+06.+07.+08.+09.)</b>	<b>3.126.726.671</b>	<b>2.812.212.273</b>
10.	Béreköltség	75.398.027	85.705.255
11.	Személyi jellegű egyéb kifizetések	7.789.580	7.818.173
12.	Bérfelrakások	14.020.335	14.551.191
<b>V.</b>	<b>Személyi jellegű ráfordítások (10.+11.+12.)</b>	<b>97.207.942</b>	<b>108.074.619</b>
<b>VI.</b>	<b>Értékcsökkenési leírás</b>	<b>109.452.428</b>	<b>90.979.413</b>
<b>VII.</b>	<b>Egyéb ráfordítások</b>	<b>70.561.366</b>	<b>62.927.774</b>
	Ebből: értékvesztés	48.164.119	44.220.036
<b>A.</b>	<b>ÜZEMI (ÜZLETI) TEVÉKENYSÉG EREDMÉNYE (I.+II.+III.-IV.-V.-VI.-VII.)</b>	<b>56.462.694</b>	<b>80.495.014</b>
13.	Kapott (járó) osztalék és részesedés		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
14.	Részesedésekből származó bevételek, árfolyamnyereségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
15.	Befektetett pénzügyi eszközökből (értékpapírokból, kölcsönökből) származó bevételek, árfolyamnyereségek		
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		
16.	Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek	41.392	155.805
	Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott		155.795
17.	Pénzügyi műveletek egyéb bevételei	29.868.020	10.140.285
	Ebből: Értékelési különbözet		
<b>VIII.</b>	<b>Pénzügyi műveletek bevételei (13.+14.+15.+16.+17.)</b>	<b>29.909.412</b>	<b>10.296.090</b>
18.	Részesedésekből származó ráfordítások, árfolyamvesztések		
	Ebből: kapcsolt vállalkozásnak adott		
19.	Befektetett pénzügyi eszközökből (értékpapírokból, kölcsönökből) származó ráfordítások, árfolyamvesztések		
	Ebből: kapcsolt vállalkozásnak adott		
20.	Fizetendő (fizetett) kamatok és kamatjellegű ráfordítások	2.868.676	2.642.101
	Ebből: Kapcsolat vállalkozásnak adott	66.222	868
21.	Részesedések, értékpapírok, bankbetétek értékvesztése		
22.	Pénzügyi műveletek egyéb ráfordításai	40.653.423	11.124.191
	Ebből: Értékelési különbözet		
<b>IX.</b>	<b>Pénzügyi műveletek ráfordításai (18.+19.+20.+21.+22.)</b>	<b>43.522.099</b>	<b>13.766.292</b>
<b>B.</b>	<b>PÉNZÜGYI MŰVELETEK EREDMÉNYE (VIII.-IX.)</b>	<b>-13.612.687</b>	<b>-3.470.202</b>
<b>C.</b>	<b>ADÓZÁS ELŐTTI EREDMÉNY (±A.±B.)</b>	<b>42.850.007</b>	<b>77.024.812</b>
<b>X.</b>	<b>Adófizetési kötelezettség</b>	<b>2.248.939</b>	<b>7.412.786</b>
<b>D.</b>	<b>ADÓZOTT EREDMÉNY (±C.-X.)</b>	<b>40.601.068</b>	<b>69.612.026</b>

70



A vállalatcsoport konszolidált beszámolóját a

*Mercedes-Benz Group AG  
DE-70327 Stuttgart, Mercedesstraße 137.*

állítja össze, illetve az összevont beszámoló itt tekinthető meg.

Kecskemét, 2022.04.20.



---

Christian Andreas Wolff  
Ügyvezető igazgató



---

Karsten Twele  
Ügyvezető igazgató



## 1. sz. melléklet

### Mutatószámok 2021

		2020	2021	2020	2021	(adatok EUR-ban) Különbség	
		EUR	EUR	%	%	%	
<b>1./ Vagyoni helyzet</b>							
a.	Befektetett eszközök aránya	<u>Befektetett eszközök</u>	<u>1.042.468.186</u>	<u>1.114.197.243</u>	72,19%	73,46%	1,27%
		Eszközök összesen	1.444.145.639	1.516.783.983			
b.	Saját tőke aránya	<u>Saját tőke</u>	<u>551.943.640</u>	<u>580.194.604</u>	38,22%	38,25%	0,03%
		Források összesen	1.444.145.639	1.516.783.983			
c.	Forgóeszközök aránya	<u>Forgóeszközök</u>	<u>392.068.785</u>	<u>341.732.907</u>	27,15%	22,53%	-4,62%
		Eszközök összesen	1.444.145.639	1.516.783.983			
d.	Idegen tőke aránya	<u>Idegen tőke</u>	<u>782.234.281</u>	<u>781.550.140</u>	54,17%	51,53%	-2,64%
		Források összesen	1.444.145.639	1.516.783.983			
e.	Eladósodottsági mutató	<u>Idegen tőke</u>	<u>782.234.281</u>	<u>781.550.140</u>	141,72%	134,70%	-7,02%
		Saját tőke	551.943.640	580.194.604			
<b>2./ Jövedelmezőségi helyzet</b>							
a.	Saját tőke arányos nyereség	<u>Adózás előtti eredmény</u>	<u>41.552.837</u>	<u>74.967.648</u>	7,53%	12,92%	5,39%
		Saját tőke	551.943.640	580.194.604			
<b>3./ Likviditási helyzet</b>							
a.	Likviditási ráta I.	<u>Pénzeszközök + követelések</u>	<u>323.679.429</u>	<u>232.430.149</u>	132,55%	52,97%	-79,58%
		Rövid lejáratú kötelezettségek	244.185.953	438.829.844			
b.	Likviditási ráta II.	<u>Forgóeszközök</u>	<u>392.068.785</u>	<u>341.732.907</u>	160,56%	77,87%	-82,69%
		Rövid lejáratú kötelezettségek	244.185.953	438.829.844			

72





### A mutatók szöveges értékelése:

A befektetett eszközök aránya az eszközön belül 73,46%. A mutató 1,27%-pontos növekedést mutat az idei évben. A forgóeszközök az összes eszköz 22,53%-át képviselik, ami csekély mértékben csökkent az előző évhez képest.

A saját tőke forrásokon belüli aránya 38,25%, amely az előző évi aránnyal közel azonos szintet mutat. A saját tőke értékének változása a tárgyévi adózott eredmény, illetve az előző évi adózott eredmény osztalékként történt kifizetésével egyező.

Az idegen tőke forrásokon belüli aránya 51,53%, amely az előző évhez képest minimálisan csökkent. Az eladósodottsági mutató 7,02%-pontos csökkenés után 134,70%-os arányt képvisel.

A likviditási mutatók 2021-ben az előző évhez képest kedvezőtlen irányba változtak. Az I. mutató 79,58%-pontos csökkenést mutat, míg a II. mutató 82,69%-pontos alakult kedvezőtlenebbül, mint az előző évben. A mutatók romlásának oka, hogy a 2022-ben lejáró hiteltartozás, illetve a következő évi hiteltörlesztőrészek átsorolásra kerültek a hosszú lejáratú kötelezettségek közül a rövid lejáratú kötelezettségek közé.



## 2. sz. melléklet

### Cash flow kimutatás a számviteli törvény előírásai szerint

(adatok EUR-ban)

		2020 Euro	2021 Euro
<b>I.</b>	<b>Működési cash flow</b>	<b>- 35.273.777</b>	<b>177.428.286</b>
<b>1a.</b>	Adózás előtti eredmény	41.552.837	74.967.648
	ebből: működésre kapott, pénzügyileg rendezett támogatás	-	-
<b>1b.</b>	Korrekciók az adózás előtti eredményben	- 4.809.760	- 866.722
<b>1</b>	Korrigált adózás előtti eredmény (1a+1b)	36.743.077	74.100.926
<b>2</b>	Elszámolt amortizáció	109.665.023	91.192.008
<b>3</b>	Elszámolt értékvesztés és visszairás	48.038.667	44.107.805
<b>4</b>	Céltartalék képzés és -felhasználás különbözete	1.768.580	2.212.137
<b>5</b>	Befektetett eszközök értékesítésének eredménye	- 2.131.085	- 7.457
<b>6</b>	Szállítói kötelezettségek változása	- 84.929.955	- 30.083.092
<b>7</b>	Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek változása	30.523.190	- 273.017
<b>8</b>	Passzív időbeli elhatárolások változása	- 5.517.495	42.859.384
<b>9</b>	Vevőkövetelések változása	142.288	1.044.073
<b>10</b>	Forgóeszközök(vevőkövetelés és pénzeszköz nélküli) változása	- 75.011.178	50.237.368
<b>11</b>	Aktív időbeli elhatárolások változása	3.245.656	- 51.245.165
<b>12</b>	Fizetett adó (nyereség után)	- 2.248.939	- 7.412.786
<b>13</b>	Fizetett osztalék, részesedés	- 95.561.606	- 39.303.898
<b>II.</b>	<b>Befektetési cash flow</b>	<b>- 50.250.501</b>	<b>- 205.082.462</b>
<b>14</b>	Befektetett eszközök beszerzése	- 59.054.159	- 205.927.743
<b>15</b>	Befektetett eszközök eladása	8.803.658	845.281
<b>16</b>	Hosszú lejáratra nyújtott kölcsönök és elhelyezett bankbetétek törlesztése, megszüntetése, beváltása +	-	-
<b>17</b>	Hosszú lejáratra nyújtott kölcsönök és elhelyezett bankbetétek -	-	-
<b>18</b>	Kapott osztalék, részesedés	-	-
<b>III.</b>	<b>Finanszírozási cash flow</b>	<b>38.202.112</b>	<b>31.250.000</b>
<b>19</b>	Részvénykibocsátás, tőkebevonás (tőkeemelés) bevétele	-	-
<b>20</b>	Kötvény, hitelviszonyt megtestesítő értékpapír kibocsátásának bevétele	115.952.112	-
<b>21</b>	Hitel és kölcsön felvétele	275.000.000	225.000.000
<b>22</b>	Véglegesen kapott pénzeszközök	-	-
<b>23</b>	Részvénybevonás, tőke kivonás (tőkeleszállítás)		
<b>24</b>	Kötvény, hitelviszonyt megtestesítő értékpapír visszafizetése		
<b>25</b>	Hitel és kölcsön törlesztése, visszafizetése	- 352.750.000	- 193.750.000
<b>26</b>	Véglegesen átadott pénzeszközök		
<b>IV.</b>	<b>Pénzeszközök változása</b>	<b>- 47.322.166</b>	<b>3.595.824</b>
<b>27</b>	Devizás pénzeszközök ártértékelése	- 1.219.024	- 711.310
<b>V.</b>	<b>Pénzeszközök mérleg szerinti változása</b>	<b>- 48.541.190</b>	<b>2.884.514</b>

74



Magyarázat az 1b. Korrekciók az adózás előtti eredményben sorhoz:

Az adózás előtti eredmény korrekciójaként a pénzeszközök év végi devizás átértékelésének árfolyamkülönbözete került feltüntetésre 711.310 EUR összegben, valamint a kötvényibocsátásból eredő tartozás év végi átértékelésének árfolyamnyeresége 1.578.032 EUR értékben. A 7. Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek változása mérlegsoron az állományváltozás hatása korrigálásra került a Mercedes-Benz Group AG-val szembeni hiteltartozás növekedésnek 50 millió EUR-os értékével, mivel azt a finanszírozási cash-flow tartalmazza. A 9. sorban a vevőkövetelések közül kiemelésre került az elszámolt és visszaírt értékvesztés 297.828 EUR-os különbözete. A 10. sorban korrekció történt a készletekre elszámolt 1.641.123 EUR értékvesztés összegével. A 6-11. sorokban a mérleg sorok állományváltozásától eltérő összeg máshol nem szerepel.



# 6. Anhang

## 1. VORSTELLUNG DES UNTERNEHMENS

### 1.1 Allgemeine Angaben

Die Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Gesellschaft mit beschränkter Haftung (nachstehend: Gesellschaft) wurde am 17. Juni 2008 vom ausländischen Eigentümer, der in Deutschland eingetragenen Daimler AG gegründet. Die Gesellschaft hat die Geschäftstätigkeit am 17. Juli 2008 aufgenommen.

Eintragsdatum beim Handelsgericht: 17. Juli 2008  
Handelsregisternummer: 03-09-119767  
Firmensitz: 6000 Kecskemét, Mercedes út 1.  
Niederlassung: 6000 Kecskemét, 8683/401 hrsz.  
Steuernummer: 14398649-2-03  
Umsatzsteuer-Identifikationsnummer: HU14398649

Die Gesellschaft ist 100%-ige Tochtergesellschaft der

Mercedes-Benz AG  
DE-70372 Stuttgart, Mercedesstrasse 120.

Der wesentliche Unternehmenszweck der Gesellschaft ist die Herstellung von Pkw für den Straßenverkehr. Die Gesellschaft übt ihre Geschäftstätigkeit als Mitglied der Mercedes-Benz Group aus.

76

Das Stammkapital der Gesellschaft beträgt 2.000.300 EUR, in Worten: zwei Millionen dreihundert EUR.

Der Eigentümer der Gesellschaft:

	<u>2021</u>	<u>2021</u>
	EUR	%
Mercedes-Benz AG	<u>2.000</u>	<u>100</u>

Daten des Gesellschaftseigentümers:

Mercedes-Benz AG  
Firmensitz: DE-70372 Stuttgart, Mercedesstrasse 120.  
Handelsregister Nr.: HRB 762873  
Handelsgericht: Amtsgericht Stuttgart

Folgende Geschäftsführer der Gesellschaft sind im Zeitraum der Berichterstellung zeichnungsberechtigt:



Geschäftsführer: Christian Andreas Wolff 6000 Kecskemét, Hínár utca 16.  
Geschäftsführer: Karsten Twele 6000 Kecskemét, Egyetértés utca 21/A  
Geschäftsführer: Kovács Tamás Ákos 6000 Kecskemét, Gát utca 20.  
Geschäftsführer: Mátis Péter 6000 Kecskemét, Mókus utca 25.  
Geschäftsführer: Dirk-Alexander Servos 6000 Kecskemét, Tópart utca 12.

Art der Vertretung: Geschäftsführer gemeinsam.  
Die Gesellschaft hat keinen ausländischen Standort.

### 1.2. Die Rechnungslegung beeinflussende Faktoren

Die Gesellschaft hat den Jahresbericht nach den Anforderungen des Rechnungslegungsgesetzes C vom Jahre 2000 zusammengestellt. Die Gesellschaft führt ihre Bücher – laut allgemeiner Regelungen des Rechnungslegungsgesetzes – in EUR.

Wir haben geprüft, wie sich der am 24. Februar 2022 begonnene russisch-ukrainische bewaffnete Konflikt und dessen mögliche wirtschaftliche Folgen auf das Unternehmen auswirken könnten. Wir beobachten die Situation genau und sind in engem Kontakt mit unseren Lieferanten, um gemeinsam intensiv an Lösungen zur Absicherung unserer Lieferketten zu arbeiten. Dazu gehört u.a. auch die Verlagerung von Produktionsumfängen an andere Standorte unserer Zulieferer. Mit der hohen Flexibilität unserer Werke versuchen wir zudem Ausfälle bestmöglich zu vermeiden. Aufgrund der Ungewissheit und Volatilität der Situation ist es zum jetzigen Zeitpunkt noch zu früh, um die Auswirkungen des Konflikts auf die Finanz- und Ertragslage oder den Cashflow des Unternehmens im Jahr 2022 zu prognostizieren, aber wir sind bestrebt, die möglichen Wirkungen auf die oben beschriebene Art in jeder Hinsicht zu mildern.

Im Sinne der Sicherstellung der Geschäftskontinuität werden die Tendenzen der Weltwirtschaft kontinuierlich beobachtet. Der Schwerpunkt wird weiterhin auf einer fundierten Risikoanalyse liegen, um potenzielle Risikofaktoren rechtzeitig zu erkennen und zeitnah zu beseitigen. Im Berichterstellungszeitraum wurden keine derartigen Risiken identifiziert, die eine Verletzung des Geschäftsfortführungsprinzips zur Folge hätten.

## 2. HAUPTMERKMALE DER RECHNUNGSLEGUNGSPOLITIK

Die Gesellschaft hat die im Rechnungslegungsgesetz vorgeschriebenen Regelwerke erstellt und die damit zusammenhängenden Entscheidungen getroffen. Das Hauptziel der Rechnungslegungspolitik war, ein System für die Rechnungslegung zu entwickeln, in dem die verwendeten Buchhaltungsprinzipien in allen wesentlichen Punkten dem rechtskräftigen ungarischen Rechnungslegungsgesetz entsprechen, welches gleichzeitig Analysen für die ausländischen Besitzer ermöglicht sowie die regelmäßigen und ausführlichen Informationsanforderungen der Muttergesellschaft erfüllt.

Die Methode der Buchführung ist die doppelte Buchführung unter Berücksichtigung der Bruttoverrechnung. Die Gesellschaft erstellt einen vom Rechnungslegungsgesetz vorgeschriebenen Jahresabschluss, der aus den folgenden Teilen besteht:

- Bilanz nach Variante „A“
- Die mit dem Gesamtkostenverfahren erstellte Gewinn- und Verlustrechnung



- Anhang

Den Vorschriften des Rechnungslegungsgesetzes entsprechend erstellt die Gesellschaft neben dem Jahresabschluss auch einen Geschäftsbericht.

Die Gesellschaft hat ihre Rechnungslegungspolitik im Jahr 2021 unter Berücksichtigung der Änderungen im Rechnungslegungsgesetz überarbeitet und die erforderlichen Änderungen übergeleitet.

Die Gliederung der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung wurde nach den Vorschriften des Rechnungslegungsgesetzes vorgenommen.

Das Geschäftsjahr der Gesellschaft stimmt mit dem Kalenderjahr überein.

Datum der Bilanzerstellung ist der 31. Januar des Folgejahres.

Die Wirtschaftsprüfung wird laut Vertrag von der KPMG Hungária Kft. ausgeführt.

Die für die Wirtschaftsprüfung verantwortliche Person ist Herr Ádám Gyula Bajusz (Geburtsname der Mutter: Erzsébet Csepela), 2120 Dunakeszi, Pihenő utca 27.

Die Gesellschaft bezahlt für die Wirtschaftsprüfung des Jahresabschlusses 2021 103.000 EUR+MwSt. In diesem Rahmen wurden auch gewisse Bestandteile des in Einklang mit der Rechnungslegungspolitik der Mercedes-Benz Group zusammengestellten Informationspakets (zum Konzernbericht) geprüft.

Die Gesellschaft hat im Jahr 2021 Frau Gabriella Szűcs (6000 Kecskemét, Jókai u. 20. II. em. 4.; Registrationsnummer:142047) mit der Leitung und Steuerung der Buchhaltungsaufgaben beauftragt.

78

#### Zusammenfassung der wesentlichen Bewertungsverfahren:

##### A) Bewertung der **Sachanlagen**

Im Falle von Sachanlagen bilden die nach § 47 des Rechnungslegungsgesetzes ausgelegten Anschaffungskosten die Basis der Bewertung.

Der Bilanzwert der Anlagen ist der mit der Abschreibung reduzierte Anschaffungswert (mit der Ausnahme von Anlagen im Bau). Anlagen im Bau werden zu einem Anschaffungswert ausgewiesen, der vom Fertigstellungsgrad am Stichtag abhängt. Mit der Abschreibung wird während der Nutzungsdauer der Wert der Anlage reduziert. In der Abschreibungspolitik wurde die lineare Abschreibung vorgeschrieben, dabei wird der Restwert nicht in Anspruch genommen. Bei der Kalkulation der Abschreibungsschlüssel werden folgende Umstände in Betracht gezogen: erwartete Nutzungsdauer, die sich daraus ergebende Lebensdauer, physische und moralische Wertverminderung und sonstige Umstände, am Brutto-Anschaffungswert der Anlage gemessen.

Die Abschreibung wird einmal im Monat gebucht.



Bis 31. Januar 2020 unter 300 EUR, ab 01. Februar 2020 unter 570 EUR wird der Beschaffungswert von Rechten von Vermögenswert, geistigen Produkten, Sachanlagen bei Benutzung zum Tag der Beschaffung zu 100% als Abschreibung gebucht.

Die Gesellschaft hat während des Berichtszeitraums keine Wertberichtigungen in den Bewertungsrücklagen ausgewiesen, und in ihrem Bewertungsvorrat ist auch keine solche Summe enthalten.

#### B) Bewertung *zugekaufter Vorräte*

Zu den zugekauften Vorräten gehören Materialien (Fertigungsmaterialien, Hilfsmaterialien, Betriebs- und Heizstoffe und Ersatzteile), Waren (Handelswaren, Pfandverpackungen, vermittelte Leistungen) und Anzahlungen auf Vorräte.

Die zugekauften Vorräte sind mit dem laut §§ 47-50 des Rechnungslegungsgesetzes bestimmten Anschaffungswert bewertet.

Im Berichtsjahr wurde keine Wertberichtigung ausgewiesen.

#### C) Bewertung der *Vorräte aus eigener Produktion*

Die Gesellschaft hat die relevanten Vorräte aus eigener Produktion unter den unfertigen Produkten und halbfertigen Erzeugnissen ausgewiesen.

Die Bewertung der Vorräte aus eigener Produktion erfolgt laut § 51 des Rechnungslegungsgesetzes zu direkten Selbstkosten. Auch im Fall von Vorräten aus eigener Produktion wurde keine Wertberichtigung ausgewiesen. Als unfertige Produkte werden auf Basis der Rechnungslegungspolitik der Gesellschaft sämtliche Fahrzeuge ausgewiesen, die am Stichtag auf Vorrat liegen, unabhängig davon, ob sie sich noch im Produktionsprozess befinden oder im Wesentlichen bereits fertiggestellt sind, jedoch noch auf entsprechende Genehmigungen für den Verkauf warten. Da die Gesellschaft die Fahrzeuge nach Einholung der erforderlichen Genehmigungen sofort verkauft, waren zum Bilanzstichtag keine Fertigprodukte ausgewiesen.

D) *Geldmittel im Auslandswechsel, Forderungen und Verbindlichkeiten* werden zum am Stichtag geltenden, offiziell veröffentlichten EZB-Kurs umgerechnet. Wenn es sich beim gesamten Umrechnungsergebnis aus den Fremdwährungspositionen um einen Verlust handelt, wird dieser unter den sonstigen finanziellen Aufwänden das Ergebnis des Berichtsjahres belasten. Wenn das Umrechnungsergebnis einen Gewinn darstellt, wird dieser unter den sonstigen finanziellen Erträgen verrechnet.

#### E) *Inventur-Richtlinien*

Die Regelung ist in der Inventur-Richtlinie festgelegt und erfolgt laut den allgemeinen Vorschriften des Gesetzes.

#### F) Bewertung der *Geldmittel*

Bei der Gesellschaft existieren keine Kassen für Bargeld. Die für das Bankkonto geltenden Regelungen sind in der Geldverwaltungsordnung enthalten. Die Bewertung der Geldmittel erfolgt zum Kurs des Stichtages.

### G) Regelungen der *Zuführung von Rückstellungen*

Zu Lasten des Ergebnisses vor Steuern können – um das tatsächliche Ergebnis im notwendigen Ausmaß feststellen zu können – aufgrund der zu erwartenden, in ihrer Höhe bedeutenden und periodisch auftauchenden zukünftigen Kosten und Aufwendungen, über die am Bilanzstichtag angenommen werden kann oder es sicher ist, dass sie in Zukunft auftauchen werden, aber das Datum ihres Auftauchens und die genaue Summe noch nicht bekannt ist, und sie deswegen nicht zu den passiven Rechnungsabgrenzungen zugeordnet werden können, Rückstellungen gebildet werden. Die Gesellschaft hat 2021 Rückstellungen für zu erwartende künftige Verbindlichkeiten gebildet, die Auswertung wird unter den Darstellungen der Passiva in Kapitel E bei den Rückstellungen detailliert dargestellt.

### H) *Absicherungsgeschäfte*

Die Gesellschaft schloss im Jahr 2020 zu Absicherungszwecken eine Devisenswap-Transaktion ab, um das Wechselkursrisiko der Verbindlichkeit aus der Emission von Anleihen in Forint auszugleichen. Das Sicherungsgeschäft wird zum inneren Wert bewertet.

### I) *Stromerzeugung Tätigkeitsbericht*

Gemäß Artikel 105 des Gesetzes Nr. LXXXVI von 2007 über Elektrizität (VET) und der Regierungsverordnung Nr. 273/2007 (X.19.) über die Umsetzung einiger Bestimmungen des VET ist unser Unternehmen verpflichtet, eine buchhalterische Trennung zwischen den gemäß VET genehmigungspflichtigen Tätigkeiten und den sonstigen Tätigkeiten vorzunehmen. Unser Unternehmen erstellt einen Tätigkeitsbericht für seine genehmigten Tätigkeiten als Teil des Anhangs zum Jahresbericht.

Die Aktiva und Passiva sowie die Erträge und Aufwendungen, die direkt der Stromerzeugung zuzuordnen sind, werden im Bericht in erster Linie als Einzelposten ausgewiesen. Davon abweichend werden Forderungen, Zahlungsmittel, die Einnahmen und Ausgaben für Finanzoperationen im Verhältnis zum Nettoumsatz zugeordnet. Das gezeichnete Kapital und die Kapitalrücklagen wurden nicht anteilig zugewiesen und sind im Tätigkeitsübersicht für sonstige Tätigkeiten enthalten.

## 3. AUSWERTUNG DER VERMÖGENS-, FINANZ- UND ERTRAGSLAGE DER GESELLSCHAFT

Die Kennzahlen und deren Berechnungsmethode sind Anhang 1 zu entnehmen.

## 4. AUSWERTUNG DER IN DER BILANZ ANGEgebenEN POSITIONEN

### **AKTIVA**

#### **A. Anlagevermögen**

Der Wert des Anlagevermögens der Gesellschaft beträgt am Stichtag 1.114.197.243 EUR.



Der Nettowert des Anlagevermögens, der Wert der Anlagen in Bau und der der Anzahlungen auf dieselben stiegen zum Stichtag um 71.729.057 EUR im Vergleich zum Vorjahreswert. Der Anstieg hängt hauptsächlich mit der Erweiterung des Presswerks und dem Kauf von Ausrüstung für die Produktion des neuen EQB-Modells zusammen.

Die Abschreibungen wurden aufgrund des Bruttowertes der Sachanlagen linear verrechnet, beginnend mit dem Aktivierungstag. Es wurde kein Restwert festgestellt. Bis 31. Januar 2020 wurden Wirtschaftsgüter unter einem Anschaffungswert von 300 EUR, ab 01. Februar 2020 unter 570 EUR bei der Inbetriebnahme in einem Betrag abgeschrieben.

Die Vermögenswerte des Unternehmens sind nicht mit Hypotheken oder Pfandrechten belastet.

#### Entwicklung der Sachanlagen

Der Wert der nicht aktivierten Anlagen in Bau belief sich zum Stichtag auf 209.247.306 EUR, dies stellt eine Abnahme von 14.318.747 EUR in Gegenüberstellung zum Vorjahreswert dar. Unter den Anlagen in Bau befinden sich Anlagen der Werkserweiterung (172.533.395 EUR), die Investitionskosten der Erweiterung des Presswerks (70.620.880 EUR), bzw. der nicht aktivierte Wert der für die Produktion des EQB Modells angeschafften technischen Geräte und Anlagen. Bei den Investitionen im Zusammenhang mit der Werkserweiterung erforderte die Bilanzierung der Planungsleistungen eine außerplanmäßige Abschreibung, deren Wert im Berichtszeitraum 42.168.854 Euro betrug.

Der Bilanzwert der Anzahlungen auf Anlagen in Bau belief sich zum Stichtag auf 41.914.010 EUR, wovon 41.640.671 EUR auf die Anzahlung des neuen Presswerkbaus entfallen.

81

Im Berichtsjahr wurden Sachanlagen im Wert von 177.328.208 EUR aktiviert, wovon der Wert der Produktionslinie und anderer Produktionsanlagen, die für die Produktion des neuen EQB-Modells erworben wurden, 67.749.622 EUR und der Wert der für die Produktion verwendeten Werkzeuge 76.705.141 EUR beträgt.

Im Berichtsjahr wurden Abschreibungen im Wert von 91.192.008 EUR verrechnet, was im Vergleich zum Basiszeitraum um 18.473.015 EUR niedriger ist.

Im Hintergrund für den Rückgang steht, dass die Nutzungsdauer bestimmter Kategorien von Sachanlagen wurde im Hinblick auf die normale Nutzungszeit und den technisch-technologischen Wandel überarbeitet wurde. Ab 2021 wird die Abschreibung für diese Kategorien von Sachanlagen anhand der neuen Nutzungsdauer berechnet, die als Ergebnis der Überprüfung festgelegt wurde. Die neue Nutzungsdauer wird auch auf bereits aktivierte Vermögenswerte angewandt. Die Auswirkung der Änderung der Nutzungsdauer auf das Ergebnis ist in der folgenden Tabelle dargestellt:



Jahre	Ohne Änderung	Nach Änderung	Abweichung
2021	52.582.542,36	28.100.166,20	-24.482.376,16
2022	37.304.342,31	27.925.694,87	-9.378.647,44
2023	27.446.711,77	27.578.951,16	132.239,39
2024	5.264.982,80	24.953.478,59	19.688.495,79
2025	2.622.748,41	15.485.430,67	12.862.682,26
2026	2.427.750,68	4.073.894,09	1.646.143,41
2027	2.334.242,70	2.678.771,99	344.529,29
2028	2.134.408,79	1.767.438,85	-366.969,94
2029	2.040.166,66	1.567.968,65	-472.198,01
2030	840.053,12	1.451.440,74	611.387,62
2031	617.712,22	322.003,12	-295.709,10
2032	522.494,08	149.024,03	-373.470,05
2033	44.694,41	105.123,79	60.429,38
2034	4.665,70	32.398,70	27.733,00
2035	4.269,44	0,00	-4.269,44
<b>Insgesamt:</b>	<b>136.191.785,45</b>	<b>136.191.785,45</b>	<b>0,00</b>

Eine der im Presswerk verwendeten Pressen wird am 31.12.2023 außer Betrieb genommen, daher wurde ihre Nutzungsdauer an die Nutzungszeit der Anlage angepasst. Die Änderung der Nutzungsdauer wirkt sich wie folgt auf das Ergebnis aus:

Jahre	Ohne Änderung	Nach Änderung	Abweichung
2021	567.439,58	1.022.119,70	454.680,12
2022	567.439,63	3.276.692,34	2.709.252,71
2023	567.439,57	3.273.295,27	2.705.855,70
2024	478.191,74		-478.191,74
2025	449.838,59		-449.838,59
2026	449.838,59		-449.838,59
2027	449.838,58		-449.838,58
2028	449.838,59		-449.838,59
2029	449.838,59		-449.838,59
2030	449.838,59		-449.838,59
2031	449.838,58		-449.838,58
2032	449.838,59		-449.838,59
2033	432.234,43		-432.234,43
2034	419.812,85		-419.812,85
2035	419.812,84		-419.812,84
2036	419.812,85		-419.812,85
2037	101.215,12		-101.215,12
<b>Insgesamt:</b>	<b>7.572.107,31</b>	<b>7.572.107,31</b>	<b>0,00</b>



## Tabelle bezüglich der Bewegungen der Sachanlagen:

Tabelle der Bewegungen der immateriellen Vermögensgegenstände

Angaben in EUR

Bezeichnung		Geistige Produkte	Immaterielle Vermögensgegenstände insgesamt:
<b>Bruttowert</b>	Eröffnungsbestand	3.470.804	3.470.804
	Zugang	59.723	59.723
	Abgang	67.662	67.662
	Umgliederung	0	0
	Abschlussbestand	3.462.865	3.462.865
<b>Abschreibungen</b>	Eröffnungsbestand	2.986.926	2.986.926
	Zugang	163.286	163.286
	Außerplanmäßige Abschreibung	0	0
	Abgang	67.661	67.661
	Rücknahme von außerplanmäßigen Abschreibungen	0	0
	Umgliederung	0	0
	Abschlussbestand	3.082.551	3.082.551
<b>Nettowert</b>	Eröffnungsbestand	483.878	483.878
	Abschlussbestand	<b>380.314</b>	<b>380.314</b>

83

Tabelle der Bewegungen der Sachanlagen

Angaben in EUR

Bezeichnung		Immobilien	Technische Ausstattung, Maschinen, Fahrzeuge	Sonstige Ausstattung, Maschinen, Fahrzeuge	Investitionen, Renovierungen	Für Investitionen geleistete Anzahlungen	Sachanlagen gesamt:
<b>Bruttowert</b>	Eröffnungsbestand	474.879.351	728.679.114	184.610.655	241.062.108	40.486.671	1.669.717.899
	Zugang	2.833.381	161.572.223	12.922.603	205.178.315	19.662.304	402.168.826
	Abgang	2.306	3.157.983	35.594.368	219.497.062	18.234.965	276.486.684
	Umgliederung	0	0	0	0	0	0
	Abschlussbestand	477.710.426	887.093.354	161.938.890	226.743.361	41.914.010	1.795.400.041
<b>Abschreibungen</b>	Eröffnungsbestand	96.509.197	383.874.613	129.853.726	17.496.055	0	627.733.591
	Zugang	12.708.686	65.244.799	13.075.236	0	0	91.028.721
	Außerplanmäßige Abschreibung	0	0	0	42.168.854	0	42.168.854
	Abgang	0	2.561.096	34.618.104	42.168.854	0	79.348.054
	Rücknahme von außerplanmäßigen Abschreibungen	0	0	0	0	0	0
	Umgliederung	0	0	0	0	0	0
	Abschlussbestand	109.217.883	446.558.316	108.310.858	17.496.055	0	681.583.112
<b>Nettowert</b>	Eröffnungsbestand	378.370.154	344.804.501	54.756.929	223.566.053	40.486.671	1.041.984.308
	Abschlussbestand	<b>368.492.543</b>	<b>440.535.038</b>	<b>53.628.032</b>	<b>209.247.306</b>	<b>41.914.010</b>	<b>1.113.816.929</b>



Die Gesellschaft hielt während des Berichtszeitraums keine **investierten finanziellen Vermögenswerte**.

### **B. Umlaufvermögen**

#### Entwicklung der Vorräte

<b>Bezeichnung EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Änderung in EUR</b>
Zugekaufte Vorräte	47.944.672	91.100.170	+43.155.498
Vorräte aus eigener Produktion	20.444.684	18.202.588	-2.242.096
<b>Summe</b>	<b>68.389.356</b>	<b>109.302.758</b>	<b>+40.913.402</b>

Der Bilanzwert der Vorräte ist mit einer Inventur untermauert.

Der Bilanzwert der Vorräte aus eigener Produktion entspricht vollkommen dem zum Stichtag unvollendeten Produktionsvolumen, welches mit einer Inventur untermauert ist und in Gegenüberstellung zum Vorjahreswert um 2.242.096 EUR gesunken ist. Wertmäßig stellen fast 50% der zum Stichtag unvollendeten Produktion die halbfertigen Erzeugnisse der einzelnen Fahrzeugbauabschnitte dar, der Fertigstellungsgrad kam in den meisten Fällen an die 100%. Den restlichen Teil der unvollendeten Produktion bilden sonstige unfertige und halbfertige Erzeugnisse.

84

Neben der Fertigung der Mercedes-Benz-Modelle A-Klasse, CLA und CLA Shooting Brake sowie der Mercedes-AMG Performance-Modelle wurde im vergangenen Jahr die Produktion der Hybridvariante der CLA und CLA Shooting Brake Modelle erfolgreich gestartet. In der ersten Hälfte des Jahres 2021 startete auch die Produktion der Hybridversion der A-Klasse, und im Oktober 2021 begann die Serienproduktion des EQB, Ungarns erstem rein elektrischen Modell. Die Stückzahl der hergestellten Fahrzeuge belief sich im Laufe des Jahres entgegen der Herausforderungen aufgrund der Einführung neuer Modelle und des Mangels an Produktionsrohstoffen auf über 138.000 Stück.

#### Entwicklung der Forderungen

<b>Bezeichnung EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Änderung in EUR</b>
Debitorenforderungen	3.578.975	2.237.074	-1.341.901
Forderungen ggü. verbundenen Unternehmen	169.839.333	78.263.580	-91.575.753
Forderungen ggü. Untern. mit signifikantem Beteiligungsverhältnis	0	267.038	+267.038
Sonstige Forderungen	134.967.419	133.484.241	-1.483.178
<b>Summe</b>	<b>308.385.727</b>	<b>214.251.933</b>	<b>-94.133.794</b>

Die Forderungen beliefen sich zum Stichtag auf 214.251.933 EUR, was einen erheblichen Rückgang in Gegenüberstellung zum Vorjahreswert darstellt.



Debitorenforderungen wurden kontinuierlich beglichen, bei der Jahresendbewertung wurden von den früheren Abschreibungen 112.231 EUR zurückgesetzt bzw. weitere 410.059 EUR angesetzt, wodurch der Endwert von Abschreibungen zum Stichtag bei 936.421 EUR lag.

Vom Stichtagswert der Forderungen gegenüber verbundenen Unternehmen stellen 11.013.242 Forderungen gegenüber der Muttergesellschaft Mercedes-Benz AG dar. In den Forderungen gegenüber verbundenen Unternehmen ist auch der Wert der gesonderten Einlagenkonten bei der Mercedes-Benz Group AG in Höhe von 66.409.755 EUR enthalten. Der Bilanzwert lag um 91.575.753 EUR unter dem Vorjahreswert, was sich zum größten Teil aus den Veränderungen des Saldos auf den getrennten Einlagenkonten ergibt.

Der Bestand an sonstigen Forderungen hat sich zum Bilanzstichtag leicht um 1.483.178 EUR verringert. Der Bilanzwert enthält iHv. 87.603.249 EUR MWSt.-Forderungen, vom restlichen Teil hervorgehoben werden können noch die Treuhänder-Forderungen im Wert von 17.663.335 EUR. Bedingt durch die Überzahlung einzelner Steuerarten wurden 1.312.761 EUR zu sonstigen Forderungen umkategorisiert. In dieser Bilanzposition werden die 22.295.000 EUR ausgewiesen, die wegen der Verschiebung der Werkserweiterung von den Anlagen in Bau unstrukturiert wurden.

#### Wertpapiere

Die Gesellschaft hatte am Stichtag keine Wertpapiere.

#### Geldmittel

Finanzielle Mittel der Gesellschaft am Stichtag:

85

#### Entwicklung der Geldmittel

Bezeichnung EUR	2020	2021	Änderung in EUR
Verrechnungskonten	15.293.702	18.178.216	+2.884.514
Abgegrenzte Konten	0	0	+0
<b>Summe</b>	<b>15.293.702</b>	<b>18.178.216</b>	<b>+2.884.514</b>

Salden stimmen in jedem Fall mit dem letzten Bankkontoauszug überein, es gibt keine Bargeldkasse bei der Gesellschaft und dementsprechend auch keinen Bargeldbestand zum Jahresabschluss. Von den abgegrenzten Konten wurde der Saldo der Verrechnungskonten bei der Mercedes-Benz Group AG in den Bilanzposten Forderungen gegenüber verbundene Unternehmen umgegliedert.

#### **C. Aktive Rechnungsabgrenzungen**

#### Entwicklung der aktiven Rechnungsabgrenzungen

Bezeichnung EUR	2020	2021	Änderung in EUR
Aktive Rechnungsabgrenzungen von Erträgen	3.897.063	57.487.068	+53.589.975
Aktive Rechnungsabgrenzungen von Kosten und Aufwendungen	5.711.575	3.366.765	-2.344.810
<b>Summe</b>	<b>9.608.668</b>	<b>60.853.833</b>	<b>+51.245.165</b>



Der Bilanzwert aktiver Rechnungsabgrenzungsposten von Erträgen enthält bis zum Stichtag noch nicht fakturierte Erträge, die das Jahr 2021 tangieren. Von den aktiven Rechnungsabgrenzungsposten sind 56.560.964 EUR Abgrenzungen von Erträgen gegenüber verbundenen Unternehmen. Unter den Rechnungsabgrenzungen von Kosten sind die Materialkosten ausgewiesen, die nicht den Berichtszeitraum betreffen, bzw. der Wert von bezogenen Leistungen.

Im Berichtszeitraum hat die Gesellschaft eine ihrer Forint-Finanzierungen mit einem Devisensicherungsgeschäft abgesichert, wofür eine Abgrenzung von 893.107 EUR an Kosten in der oben genannten Bilanzposition enthalten ist.

**Die Aktiva belaufen sich in Übereinstimmung mit den Passiva in der Summe auf 1.516.783.983 EUR.**

## **PASSIVA**

### ***D. Eigenkapital***

#### Eigenkapitalentwicklung

<b>Bezeichnung EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Änderung in EUR</b>
Gezeichnetes Kapital	2.000.300	2.000.300	+0
Kapitalrücklage	146.149.977	146.521.398	+371.421
Gewinnrücklage	363.003.782	363.003.782	+0
Gebundene Rücklage	1.485.683	1.114.262	-371.421
Ergebnis nach Steuern	39.303.898	67.554.862	+28.250.964
<b>Summe</b>	<b>551.943.640</b>	<b>580.194.604</b>	<b>+28.250.964</b>

86

Die Änderung des Eigenkapitals ist auf das im Berichterstellungszeitraum gebildete Ergebnis zurückzuführen. Der Investitionszuschuss iHv. 1.857.104 EUR wurde dem Unternehmen im Jahre 2019 zur Errichtung der Mercedes-Benz Academy ausbezahlt, der zeitanteilige Teil des in die Kapitalrücklage eingestellten Betrages wurde wieder in die Kapitalrücklage zurückgeführt.

### ***E. Rückstellungen***

#### Entwicklung der Rückstellungen

<b>Bezeichnung EUR</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>Änderung in EUR</b>
Rückstellungen für zukünftige Kosten	0	0	+0
Rückstellungen für voraussichtliche	8.726.246	10.938.383	+2.212.137
<b>Summe</b>	<b>8.726.246</b>	<b>10.938.383</b>	<b>+2.212.137</b>

Die im Berichtsjahr gebildeten Rückstellungen beziehen sich auf den Wert voraussichtlicher Verbindlichkeiten. Inhaltlich handelt es sich um Boni, Jubiläumsgelder, deren Nebenkosten bzw. Zuwendungen an Expats. Es wurden jeweils für die voraussichtlichen Beträge Rückstellungen gebildet.

### ***F. Verbindlichkeiten***

### Nachrangige Verbindlichkeiten

Die Gesellschaft hat in der Bilanz 2021 keine nachrangigen Verbindlichkeiten ausgewiesen.

### Entwicklung langfristiger Verbindlichkeiten

Bezeichnung EUR	2020	2021	Änderung in EUR
Verbindlichkeiten aus Anleiheemissionen	109.923.328	108.345.296	-1.578.032
Investitions- und Entwicklungskredite	428.125.000	234.375.000	-193.750.000
<b>Summe</b>	<b>538.048.328</b>	<b>342.720.296</b>	<b>-195.328.032</b>

Die langfristigen Verbindlichkeiten weisen in der Bilanz einen Wert von 342.720.296 EUR auf, davon beträgt der Teil der ausstehenden Darlehen an Finanzinstitute mit einer Restlaufzeit von mehr als einem Jahr 234.375.000 EUR, davon sind 9.375.000 EUR der Teil mit einer Restlaufzeit von mehr als 5 Jahren. Im Jahr 2020 emittierte die Gesellschaft im Rahmen des Wachstums-Anleiheprogramms (NKP) Anleihen in Höhe von 40 Mrd. HUF mit einer Laufzeit von 7 Jahren. Der Bilanzwert der Schuld aus der Bondemission beträgt zum Bilanzstichtag 108.345.296 EUR. Das Unternehmen finanziert sich auch über vom Konzern erhaltene Kredite, eine diesbezügliche Darstellung ist im Bilanzposten Verbindlichkeiten gegen verbundene Unternehmen zu entnehmen.

### Entwicklung kurzfristiger Verbindlichkeiten

Bezeichnung EUR	2020	2021	Änderung in EUR
Kurzfristige Darlehen	18.750.000	193.750.000	+175.000.000
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen (Lieferanten)	100.489.833	70.406.741	-30.083.092
Kurzfristige Verbindlichkeiten gegen verbundene Unternehmen	86.492.973	131.076.594	+44.583.621
Kurzfristige Verbindlichkeiten gegen verbundene Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis	0	126.963	+126.963
Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten	38.453.147	43.469.546	+5.016.399
<b>Summe</b>	<b>244.185.953</b>	<b>438.829.844</b>	<b>+194.643.891</b>

87

Der Stichtagsbestand unterjährig fälliger Verbindlichkeiten beläuft sich auf 438.829.844 EUR. Ein Grund für die beachtliche Zunahme im Vergleich zum Vorjahr ist, dass die Kreditschulden gegenüber der Mercedes-Benz Group AG von 75.000.000 EUR auf 125.000.000 EUR gestiegen sind, was unter den kurzfristigen Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen ausgewiesen ist. Eine weitere Zunahme um 175.000.000 EUR bedeutet die Fälligkeit des Darlehens im Jahr 2022 und die Umgliederung der Darlehensrückzahlungen für das folgende Jahr in die kurzfristigen Darlehen.

Der Wert der Verbindlichkeiten gegenüber Lieferanten liegt um 30.083.092 EUR niedriger als im Vorjahr, offene Posten wurden im Berichterstellungszeitraum kontinuierlich beglichen.

Vom Wert der sonstigen Verbindlichkeiten sticht die Netto-Lohnzahlungsverbindlichkeit iHv. 4.828.855 EUR hervor.

## G. Passive Rechnungsabgrenzungen

### Entwicklung der passiven Rechnungsabgrenzungen

Bezeichnung EUR	2020	2021	Änderung in EUR
Passive Ertragsabgrenzungen	13.436.643	4.085.425	-9.351.218
Passive Rechnungsabgrenzungsposten der Kosten und Aufwendungen	37.388.009	53.208.331	+15.820.322
Aufgeschobene Erlöse und Erträge	50.416.820	86.807.100	+36.390.280
<b>Summe</b>	<b>101.241.472</b>	<b>144.100.856</b>	<b>+42.859.384</b>

Passive zeitnahe Abgrenzungen von Erträgen umfassen zu 3.421.275 EUR der Muttergesellschaft verrechnete Einnahmen, zudem den aufgelaufenen Betrag der Anleiheprämie in Höhe von 664.150 EUR.

Die Abgrenzung der Kosten und Aufwendungen steht für den Gegenwert der im Berichtszeitraum geleisteten Dienstleistungen, deren Rechnungen erst im Folgejahr in den Büchern erfasst wurden.

Die passiven Rechnungsabgrenzungsposten enthalten auch den Anteil der Zinszahlungen für die Kreditschulden und die Zinszahlungen für die Anleihe im Jahr 2021.

Der erwartete Verlust aus der Fremdwährungsabsicherung, berechnet auf Basis des inneren Wertes des Fremdwährungssicherungsgeschäfts zum Bilanzstichtag, wurde in Höhe von 10.747.668 EUR als passiver Rechnungsabgrenzungsposten erfasst.

Die Abgrenzung aufgeschobener Erlöse und Erträge stellt den noch nicht aufgelösten Wert der staatlichen Fördermittel dar.

### Entwicklung aufgeschobener Erträge bezüglich staatlicher Fördermittel im Berichtsjahr

				Angaben in EUR
Eröffnungswert 01.01.2021	Wachstum im Berichtsjahr	Rückgang im Berichtsjahr		Schlusswert 31.12.2021
50.416.820	40.947.789	4.557.509		86.807.100

Aufgeschobene Erträge wurden hinsichtlich der folgenden Fördermittel ausgewiesen:

Am 27. Oktober 2008 schloss die Gesellschaft mit dem Ministerium für Nationale Entwicklung und Wirtschaft einen Fördervertrag für die Errichtung des Standorts Kecskemét ab, auf dessen Grundlage sie im Investitionszeitraum 2008-2013 nicht rückzahlbare direkte Geldförderungen in Höhe von 22.132,6 Millionen Forint erhielt. Der mit dieser Investitionsbeihilfe verbundene Kompensationsvertrag ermöglichte die Zahlung einer weiteren Wechselkurskompensation in Höhe von 4.828,4 Millionen Forint.

2016 wurde eine Erweiterung des bestehenden Werks und eine Standortentwicklung angekündigt, die darauf abzielt, die Kapazität des Werks zu erhöhen, neue Modelle einzuführen und die Zahl der



Mitarbeiter zu steigern. Im Rahmen des Projekts unterzeichnete das Unternehmen am 20. Dezember 2016 mit dem Ministerium für Außenwirtschaft und Auswärtiges eine Fördervereinbarung zur Investitionsförderung in Höhe von 12.878,2 Millionen Forint. Die Umsetzung des Projekts ermöglichte bis zum Ende des Berichtszeitraums das Abrufen von Zuschüssen in Höhe von 3.687,1 Millionen Forint.

Am 15. Dezember 2020 wurde ein zusätzlicher Fördervertrag zwischen unserem Unternehmen und dem Ministerium für Außenwirtschaft und Auswärtiges unterzeichnet, der eine nicht rückzahlbare direkte Geldförderung in Höhe von 15.040,1 Millionen Forint für den Bau der Produktionslinie des rein elektrischen Modells EQB und die Einführung der Serienproduktion des Modells gewährte. Die Frist für den Abschluss des Projekts ist der 30. Juni 2022. Die Förderung wurde in 2021 vollständig ausgezahlt.

***Die Passiva belaufen sich in Übereinstimmung mit den Aktiva in der Summe auf 1.516.783.983 EUR.***

## 5. ERGÄNZUNGEN ZU DEN EINZELNEN POSITIONEN DER GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG

### Entwicklung der Netto-Umsatzerlöse und Sonstigen Erträge:

Der im Berichtszeitraum erzielte Umsatz lag infolge des Produktionsrückgangs aufgrund des Komponentenmangels unter dem Umsatz des Vorjahres. Die Netto-Umsatzerlöse betragen im Berichtszeitraum rund 3,1 Mrd. EUR.- Davon betragen die Nettoerlöse aus dem Inlandsabsatz 9.843.142 EUR, die aus dem Auslandsvertrieb 3.085.197.863 EUR. Vom Umsatz der Exportverkäufe entfallen 3.066.311.993 EUR auf den Export von Produkten, 18.885.870 EUR auf den Export von Dienstleistungen. Der Rückgang belief sich auf insgesamt 316.778.234 EUR. Außerhalb der Europäischen Union hat die Gesellschaft keinen Umsatzerlös realisiert.

Die Bestandsveränderung der Vorräte aus eigener Produktion beträgt entsprechend der Gewinn- und Verlustrechnung -2.242.096 EUR.

Von den sonstigen Erträgen iHv. 61.890.184 EUR wurden 42.186.652 EUR der Muttergesellschaft als Aufwendungen verrechnet, die durch die Verschiebung der Werkserweiterung entstanden sind. Erwähnenswert ist auch der Betrag der Abschreibungsauflösung für Entwicklungsförderung, der in einer Höhe von 4.557.509 EUR verbucht wurde.

Der Wert sonstiger, Partnern gegenüber verrechneten Dienstleistungen liegt bei 7.966.785 EUR, die Auflösung der Rücklagen aus den Vorjahren bedeutet für den Berichtszeitraum einen Ertrag iHv. 5.774.598 EUR.

Von den gesamten Erlösen stellen 3.128.827.667 EUR die Erlöse dar, die gegenüber der Mercedes-Benz AG als verbundenes Unternehmen berechnet wurden. Von diesem Betrag wurden 3.083.364.875 EUR in den Netto-Umsatzerlösen aus dem Ausland und 45.462.792 EUR in den Sonstigen Erträgen erfasst.

Der Marktpreis dieser Geschäftsfälle mit der Muttergesellschaft wurde nach den geltenden Gesetzen dokumentiert. Die Voraussetzungen solcher Geschäfte sind innerhalb der Gruppe in einer Konzernrichtlinie geregelt, ihre Anwendung ist obligatorisch.

Die Gesellschaft weist unter sonstigen und Finanzerträgen keine aufgeschobenen Erträge aus, die gegenüber verbundenen Unternehmen verrechnet wurden.

### **Entwicklung der Kosten und Aufwendungen:**

Die Entwicklung der Kosten und Aufwendungen bei der Mercedes-Benz Manufacturing Hungary Kft. ist der nachstehenden Tabelle zu entnehmen:

#### Entwicklung der Kosten und Aufwendungen

Bezeichnung	2020	%	2021	%	Änderung in EUR
<b>Materialaufwendungen</b>	<b>3.127.771.846</b>	<b>90,69%</b>	<b>2.814.033.305</b>	<b>91,07%</b>	<b>-313.738.541</b>
Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	3.024.445.954	96,70%	2.701.238.233	95,99%	-323.207.721
Bezogene Leistungen	101.649.189	3,25%	111.509.069	3,96%	+9.859.880
Sonstige Dienstleistungen	1.676.703	0,05%	1.286.003	0,05%	-390.700
Anschaffungswert verkaufter Waren	0	0,00%	0	0,00%	+0
Verkaufte (vermittelte) Dienstleistungen	0	0,00%	0	0,00%	+0
<b>Personalaufwand</b>	<b>97.247.342</b>	<b>2,82%</b>	<b>108.098.156</b>	<b>3,50%</b>	<b>+10.850.814</b>
Löhne und Gehälter	75.431.417	77,57%	85.725.372	79,30%	+10.293.955
Sonstige personalartige Auszahlungen	7.789.580	8,01%	7.818.173	7,23%	+28.593
Lohnnebenkosten	14.026.345	14,42%	14.554.611	13,46%	+528.266
<b>Abschreibungen</b>	<b>109.665.023</b>	<b>3,18%</b>	<b>91.192.008</b>	<b>2,95%</b>	<b>-18.473.015</b>
<b>Sonstige Aufwendungen</b>	<b>70.561.366</b>	<b>2,05%</b>	<b>62.927.774</b>	<b>2,04%</b>	<b>-7.633.592</b>
<b>Finanzaufwendungen</b>	<b>43.522.099</b>	<b>1,26%</b>	<b>13.766.292</b>	<b>0,45%</b>	<b>-29.755.807</b>
<b>Summe</b>	<b>3.448.767.676</b>	<b>100,00%</b>	<b>3.090.017.535</b>	<b>100,00%</b>	<b>-358.750.141</b>

90

Im Berichtsjahr belief sich der Gegenwert von Produkten, die von außereuropäischen Märkten stammen, ohne MWSt. auf 80.016.340 EUR und der von Importleistungen auf 357.990 EUR. Die übrigen Beschaffungen stammen vom europäischen Binnenmarkt.

Gemäß der Bestimmung im Rechnungslegungsgesetz §88 Pkt. 4a) wurden im Berichtszeitraum außerplanmäßige und einmalig anfallende Einnahmen bzw. Aufwendungen verbucht. Im Berichtszeitraum wurden als solche Posten sonstige Aufwendungen aufgrund der Verschiebung des Fertigstellungsfrist der Werkserweiterung im Wert von 42 Millionen Euro identifiziert. Die entstandenen Kosten wurden an die Muttergesellschaft weiterverrechnet, so dass sich keine Auswirkungen auf das Ergebnis des Berichtsjahres ergeben.



## Bezogene Leistungen im Detail

Bezeichnung EUR	2020	2021	Änderung in EUR
Beratung	491.459	1.092.009	+600.550
Software, Lizenzen	224.812	1.142.504	+917.692
Schulungskosten	512.046	1.003.838	+491.792
Entsorgung, Umweltschutzgebühren	2.497.105	2.210.313	-286.792
Reisekosten	731.069	2.457.792	+1.726.723
Mietkosten	8.279.428	7.881.101	-398.327
Fremdreinigung	3.274.592	3.641.371	+366.779
Leiharbeitskräfte	469.728	1.755.337	+1.285.609
Laufende Instandhaltung	9.737.002	9.034.618	-702.384
Expat-Kosten	9.163.091	9.678.192	+515.101
IT-Kosten, Support	12.843.976	12.017.633	-826.343
Frachtkosten	3.747.657	3.086.626	-661.031
Logistikdienstleistungen	28.263.319	24.108.311	-4.155.008
Gebäudemanagement-Dienstleistungen	3.098.380	3.315.929	+217.549
Arbeitsschutz und HR	1.617.610	1.654.957	+37.347
Sonstige Leistungskosten	16.697.915	27.428.538	+10.730.623
<b>Bezogene Leistungen gesamt</b>	<b>101.649.189</b>	<b>111.509.069</b>	<b>+9.859.880</b>

In diesem Jahr gab es in mehreren Kostenkategorien Zunahmen, was vor allem die Reisekosten, Leiharbeitskräfte, Expat-Kosten sowie Software- und Lizenzgebühren betraf. Der Wert der sonstigen in Anspruch genommenen Leistungskosten stieg ebenfalls, mit einem Jahreswert von 27.428.538 EUR. Hingegen sanken die Kosten für Logistikdienstleistungen, IT-Kosten und Instandhaltungskosten.

Nach der Verrechnung der oben benannten Erträge und Aufwendungen hat sich das Ergebnis des Unternehmens gebildet wie folgt:

### Gewöhnliches Geschäftsergebnis

**78.437.850 EUR**

Das Ergebnis 2021 liegt um 23.272.326 EUR über dem gewöhnlichen Geschäftsergebnis des Vorjahres.

### Finanzergebnis

**-3.470.202 EUR**

In den Umsätzen aus Finanzgeschäften sind Zinsen in Höhe von 155.805 EUR und Kursgewinne in Höhe von 10.140.285 EUR enthalten.

Die in den Aufwendungen aus Finanzgeschäften enthaltenen Zinsaufwendungen belaufen sich auf 2.642.101 EUR und die sonstigen finanziellen Aufwendungen auf 11.124.191 EUR. Das Ergebnis 2021 gestaltete sich um 10.142.485 EUR günstiger als der Vergleichswert der Ausgangsperiode. Zinszahlungen sanken im Vergleich zum Vorjahr geringfügig, die Veränderung ergibt sich vorwiegend aus den Wechselkursdifferenzen.

Die Auswirkung des Devisenswaps auf das Finanzergebnis war ein Kursverlust von 1.596.839 aus der Stichtagsbewertung.

**Ergebnis vor Steuern****74.967.648 EUR**

Der Gewinn vor Steuern der Gesellschaft wuchs im Vergleich zum Basisperiode um 33.414.811 EUR. Die signifikante positive Veränderung ist auf höhere Gewinnspannen für die gesamte Tätigkeit, geringere Ausgaben aufgrund der Auswirkungen der veränderten Abschreibung von Sachanlagen und die günstige Entwicklung des Finanzergebnisses zurückzuführen.

Die folgende Tabelle stellt die Kalkulation der Steuerbemessungsgrundlage und der Steuerpflichten dar, die mit der Steuererklärung für das Jahr 2021 übereinstimmt (Angaben in EUR).

Bezeichnung (Angaben in EUR)	2020	2021
<b>Überschuss vor Ertragssteuern</b>	<b>41.552.837</b>	<b>74.967.648</b>
Auflösung abgegrenzter Verluste		0
Verbrauch der Rückstellungen	2.232.110	3.618.114
Abschreibungen, Restbuchwert nach Steuergesetz	80.283.498	84.058.089
Spenden	20.709	8.167
Ausführung der Wertminderung	125.452	112.231
Rechtsfolgen aus Steuerprüfungen und Eigenrevision	0	0
Unterkunft für Arbeiter	0	145.504
Sonstige Abzüge	120.771	17.515
<b>Abzüge von der Steuerbemessungsgrundlage gesamt</b>	<b>82.782.540</b>	<b>87.959.620</b>
Zuführung der Rückstellungen	4.000.689	5.830.251
Abschreibungen, Restbuchwert nach Rechnungslegungsgesetz	159.874.455	92.971.631
Strafen	69.906	323
Abgerechneter Wertverlust	83.421	410.059
Rechtsfolgen aus Steuerprüfungen und Eigenrevision	0	0
Nicht anerkannte Kosten	2.142.312	0
<b>Erhöhungen der Steuerbemessungsgrundlage gesamt</b>	<b>166.170.783</b>	<b>99.212.264</b>
<b>Steuerbemessungsgrundlage</b>	<b>124.941.080</b>	<b>86.220.292</b>
<b>Summe der Steuerermäßigung</b>	<b>8.995.758</b>	<b>347.041</b>
<b>Steuer gesamt</b>	<b>2.248.939</b>	<b>7.412.786</b>
<b>Körperschaftssteuerdifferenz zu Vorjahren</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Körperschaftssteuer gesamt:</b>	<b>2.248.939</b>	<b>7.412.786</b>
<b>Ergebnis nach Steuern</b>	<b>39.303.898</b>	<b>67.554.862</b>

92

**Ergebnis nach Steuern:****67.554.862 EUR**

Das Ergebnis entstand nach der Abführung der Körperschaftssteuer iHv. 7.412.786 EUR.

Über die Ausschüttung im aktuellen Jahr wird im Rahmen der Annahme des Jahresabschlusses durch die Gesellschafter entschieden, allerdings wird vorherigen Erklärungen zufolge zu Lasten des Ergebnisses 2021 eine Ausschüttung an die Muttergesellschaft stattfinden. Erwartungsgemäß wird sich die Ausschüttung vom Berichtsjahr betragsmäßig auf das gesamte Ergebnis nach Steuern belaufen.



## 6. AUSSERBILANZIELLE POSTEN

Im Laufe des Bilanzjahres schloss die Gesellschaft einen Devisenswap mit einer der Konzerngesellschaften ab, um das Wechselkursrisiko für die Verbindlichkeit aus der Bondemission in Forint auszugleichen. Bei dem abgeschlossenen Geschäft handelt es sich um ein OTC-Termingeschäft zu Absicherungszwecken.

Bezeichnung	Ablauf	Vertragspreis	Bindungsquote (HUF/EUR)	Geschäftswert
Absicherung einer HUF-Anleihe	16.03.2027	119.321.063 EUR	335,23	40 Mrd. HUF

Die Auswirkungen des Geschäfts auf die Bilanz und das Ergebnis werden in den Rechnungsabgrenzungsposten sowie im Ergebnis aus Finanzgeschäften dargestellt.

Die Gesellschaft verfügt über einen Mehrzweckkreditrahmen in Höhe von 46 Millionen EUR, der ebenfalls ein außerbilanzieller Posten ist. Das Finanzinstitut gewährt unserer Gesellschaft zu Lasten des Kreditrahmens Förderungen, Zollgarantien und sonstige Garantien.

## 7. INFORMATIVE DATEN

Der statistische Personalstand 2021 betrug 4.535 MA.

93

Löhne und Gehälter und Sonstige lohnähnliche Auszahlungen, Aufschlüsselung nach Belegschaftsgruppen (Angaben in EUR).

Bezeichnung	durchschnittliches Personal	Löhne und Gehälter	Sonstige personalartige Auszahlungen
MP, MPn	3.386	62.694.221	5.717.727
MV	1.149	23.031.151	2.100.446
<b>Summe</b>	<b>4.535</b>	<b>85.725.372</b>	<b>7.818.173</b>

Im Berichtszeitraum wurden bei der Gesellschaft Sozialbeiträge iHv. 13.213.398 EUR, Fachausbildungsbeiträge iHv. 715.078 EUR, Rehabilitationsbeiträge iHv. 908.655 EUR und im Übrigen die vom Arbeitgeber abzuführenden Steuerabgaben nach steuerpflichtigen Naturalien unter den Aufwendungen verrechnet.

2021 wurden keine Bezüge, Vorschüsse, Darlehen an Führungskräfte, Vorstandsmitglieder bzw. Aufsichtsratsmitglieder in Verbindung mit diesen Funktionen geleistet, bzw. ausbezahlt.

### Umweltschutz 2021

Die Gesellschaft betrachtet den Umweltschutz als Bestandteil ihrer Unternehmensstrategie und Politik.



Wenn wir mit der optimalen Anwendung unserer Ressourcen hochwertige Produkte herstellen, dann ist das auch für unsere Umwelt ein Gewinn. „Innovation für die Nachhaltigkeit“ – das ist unser Motto und das charakterisiert unsere Geschäftsentscheidungen sowie unsere Tätigkeit. Auf dem Gebiet des Umweltmanagements sind wir kontinuierlich bestrebt, unsere Systeme und Prozesse zu verbessern sowie effizienter zu gestalten. Unsere jährlichen Umweltziele legen wir unter Berücksichtigung von Umweltfaktoren und -auswirkungen fest, wobei der Schwerpunkt jederzeit auf der Verringerung des Energieverbrauchs, der Emissionen, der Immissionen und des Einsatzes von Umweltelementen sowie der Optimierung der Abfallwirtschaft liegt. In Anlehnung an die konzernweiten Zielsetzungen wurde auch in unserem Werk ein Programm zur Reduzierung des CO<sub>2</sub>-Ausstoßes gestartet. Unser strategisches Ziel ist es, die Umweltauswirkungen unserer Aktivitäten kontinuierlich zu reduzieren. Als wichtiges Ziel haben wir formuliert, ab 2022 auf eine klimaneutrale Produktion umzustellen.

### „Grüne Produktion“ von Anfang an...

Unser Unternehmen ist bemüht, die verfügbaren besten Technologien (BAT = Best Available Technology) anzuwenden, um die kontinuierliche Entwicklung sicherzustellen. Dadurch wird in unserem Energieverbrauch und hinsichtlich der Emissionen bzw. der Abfallwirtschaft unsere Auswirkung auf das Ökosystem auf das Geringste reduziert. Das Ziel unseres Werkes ist, die Betriebs- und Hilfsmittel in die Produktion zurückzuführen sowie sie auf diese Weise öfter anzuwenden und als Nebenprodukte der Produktion wiederzuverwerten. Das Ziel aller getroffenen Maßnahmen ist, dass wir die Umweltbelastung minimieren.

Alle Umweltauswirkungen (Luft, Lärm, Abfall, Wasser, Boden, Naturressourcen) werden kontinuierlich gemessen und kontrolliert, um die grüne Produktion sicherzustellen. In der Produktion sind wir bemüht, die Umwelt mit unseren direkten und indirekten Prozessen in einem möglichst kleinen Ausmaß zu belasten.

Der ISO50001 Energiemanagementstandard sorgt für die kontinuierliche Erhöhung der Effizienz. Es wurden zahlreiche Maßnahmen eingeleitet, hervorzuheben sind die dynamische Regelung der Luftmenge, die Optimierung der Betriebszeit von Hydraulik-Aggregaten und die Modernisierung der Beleuchtung.

Im Jahre 2011 wurde vor dem Start der Produktion der europäische Standard EMAS (Eco-Management and Audit Scheme) III (1221/2009/ EG) eingeführt, der auch das ISO 14001 System enthält. Die Anwendung der EMAS-Verordnung bietet eine Methode zur Verbesserung sowie Veröffentlichung der Umweltleistung der Organisationen und somit zur Umsetzung der umweltbewussten Unternehmensführung. Wenn eine Organisation sämtliche Vorschriften der Verordnung erfüllt und ein externer Auditor den Geschäftsbetrieb nach dem EMAS-System zertifiziert, kann der Öffentlichkeit gegenüber durchaus Vertrauen, Transparenz sowie Umweltbewusstsein vermittelt werden.

Im Jahre 2021 sind bei der Gesellschaft gefährliche Abfälle entstanden, die nach dem Umweltschutzgesetz entsorgt wurden. Der Jahresbericht über die gefährlichen Abfälle wurde bei der zuständigen Umweltschutzbehörde eingereicht.

### Umweltschutzbilanz

Angaben in Kg	Eröffnungswert	Wachstum	Rückgang	Schlussmenge
Gefährliche Abfälle	0	2.102.076	2.102.076	0
Ungefährliche Abfälle	0	21.121.588	21.121.588	0



## 8. BERICHT ZUR ENTFLECHTUNG DER STROMERZEUGUNGSAKTIVITÄTEN

Das Unternehmen betreibt zwei Gasmotoren mit einer Leistung von je 2,5 MW, die Strom und Wärme erzeugen können, und verfügt über eine Kleinkraftwerkslizenz für das kleine Gasmotorenkraftwerk. Als Genehmigungsinhaber ist unser Unternehmen verpflichtet, die genehmigte Tätigkeit im Anhang so darzustellen, als ob sie als unabhängiges Unternehmen gemäß Artikel 105 des Elektrizitätsgesetzes LXXXVI von 2007 ausgeübt würde. Für die getrennte Darstellung erstellt unser Unternehmen gemäß dem Rechnungslegungsgesetz eine Bilanz vom Typ A und eine Gewinn- und Verlustrechnung nach dem Gesamtkostenverfahren.

### Tätigkeitsbericht Stromerzeugung

#### Stromerzeugung - BILANZ Vermögenswerte (Aktiva)

Angaben in EUR

	Bezeichnung des Postens	Vorjahr	Berichtsjahr
<b>01.</b>	<b>A. Investierte Vermögenswerte (02.+10.+18. Zeile)</b>	<b>6.519.399</b>	<b>6.306.803</b>
02.	I. IMMATERIELLE WERTE (03.-09. Zeile)		
03.	1. Aktivierter Wert der Gründung-Umstrukturierung		
04.	2. Aktivierter Wert der experimentellen Entwicklung		
05.	3. Materielle Rechte		
06.	4. Geistige Erzeugnisse		
07.	5. Geschäfts- oder Firmenwert		
08.	6. Vorschüsse für immaterielle Vermögenswerte		
09.	7. Wertberichtigung von immateriellen Vermögenswerten		
10.	II. MATERIELLE VERMÖGENSWERTE (11.-17. Zeile)	6.519.399	6.306.803
11.	1. Immobilien und verbundene Vermögenswerte Rechte	6.519.399	6.306.803
12.	2. Technische Anlagen, Maschinen, Fahrzeuge		
13.	3. Sonstige Anlagen, Ausrüstungen, Fahrzeuge		
14.	4. Zuchttiere		
15.	5. Investitionen, Renovierungen		
16.	6. Vorschüsse für Investitionen		
17.	7. Wertberichtigung von Sachanlagen		
18.	III. FINANZIELLE ANLAGEWERTE (19.-28. Zeile)		
19.	1. Dauerhafte Beteiligung an einem verbundenen Unternehmen		
20.	2. Dauerhaftes Darlehen an ein verbundenes Unternehmen		
21.	3. Dauerhafte wesentliche Eigentumsbeteiligung		
22.	4. Dauerhaftes Darlehen an ein Unternehmen in einem erheblichem Beteiligungsverhältnis		
23.	5. Sonstige dauerhafte Beteiligungen		
24.	6. Dauerhaftes Darlehen an ein Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
25.	7. Sonstige dauerhafte Darlehen		
26.	8. Wertpapiere über dauerhafte Kreditverhältnisse		
27.	9. Wertberichtigung von finanziellen Anlagenwerten		
28.	10. Bewertungsdifferenzen bei finanziellen Anlagewerten		
<b>29.</b>	<b>B. Umlaufvermögen (30.+37.+46.+53. Zeile)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
30.	I. BESTÄNDE (31.-36. Zeile)		
31.	1. Materialien		
32.	2. Unfertige und halbfertige Produkte		
33.	3. Jung-, Mast- und andere Tiere		
34.	4. Fertigprodukte		
35.	5. Waren		
36.	6. Vorschüsse auf Bestände		
37.	II. FORDERUNGEN (38.-45. Zeile)		
38.	1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen (Kunden)		
39.	2. Forderungen gegen verbundene Unternehmen		
40.	3. Forderungen gegen Unternehmen in einem erheblichen Beteiligungsverhältnis		
41.	4. Forderungen gegen Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
42.	5. Wandelbare Forderungen		
43.	6. Sonstige Forderungen		
44.	7. Bewertungsdifferenzen bei Forderungen		
45.	8. Positive Bewertungsdifferenzen aus Derivatgeschäften		
46.	III. WERTPAPIERE (47.-52. Zeile)		
47.	1. Beteiligungsverhältnis an einem verbundenen Unternehmen		

95



48.	2. Erhebliches Beteiligungsverhältnis		
49.	3.Sonstige Beteiligungen		
50.	4. Eigene Aktien, eigene Geschäftsanteile		
51.	5. Zu Handelszwecken gehaltene Schuldtitel		
52.	6. Bewertungsdifferenzen bei Wertpapieren		
53.	IV. GELDMITTEL (54.-55. Zeile)		
54.	1. Bargeld, Schecks		
55.	2. Bankeinlagen		
56.	<b>C. Aktive Rechnungsabgrenzungen (57.-59. Zeile)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
57.	1. Aktive Rechnungsabgrenzung von Erlösen und Erträgen		
58.	2. Aktive Rechnungsabgrenzung der Kosten und Aufwendungen		
59.	3.Aufgeschobene Kosten und Aufwendungen		
60.	<b>VERMÖGENSWERTE (AKTIVIA) GESAMT (01.+29.+56. Zeile)</b>	<b>6.519.399</b>	<b>6.306.803</b>



**Stromerzeugung - BILANZ Kapitalquellen(Passiva)**

Angaben in EUR

	Bezeichnung des Postens	Vorjahr	Berichtsjahr
<b>61.</b>	<b>D. Eigenkapital (62.+63.+64.+65.+66.+67.+70. Zeile)</b>	<b>-1.297.170</b>	<b>-3.354.334</b>
62.	I. GEZEICHNETES KAPITAL	0	0
63.	II. GEZEICHNETES, ABER NOCH NICHT EINGEZAHLTES KAPITAL (-)		
64.	III.KAPITALRÜCKLAGE	0	0
65.	IV. GEWINNRÜCKLAGE	0	-1.297.170
66.	V. GEBUNDENE RÜCKLAGE		
67.	VI. BEWERTUNGSRÜCKLAGE		
68.	1. Bewertungsrücklage der Wertberichtigung		
69.	2. Bewertungsrücklage für die reale Bewertung		
70.	VII. ERGEBNIS NACH STEUERN	-1.297.170	-2.057.164
<b>71.</b>	<b>E. Rückstellungen (72-74. Zeile)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
72.	1. Rückstellungen für voraussichtliche Verbindlichkeiten	0	0
73.	2. Rückstellungen für zukünftige Kosten		
74.	3. Sonstige Rückstellungen		
<b>75.</b>	<b>F. Verpflichtungen (76.+81+91. Zeile)</b>	<b>33.683</b>	<b>44.125</b>
76.	I. ANGEFALLENE VERBINDLICHKEITEN (77.-80. Zeile)		
77.	1. Angefallene Verbindlichkeiten gegen verbundenen Unternehmen		
78.	2. Angefallene Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem erheblichen Beteiligungsverhältnis		
79.	3. Angefallene Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
80.	4. Angefallene Verbindlichkeiten gegen sonstigen Wirtschaftssubjekten		
81.	II. LANGFRISTIGE VERBINDLICHKEITEN (82.-90. Zeile)		
82.	1. Langfristige erhaltene Kredite		
83.	2. Wandelanleihen		
84.	3. Verbindlichkeiten aus Anleiheemissionen		
85.	4. Investitions- und Entwicklungskredite		
86.	5.Sonstige langfristige Kredite		
87.	6.Dauerhafte Verbindlichkeiten gegen verbundenen Unternehmen		
88.	7. Dauerhafte Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem erheblichen Beteiligungsverhältnis		
89.	8. Dauerhafte Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
90.	9.Sonstige langfristige Verbindlichkeiten		
91.	III. KURZFRISTIGE Verbindlichkeiten (92.-103. Zeile)	33.683	44.125
92.	1.Kurzfristige Darlehen		
93.	- davon: Wandel- und Umtauschanleihen		
94.	2.Kurzfristige Kredite		
95.	3. Von Kunden erhaltene Vorauszahlungen		
96.	4. Verbindlichkeiten aus Waren und Dienstleistungen (Lieferanten)	33.683	44.125
97.	5. Variable Schulden		
98.	6. Kurzfristige Verbindlichkeiten gegen verbundenen Unternehmen		
99.	7. Kurzfristige Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem erheblichen Beteiligungsverhältnis		
100.	8. Kurzfristige Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
101.	9.Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten		
102.	10. Bewertungsdifferenzen bei Verbindlichkeiten		
103.	11. Negative Bewertungsdifferenzen aus Derivatgeschäften		
<b>104.</b>	<b>G. Passive Rechnungsabgrenzungen (105.-107. Zeile)</b>	<b>188.236</b>	<b>681.014</b>
105.	1. Passive Rechnungsabgrenzung von Erlösen und Erträgen		
106.	2. Passive Rechnungsabgrenzung der Kosten und Aufwendungen	188.236	681.014
107.	3. Aufgeschobene Erlöse und Erträge		
	<b>TRENNUNGSDIFFERENZ</b>	<b>7.594.650</b>	<b>8.935.998</b>
<b>108.</b>	<b>KAPITALQUELLEN (PASSIVA) GESAMT (61.+71.+75.+104. Zeile)</b>	<b>6.519.399</b>	<b>6.306.803</b>

97



**Stromerzeugung - GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG (Gesamtkostenmethode)**

Angaben in EUR

	Bezeichnung des Postens	Vorjahr	Berichtsjahr
01.	Nettoumsatz aus Inlandsgeschäften		
02.	Nettoumsatz aus Exportgeschäften		
<b>I.</b>	<b>Nettoumsatz aus Verkäufen (01.+02.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
03.	Veränderung der Bestände an selbst produzierten Vorräten		
04.	Aktivierter Wert der selbst produzierten Mitteln		
<b>II.</b>	<b>Wert der aktivierten Eigenleistungen (03.+04.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>III.</b>	<b>Sonstige Einnahmen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	Davon: Wertaufholung		
05.	Materialkosten	927.851	1.707.323
06.	Wert der in Anspruch genommenen Dienstleistungen	117.324	113.709
07.	Wert sonstiger Dienstleistungen		
08.	Anschaffungswert der verkauften Waren		
09.	Wert der verkauften (vermittelten) Dienstleistungen		
<b>IV.</b>	<b>Materialaufwendungen (05.+06.+07.+08.+09.)</b>	<b>1.045.175</b>	<b>1.821.032</b>
10.	Löhne und Gehälter	33.390	20.117
11.	Sonstige Personalzahlungen	0	0
12.	Lohnnebenkosten	6.010	3.420
<b>V.</b>	<b>Personalaufwand (10.+11.+12.)</b>	<b>39.400</b>	<b>23.537</b>
<b>VI.</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>212.595</b>	<b>212.595</b>
<b>VII.</b>	<b>Sonstige Aufwendungen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	Davon: Wertminderung		
<b>A.</b>	<b>BETRIEBS(GESCHÄFTS)ERGEBNIS (I.+II.+III.-IV.-V.-VI.-VII.)</b>	<b>-1.297.170</b>	<b>-2.057.164</b>
13.	Erhaltene (ausstehende) Dividenden und Aktien		
	Davon: von einem verbundenen Unternehmen erhalten		
14.	Erträge aus Beteiligungen, Kursgewinne		
	Davon: von einem verbundenen Unternehmen erhalten		
15.	Erträge aus investierten Finanzanlagen (Wertpapiere, Darlehen), Wechselkursgewinne		
	Davon: von einem verbundenen Unternehmen erhalten		
16.	Sonstige erhaltenen (ausstehende) Zinserträge und ähnliche Erträge		
	Davon: von einem verbundenen Unternehmen erhalten		
17.	Sonstige Einnahmen aus Finanzgeschäften		
	Davon: Bewertungsunterschied		
<b>VIII.</b>	<b>Einnahmen aus Finanzgeschäften (13.+14.+15.+16.+17.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
18.	Aufwendungen aus Beteiligungen, Kursverluste		
	Davon: an verbundene Unternehmen		
19.	Aufwendungen und Kursverluste auf Finanzanlagen (Wertpapiere, Darlehen)		
	Davon: an verbundene Unternehmen		
20.	Zu zahlende (gezahlte) Zinsen und Zinsähnliche Aufwendungen		
	Davon: an verbundene Unternehmen		
21.	Wertminderung von Kapitalanlagen, Wertpapieren und Bankguthaben		
22.	Sonstige Aufwendungen für Finanzgeschäfte		
	Davon: Bewertungsunterschied		
<b>IX.</b>	<b>Aufwendungen für Finanzgeschäfte (18.+19.+20.+21.+22)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>B.</b>	<b>ERGEBNIS DER FINANZGESCHÄFTE (VIII.-IX.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>C.</b>	<b>ERGEBNIS VOR STEUERN (±A.±B.)</b>	<b>-1.297.170</b>	<b>-2.057.164</b>
<b>X.</b>	<b>Steuerpflicht</b>		
<b>D.</b>	<b>ERGEBNIS NACH STEUERN (±C.-X.)</b>	<b>-1.297.170</b>	<b>-2.057.164</b>

98



## Tätigkeitsbericht sonstige Tätigkeiten

### Sonstige Tätigkeiten – BILANZ Vermögenswerte (Aktiva)

Angaben in EUR

	Bezeichnung des Postens	Vorjahr	Berichtsjahr
<b>01.</b>	<b>A. Investierte Vermögenswerte (02.+10.+18. Zeile)</b>	<b>1.035.948.787</b>	<b>1.107.890.440</b>
02.	I. IMMATERIELLE WERTE (03.-09. Zeile)	483.878	380.314
03.	1. Aktivierter Wert der Gründung-Umstrukturierung		
04.	2. Aktivierter Wert der experimentellen Entwicklung		
05.	3. Materielle Rechte		
06.	4. Geistige Erzeugnisse	483.878	380.314
07.	5. Geschäfts- oder Firmenwert		
08.	6. Vorschüsse für immaterielle Vermögenswerte		
09.	7. Wertberichtigung von immateriellen Vermögenswerten		
10.	II. MATERIELLE VERMÖGENSWERTE (11.-17. Zeile)	1.035.464.909	1.107.510.126
11.	1. Immobilien und verbundene Vermögenswerte Rechte	371.850.755	362.185.740
12.	2. Technische Anlagen, Maschinen, Fahrzeuge	344.804.501	440.535.038
13.	3. Sonstige Anlagen, Ausrüstungen, Fahrzeuge	54.756.929	53.628.032
14.	4. Zuchttiere		
15.	5. Investitionen, Renovierungen	223.566.053	209.247.306
16.	6. Vorschüsse für Investitionen	40.486.671	41.914.010
17.	7. Wertberichtigung von Sachanlagen		
18.	III. FINANZIELLE ANLAGEWERTE (19.-28. Zeile)	0	0
19.	1. Dauerhafte Beteiligung an einem verbundenen Unternehmen		
20.	2. Dauerhaftes Darlehen an ein verbundenes Unternehmen		
21.	3. Dauerhaftes erhebliches Beteiligungsverhältnis		
22.	4. Dauerhaftes Darlehen an ein Unternehmen in einem erheblichen Beteiligungsverhältnis		
23.	5. Sonstige dauerhafte Beteiligungen		
24.	6. Dauerhaftes Darlehen an ein Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
25.	7. Sonstige dauerhafte Darlehen		
26.	8. Wertpapiere über dauerhafte Kreditverhältnisse		
27.	9. Wertberichtigung von finanziellen Anlagenwerten		
28.	10. Bewertungsdifferenzen bei finanziellen Anlagewerten		
<b>29.</b>	<b>B. Umlaufvermögen (30.+37.+46.+53. Zeile)</b>	<b>392.068.785</b>	<b>341.732.907</b>
30.	I. BESTÄNDE (31.-36. Zeile)	68.389.356	109.302.758
31.	1. Materialien	47.944.672	91.100.170
32.	2. Unfertige und halbfertige Produkte	20.444.684	18.202.588
33.	3. Jung-, Mast- und andere Tiere		
34.	4. Fertigprodukte		
35.	5. Waren		
36.	6. Vorschüsse auf Bestände		
37.	II. FORDERUNGEN (38.-45. Zeile)	308.385.727	214.251.933
38.	1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen (Kunden)	3.578.975	2.237.074
39.	2. Forderungen gegen verbundenen Unternehmen	169.839.333	78.263.580
40.	3. Forderungen gegen Unternehmen in einem erheblichen Beteiligungsverhältnis		267.038
41.	4. Forderungen gegen Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
42.	5. Wandelbare Forderungen		
43.	6. Sonstige Forderungen	134.967.419	133.484.241
44.	7. Bewertungsdifferenzen bei Forderungen		
45.	8. Positive Bewertungsdifferenzen aus Derivatgeschäften		
46.	III. WERTPAPIERE (47.-52. Zeile)	0	0
47.	1. Beteiligung an einem verbundenen Unternehmen		
48.	2. Erhebliches Beteiligungsverhältnis		
49.	3. Sonstiges Beteiligungsverhältnis		
50.	4. Eigene Aktien, eigene Geschäftsanteile		
51.	5. Zu Handelszwecken gehaltene Schuldtitel		
52.	6. Bewertungsdifferenzen bei Wertpapieren		
53.	IV. GELDMITTEL (54.-55. Zeile)	15.293.702	18.178.216
54.	1. Bargeld, Schecks		
55.	2. Bankeinlagen	15.293.702	18.178.216
<b>56.</b>	<b>C. Aktive Rechnungsabgrenzungen (57.-59. Zeile)</b>	<b>9.608.668</b>	<b>60.853.833</b>
57.	1. Aktive Rechnungsabgrenzung von Erlösen und Erträgen	3.897.093	57.487.068
58.	2. Aktive Rechnungsabgrenzung der Kosten und Aufwendungen	5.711.575	3.366.765
59.	3. Aufgeschobene Kosten und Aufwendungen		
<b>60.</b>	<b>VERMÖGENSWERTE (AKTIVA) GESAMT (01.+29.+56. Zeile)</b>	<b>1.437.626.240</b>	<b>1.510.477.180</b>

99



**Sonstige Tätigkeiten- BILANZ Kapitalquellen (Passiva)**

Angaben in EUR

	Bezeichnung des Postens	Vorjahr	Berichtsjahr
<b>61.</b>	<b>D. Eigenkapital (62.+63.+64.+65.+66.+67.+70. Zeile)</b>	<b>553.240.810</b>	<b>583.548.938</b>
62.	I. GEZEICHNETES KAPITAL	2.000.300	2.000.300
63.	II. GEZEICHNETES, ABER NOCH NICHT EINGEZAHLTES KAPITAL (-)		
64.	III.KAPITALRÜCKLAGE	146.149.977	146.521.398
65.	IV. GEWINNRÜCKLAGE	363.003.782	364.300.952
66.	V. GEBUNDENE RÜCKLAGE	1.485.683	1.114.262
67.	VI. BEWERTUNGSRÜCKLAGE		
68.	1. Bewertungsrücklage der Wertberichtigung		
69.	2. Bewertungsrücklage für die reale Bewertung		
70.	VII. ERGEBNIS NACH STEUERN	40.601.068	69.612.026
<b>71.</b>	<b>E. Rückstellungen (72-74. Zeile)</b>	<b>8.726.246</b>	<b>10.938.383</b>
72.	1. Rückstellungen für voraussichtliche Verbindlichkeiten	8.726.246	10.938.383
73.	2. Rückstellungen für zukünftige Kosten		
74.	3. Sonstige Rückstellungen		
<b>75.</b>	<b>F. Verpflichtungen (76.+81.+91. Zeile)</b>	<b>782.200.598</b>	<b>781.506.015</b>
76.	I. ANGEFALLENE VERBINDLICHKEITEN (77.-80. Zeile)	0	0
77.	1. Angefallene Verbindlichkeiten gegen verbundene Unternehmen		
78.	2. Angefallene Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem erheblichen Beteiligungsverhältnis		
79.	3. Angefallene Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
80.	4. Angefallene Verbindlichkeiten gegen sonstige Wirtschaftssubjekte		
81.	II. LANGFRISTIGE VERBINDLICHKEITEN (82.-90. Zeile)	538.048.328	342.720.296
82.	1. Langfristige erhaltene Kredite		
83.	2. Wandelanleihen		
84.	3. Verbindlichkeiten aus Anleiheemissionen	109.923.328	108.345.296
85.	4. Investitions- und Entwicklungskredite	428.125.000	234.375.000
86.	5.Sonstige langfristige Kredite		
87.	6.Dauerhafte Verbindlichkeiten gegen verbundene Unternehmen		
88.	7. Dauerhafte Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem erheblichen Beteiligungsverhältnis		
89.	8. Dauerhafte Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
90.	9.Sonstige langfristige Verbindlichkeiten		
91.	III. KURZFRISTIGE Verbindlichkeiten (92.-103. Zeile)	244.152.270	438.785.719
92.	1.Kurzfristige Darlehen		
93.	- davon: Wandel- und Umtauschanleihen		
94.	2.Kurzfristige Kredite	18.750.000	193.750.000
95.	3. Von Kunden erhaltene Vorauszahlungen		
96.	4. Verbindlichkeiten aus Waren und Dienstleistungen (Lieferanten)	100.456.150	70.362.616
97.	5. Variable Schulden		
98.	6. Kurzfristige Verbindlichkeiten gegen verbundene Unternehmen	86.492.973	131.076.594
99.	7. Kurzfristige Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem erheblichen Beteiligungsverhältnis		126.963
100.	8. Kurzfristige Verbindlichkeiten gegen Unternehmen in einem sonstigen Beteiligungsverhältnis		
101.	9.Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten	38.453.147	43.469.546
102.	10. Bewertungsdifferenzen bei Verbindlichkeiten		
103.	11. Negative Bewertungsdifferenzen aus Derivatgeschäften		
<b>104.</b>	<b>G. Passive Rechnungsabgrenzungen (105.-107. Zeile)</b>	<b>101.053.236</b>	<b>143.419.842</b>
105.	1. Passive Rechnungsabgrenzung von Erlösen und Erträgen	13.436.643	4.085.425
106.	2. Passive Rechnungsabgrenzung der Kosten und Aufwendungen	37.199.773	52.527.317
107.	3. Aufgeschobene Erlöse und Erträge	50.416.820	86.807.100
	<b>TRENNUNGSDIFFERENZ</b>	<b>-7.594.650</b>	<b>-8.935.998</b>
<b>108.</b>	<b>KAPITALQUELLEN (PASSIVA) GESAMT (61.+71.+75.+104. Zeile)</b>	<b>1.437.626.240</b>	<b>1.510.477.180</b>

100



**Sonstige Tätigkeiten - GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG**  
(Gesamtkostenmethode)

Angaben in EUR

	Bezeichnung des Postens	Vorjahr	Berichtsjahr
01.	Nettoumsatz aus Inlandsgeschäften	7.074.560	9.843.142
02.	Nettoumsatz aus Exportgeschäften	3.404.744.679	3.085.197.863
<b>I.</b>	<b>Nettoumsatz aus Verkäufen (01.+02.)</b>	<b>3.411.819.239</b>	<b>3.095.041.005</b>
03.	Veränderung der Bestände an selbst produzierten Vorräten	5.409.772	-2.242.096
04.	Aktivierter Wert der selbst produzierten Mitteln		
<b>II.</b>	<b>Wert der aktivierten Eigenleistungen (03.±04.)</b>	<b>5.409.772</b>	<b>-2.242.096</b>
<b>III.</b>	<b>Sonstige Einnahmen</b>	<b>43.182.090</b>	<b>61.890.184</b>
	Davon: Wertaufholung	125.452	112.231
05.	Materialkosten	3.023.518.103	2.699.530.910
06.	Wert der in Anspruch genommenen Dienstleistungen	101.531.865	111.395.360
07.	Wert sonstiger Dienstleistungen	1.676.703	1.286.003
08.	Anschaffungswert der verkauften Waren		
09.	Wert der verkauften (vermittelten) Dienstleistungen		
<b>IV.</b>	<b>Materialaufwendungen (05.+06.+07.+08.+09.)</b>	<b>3.126.726.671</b>	<b>2.812.212.273</b>
10.	Löhne und Gehälter	75.398.027	85.705.255
11.	Sonstige Personalzahlungen	7.789.580	7.818.173
12.	Lohnnebenkosten	14.020.335	14.551.191
<b>V.</b>	<b>Personalaufwand (10.+11.+12.)</b>	<b>97.207.942</b>	<b>108.074.619</b>
<b>VI.</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>109.452.428</b>	<b>90.979.413</b>
<b>VII.</b>	<b>Sonstige Aufwendungen</b>	<b>70.561.366</b>	<b>62.927.774</b>
	Davon: Wertminderung	48.164.119	44.220.036
<b>A.</b>	<b>BETRIEBS(GESCHÄFTS)ERGEBNIS (I.±II.+III.-IV.-V.-VI.-VII.)</b>	<b>56.462.694</b>	<b>80.495.014</b>
13.	Erhaltene (ausstehende) Dividenden und Aktien		
	Davon: von einem verbundenen Unternehmen erhalten		
14.	Erträge aus Beteiligungen, Kursgewinne		
	Davon: von einem verbundenen Unternehmen erhalten		
15.	Erträge aus investierten Finanzanlagen (Wertpapiere, Darlehen), Wechselkursgewinne		
	Davon: von einem verbundenen Unternehmen erhalten		
16.	Sonstige erhaltenen (ausstehende) Zinserträge und ähnliche Erträge	41.392	155.805
	Davon: von einem verbundenen Unternehmen erhalten		155.795
17.	Sonstige Einnahmen aus Finanzgeschäften	29.868.020	10.140.285
	Davon: Bewertungsunterschied		
<b>VIII.</b>	<b>Einnahmen aus Finanzgeschäften (13.+14.+15.+16.+17.)</b>	<b>29.909.412</b>	<b>10.296.090</b>
18.	Aufwendungen aus Beteiligungen, Kursverluste		
	Davon: an verbundene Unternehmen		
19.	Aufwendungen und Kursverluste auf Finanzanlagen (Wertpapiere, Darlehen)		
	Davon: an verbundene Unternehmen		
20.	Zu zahlende (gezahlte) Zinsen und Zinsähnliche Aufwendungen	2.868.676	2.642.101
	Davon: an verbundene Unternehmen	66.222	868
21.	Wertminderung von Kapitalanlagen, Wertpapieren und Bankguthaben		
22.	Sonstige Aufwendungen für Finanzgeschäfte	40.653.423	11.124.191
	Davon: Bewertungsunterschied		
<b>IX.</b>	<b>Aufwendungen für Finanzgeschäfte (18.+19.±20.+21.+22)</b>	<b>43.522.099</b>	<b>13.766.292</b>
<b>B.</b>	<b>ERGEBNIS DER FINANZGESCHÄFTE (VIII.-IX.)</b>	<b>-13.612.687</b>	<b>-3.470.202</b>
<b>C.</b>	<b>ERGEBNIS VOR STEUERN (±A.±B.)</b>	<b>42.850.007</b>	<b>77.024.812</b>
<b>X.</b>	<b>Steuerpflicht</b>	<b>2.248.939</b>	<b>7.412.786</b>
<b>D.</b>	<b>ERGEBNIS NACH STEUERN (±C.-X.)</b>	<b>40.601.068</b>	<b>69.612.025</b>

101



Der konsolidierte Jahresabschluss des Konzerns wird durch die

Mercedes-Benz Group AG  
DE-70327 Stuttgart, Mercedesstrasse 137.

zusammengestellt und ist dort erreichbar.

Kecskemét, 20.04.2022



---

Christian Andreas Wolff  
Geschäftsführer



---

Karsten Twele  
Geschäftsführer



## Anhang 1

### Kennziffern 2021

(Angaben in EUR)

		2020	2021	2020	2021	Diffe-
		EUR	EUR	%	%	renzen
						%
<b>1./ Vermögenlage</b>						
a.	Anteil des Anlagevermögens	<u>1.042.468.186</u>	<u>1.114.197.243</u>	72,19%	73,46%	1,27%
	Aktiva	1.444.145.639	1.516.783.983			
b.	Anteil des Eigenkapitals	<u>551.943.640</u>	<u>580.194.604</u>	38,22%	38,25%	0,03%
	Passiva	1.444.145.639	1.518.487.608			
c.	Anteil des Umlaufvermögens	<u>392.068.785</u>	<u>341.732.907</u>	27,15%	22,53%	-4,62%
	Aktiva	1.444.145.639	1.516.783.983			
d.	Anteil des Fremdkapitals	<u>782.234.281</u>	<u>781.550.140</u>	54,17%	51,53%	-2,64%
	Passiva	1.444.145.639	1.516.783.983			
e.	Schuldenquote	<u>782.234.281</u> <u>551.943.640</u>	<u>781.550.140</u> <u>580.194.604</u>	141,72%	134,70%	-7,02%
<b>2./ Rentabilitätslage</b>						
a.	Ergebnis / Eigenkapital	<u>41.552.837</u> 551.943.640	<u>74.967.648</u> 580.194.604	7,53%	12,92%	5,39%
<b>3./ Liquidität</b>						
a.	Liquiditätsrate I	Flüssige Mittel + Forderungen <u>323.679.429</u>	<u>232.430.149</u>	132,55%	52,97%	-79,58%
		Kurzfristige Verbindlichkeiten 244.185.953	438.829.844			
b.	Liquiditätsrate II	Umlaufvermögen <u>392.068.785</u>	<u>341.732.907</u>	160,56%	77,87%	-82,69%
		Kurzfristige Verbindlichkeiten 244.185.953	438.829.844			

103

Erläuterung der Kennziffern:



Der Anteil des Anlagevermögens an den Aktiva beläuft sich auf 73,46%. Die Kennziffer ist um 1,27 Prozentpunkte größer geworden. Das Umlaufvermögen verkörpert 22,53 % der Aktiva, was gegenüber dem Vorjahreswert eine geringfügige Abnahme bedeutet.

Das Eigenkapital stellt 38,25% der Passiva dar und liegt damit auf dem annähernd gleichen Niveau wie der Vorjahreswert. Diese Änderung des Eigenkapitals stimmt mit dem Ergebnis nach Steuern des Berichtsjahres bzw. dem Gewinn des Vorjahres nach Steuern überein, der als Dividende ausgezahlt wurde.

51,53% der Passiva bedeuten Fremdkapital, hierbei ist eine minimale Abnahme zu beobachten. Die Schuldenquote kommt nach einer Abnahme von 7,02% auf einen Anteil von 134,70% kommt.

Bei den Liquiditätsquoten gab es im Jahr 2021 im Vergleich zum Vorjahr eine ungünstigere Entwicklung. Die Rate I weist eine Verschlechterung von 79,58% auf, die Liquiditätsrate II ist sogar um 82,69% schlechter als im Vorjahr. Der Grund für die Verschlechterung der Kennziffern liegt in der Umgliederung der im Jahr 2022 fälligen Kreditverbindlichkeiten und der Rückzahlung der Kreditraten im folgenden Jahr von den langfristigen in die kurzfristigen Verbindlichkeiten.





## Anhang 2

### Cash-flow-Ausweis laut ungarischem Gesetz über die Rechnungslegung

(Angaben in EUR)

		2020 Euro	2021 Euro
<b>I.</b>	<b>Gliederung der Kapitalflussrechnung</b>	<b>-35.273.777</b>	<b>177.428.286</b>
<b>1a.</b>	Ergebnis vor Steuern	41.552.837	74.967.648
	davon: für Betriebszwecke erhaltene, finanziell abgegoltene Fördermittel	-	-
<b>1b.</b>	Korrekturmaßnahmen am Ergebnis vor Steuern	-4.809.760	-866.722
<b>1</b>	Korrigiertes Ergebnis vor Steuern (1a+1b)	36.743.077	74.100.926
<b>2</b>	Verrechnete Amortisation	109.665.023	91.192.008
<b>3</b>	Verrechnete Wertverluste und Rückschreibung	48.038.667	44.107.805
<b>4</b>	Differenz der Bildung und Verwendung von Rückstellungen	1.768.580	2.212.137
<b>5</b>	Ergebnis aus dem Verkauf von Anlagevermögen	- 2.131.085	-7.457
<b>6</b>	Änderung der Lieferantenschulden	- 84.929.955	-30.083.092
<b>7</b>	Änderung der sonstigen kurzfristigen Verbindlichkeiten	30.523.190	-273.017
<b>8</b>	Änderung der passiven Rechnungsabgrenzungsposten	-5.517.495	42.859.384
<b>9</b>	Änderung der Debitorenforderungen	142.288	1.044.073
<b>10</b>	Änderung des Umlaufvermögens (ohne Debitorenforderungen und liquide Mittel)	-75.011.178	50.237.368
<b>11</b>	Änderung der aktiven Rechnungsabgrenzungsposten	3.245.656	-51.245.165
<b>12</b>	Gezahlte bzw. zu zahlende Steuern (für Gewinne)	-2.248.939	- 7.412.786
<b>13</b>	Gezahlte bzw. zu zahlende Dividenden und Gewinnanteile	- 95.561.606	-39.303.898
<b>II.</b>	<b>Mittelzufluss bzw. -abfluss aus der Investitionstätigkeit</b>	<b>-50.250.501</b>	<b>-205.082.462</b>
<b>14</b>	Anschaffung von Anlagevermögen	-59.054.159	-205.927.743
<b>15</b>	Verkauf von Anlagevermögen	8.803.658	845.281
<b>16</b>	Tilgung, Auflösung bzw. Einlösung von langfristig gewährten Darlehen und angelegten Bankguthaben+	-	-
<b>17</b>	Langfristig gewährte Darlehen und angelegte Bankguthaben -	-	-
<b>18</b>	Erhaltene Dividenden und Gewinnanteile	-	-
<b>III.</b>	<b>Mittelzufluss bzw. -abfluss aus der Finanzierungstätigkeit</b>	<b>38.202.112</b>	<b>31.250.000</b>
<b>19</b>	Einnahmen aus Aktienemissionen und Kapitaleinbeziehungen (Kapitalerhöhung)	-	-
<b>20</b>	Einnahmen aus der Begebung von Anleihen bzw. Schuldverschreibungen	115.952.112	-
<b>21</b>	Aufnahme von Krediten und Darlehen	275.000.000	225.000.000
<b>22</b>	Endgültig erhaltene Geldmittel	-	-
<b>23</b>	Aktieneinziehung, Kapitalentnahme (Kapitalsenkung)		
<b>24</b>	Rückzahlung von Anleihen bzw. Schuldverschreibungen		
<b>25</b>	Tilgung bzw. Rückzahlung von Krediten und Darlehen	- 352.750.000	-193.750.000
<b>26</b>	Endgültig übergebene Geldmittel		
<b>IV.</b>	<b>Änderung der liquiden Mittel</b>	<b>-47.322.166</b>	<b>3.595.824</b>
<b>27</b>	Umbewertung der Geldmittel in Fremdwährungen	- 1.219.024	-711.310
<b>V.</b>	<b>Änderung der Zahlungsmittel</b>	<b>-48.541.190</b>	<b>2.884.514</b>

105



Erklärung zum Posten 1b. Korrekturmaßnahmen am Ergebnis vor Steuern:

Als Korrekturmaßnahmen am Ergebnis vor Steuern wurden die Währungsdifferenz bei der Umbewertung der in Fremdwährung geführten Geldmittel zum Jahresende iHv. 711.310 EUR sowie der Wechselkursgewinn zum Jahresende aus der Neubewertung der Schulden aus der Anleiheemission in Höhe von 1.578.032 EUR ausgewiesen.

In Posten 7 Änderung der sonstigen kurzfristigen Verbindlichkeiten wurden die Auswirkungen der Veränderung um die Kreditschulden gegenüber der Mercedes-Benz Group AG iHv. 50 Mio. EUR korrigiert, weil dies im Cash-Flow Ausweis unter dem Cash-Flow für Finanzierungstätigkeit ausgewiesen wurde. In Posten 9 wurde unter den Forderungen aus Lieferungen und Leistungen die Differenz zwischen den gebildeten und aufgelösten Wertberichtigungen in Höhe von 297.828 EUR hervorgehoben. In Posten 10 wurde eine Korrektur in Höhe von 1.641.123 EUR für die Wertminderung von Vorräten vorgenommen. Der in den Posten 6-11 von der Bestandsveränderung der Bilanzposten abweichende Betrag ist sonst nirgends angeführt.

